

La Tribune



EXCLUSIF

KARINE VALLIÈRES DÉFEND SON INTÉGRITÉ

La candidate libérale dans Richmond réitère sa confiance envers son conjoint, qui a fraudé Les Viandes Laroche pour 220 000 \$

PAGE 3

LA TRIBUNE, YVAN PROVENCHER



IMACOM, JESSICA GARNEAU

LE PALAIS REDEVIENT UN PALAIS

Après une cure de jouvence de 4,5 millions \$, le Palais des sports Léopold-Drolet a rouvert ses portes hier, à quelques jours de l'ouverture du camp d'entraînement du Phoenix, qui entreprend cet automne sa première saison dans la Ligue de hockey junior majeur du Québec. Le copropriétaire et vice-président hockey du Phoenix, Jocelyn Thibault, le maire de Sherbrooke, Bernard Sévigny, le président de l'équipe, Denis Bourque, et le commissaire de la Ligue, Gilles Courteau, ont célébré le début d'une nouvelle ère pour le hockey sherbrookoïse en compagnie d'une centaine d'invités enthousiastes.

PAGES 28 ET 29

LONDRES 2012

Les kayakistes procurent deux autres médailles au Canada

PAGE 31

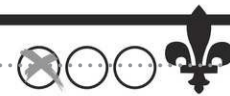


NOS ÉLÈVES SE PLACENT !

FORMATIONS D'UN AN :
2D DESSINS ANIMÉS
3D JEUX VIDÉO & CINÉMA
PROGRAMMATION DE JEUX

BOURSE DE 500 \$*
pour les inscriptions comprises
entre le 6 et le 31 Août 2012

819.823.8024



Cardin pourfend le bilan de Charest

RENÉ-CHARLES QUIRION
rene-charles.quirion@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — « Faible, catastrophique, médiocre, décevant », Serge Cardin du Parti québécois n'a pas ménagé les qualificatifs, hier, pour décrire le bilan économique de son adversaire du Parti libéral du Québec et premier ministre Jean Charest.

« Nous avons une économie qui souffre, une population qui pâtit et pourtant nous sommes dans une région à grand potentiel, un potentiel extraordinaire. Sherbrooke a malheureusement souffert de la présence non seulement du député libéral, mais d'un premier ministre. Un premier ministre qui en a donné moins même que la moyenne du Québec. Il est temps de changer, de choisir un député qui va être présent », estime M. Cardin.

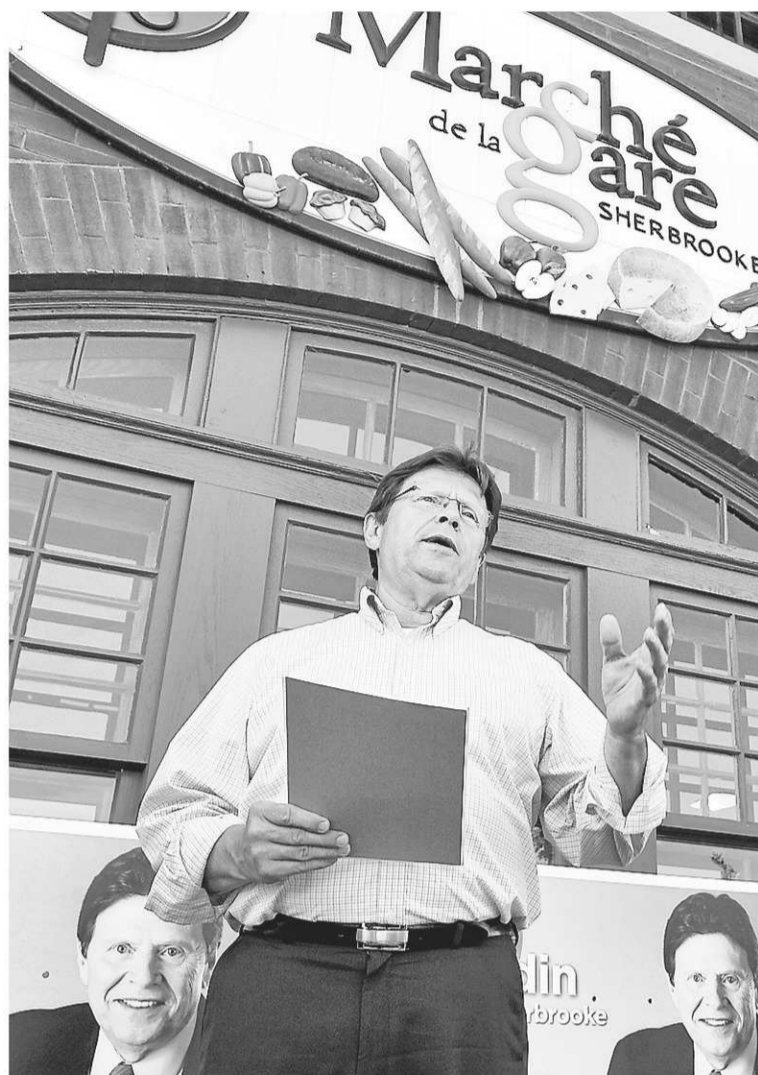
Serge Cardin propose d'utiliser les outils de développement économique proposés par son parti pour relancer l'emploi et créer plus de richesses pour les Sherbrookoises. Le candidat péquiste souhaite travailler en concertation et en partenariat avec l'ensemble de la population.

« Nous avons un potentiel extraordinaire. Une base manufacturière importante et diversifiée. Des coûts d'implantation pour les entreprises plus bas que Montréal et Québec et une localisation extraordinaire. Une université de plus de 20 000 étudiants avec plus de 1000 professeurs et chercheurs qui possèdent des brevets d'invention. Il faut donner les outils nécessaires

pour exploiter commercialement les brevets d'invention que nous avons. Nous avons des créneaux d'excellence en environnement, en énergie et en transport. Contrairement au Parti libéral, le Parti québécois a des politiques précises pour que les entreprises fonctionnent et puissent se développer pour créer des emplois de qualité », indique M. Cardin.

Le PQ mise notamment sur la création de la Banque de développement économique du Québec dans toutes les régions, sur une stratégie de développement du secteur manufacturier en appuyant les petites et moyennes entreprises spécialement dans les créneaux d'excellence, sur un fonds de développement technologique, sur la relance de l'investissement privé et public dans la recherche et le développement, sur l'élargissement du mandat de la Caisse de dépôt et placement du Québec ainsi que sur la création d'un nouveau programme d'aide à la relève entrepreneuriale pour relancer l'emploi.

« L'état doit s'impliquer dans l'économie, doit s'impliquer dans le développement. Les entreprises n'ont pas reçu l'aide qu'ils méritaient d'avoir par un gouvernement qui se laisse barouetter par les forces du marché du point de vue économique et de l'emploi. Le Parti québécois a l'intention de s'impliquer fortement dans des politiques pour créer de l'emploi en donnant accès à du capital aux entreprises », croit Serge Cardin.



En point de presse hier devant le Marché de la Gare de Sherbrooke, le candidat péquiste de Sherbrooke, Serge Cardin, a indiqué que le dossier de l'aéroport de Sherbrooke doit se régler rapidement: « C'est évident que c'est un élément important. Le développement auquel on a droit doit se faire le plus rapidement possible. Il y a la venue d'entreprises qui dépendent de cette situation. Il faut faire en sorte que le développement de l'aéroport se maintienne. »

IMACOM, JESSICA GARNEAU

Le candidat péquiste dans la circonscription de Sherbrooke estime que la région de Sherbrooke a perdu 12 000 emplois manufacturiers de 2003 à 2008. Il mentionne que le revenu personnel des Sherbrookoises est de 10 pour cent plus bas que le reste du Québec, qu'ils dépendent de 27 pour cent plus des prestations de l'État que la moyenne québécoise et que le nombre de familles à faibles revenus a augmenté de 13 pour cent en cinq ans.

« L'élément principal de la compétitivité, de la productivité est l'innovation, le savoir et la technologie. Pendant des années, le manufacturier a été oublié pour l'amélioration des équipements. Il y aurait dû avoir des subventions de prêts pour améliorer la performance technologique des équipements des entreprises. Si ça avait été fait, on aurait pu faire concurrence sur le plan mondial. L'innovation va faire la différence pour baisser au maximum les coûts de production », indique le candidat du PQ dans la circonscription de Sherbrooke.

Serge Cardin estime par ailleurs que le dossier de l'aéroport de Sherbrooke doit se régler rapidement.

« C'est évident que c'est un élément important. Le développement auquel on a droit doit se faire le plus rapidement possible. Il y a la venue d'entreprises qui dépendent de cette situation. Il faut faire en sorte que le développement de l'aéroport se maintienne », estime Serge Cardin.

Blanchet place la langue en tête des priorités

YANICK POISSON
ypoison@latribune.qc.ca

DRUMMONDVILLE — Le candidat du Parti québécois dans Johnson, Yves-François Blanchet, considère que le gouvernement libéral n'a pas fait suffisamment pour protéger la langue française au cours de ses dix dernières années de règne. Il prétend qu'il existe un « flou » dans l'application

de la Loi 101 sur l'affichage et compte lutter pour que la situation se rétablisse.

« En clair, résume M. Blanchet, les grandes chaînes, comme on en retrouve beaucoup le long du boulevard Saint-Joseph ou dans les centres commerciaux de tout le Québec, sont souvent constituées en succursales ou sont des franchisés d'entreprises nord-américaines.

Elles sont souvent réticentes à modifier leurs marques de commerce pour 2 % du marché continental. On les comprend. Mais la loi, c'est la loi. Elle doit s'appliquer. »

Selon le candidat péquiste, le gouvernement a favorisé l'anglicisation en laissant les commerces afficher en anglais sous le nez et dans la circonscription même de la ministre de la Culture

Christine St-Pierre, en laissant les immigrants s'angliciser par milliers, en libéralisant les écoles-passerelles ou en embauchant des unilingues anglophones dans les sociétés d'État alors que les sièges sociaux déménageaient à Toronto.

En réaction à cette situation, le Parti québécois a donc rencontré le Conseil canadien du commerce de détail et lui

a proposé la création d'un groupe de travail avec une obligation de résultat.

« La conclusion est écrite : les commerces vont appliquer la loi. L'échéance est courte et ferme. Pas de longs mois de placotages. On s'entend sur l'interprétation de la loi, on fait un ajustement réglementaire ou au besoin, on précise la loi, mais on est d'accord sur le résultat », a-t-il conclu.

La Tribune

ADRESSE
1950, rue Roy, Sherbrooke, J1K 2X8

RÉDACTION: 819 564-5454
redaction@latribune.qc.ca /
télé. 819 564-8098

PUBLICITÉ: 819 564-5450 /
télé. 819 564-5482

ANNONCES CLASSÉES:
819 564-2222
télé. 819 564-5482

ABONNEMENTS: 819 564-5466
1 800 567-6955

www.latribune.qc.ca

SOMMAIRE

Annonces classées	19 à 22
Arts et spectacles	16 à 18
Décès	23 et 24
Économie	15
Horoscope	21
Loterie	15
Monde	14
Mots croisés	21
Opinions	10
Sports	26 à 31

MÉTÉO

Maura, 10 ans
École Brébeuf

AUJOURD'HUI

SOLEIL ET
NUAGES



MAX.: 25° MIN.: 16°

Lever du soleil: 5 h 40
Coucher du soleil: 20 h 02

VENDREDI

nuageux et averses, max.: 25° min.: 16°

SAMEDI

averses, max.: 25° min.: 17°

Les nouvelles de l'heure...

latribune.qc.ca

LE CLIN D'OEIL DE STÉPHANE LAPORTE

Question d'avoir un peu de temps d'antenne, Aussant songe à faire campagne nu.

SI VOUS AVEZ UNE INFORMATION À COMMUNIQUER À NOTRE ÉQUIPE DE JOURNALISTES, ÉCRIVEZ À redaction@latribune.qc.ca OU APPELEZ AU 819 564-5454



À LIRE DEMAIN

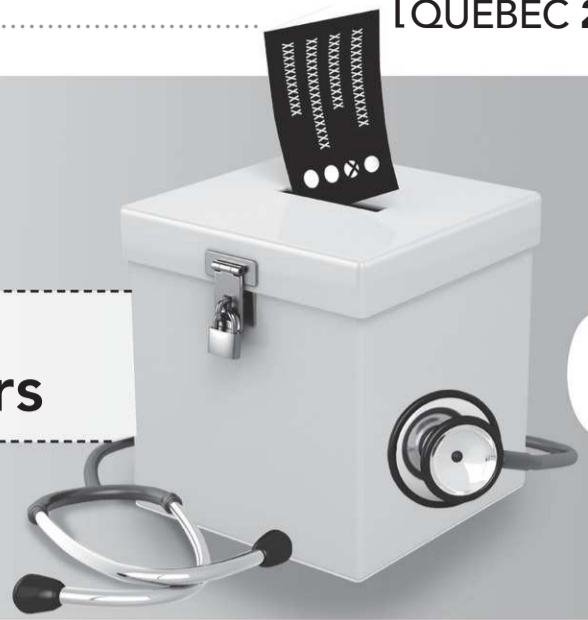
PREMIER SONDAGE dans Sherbrooke

En début de campagne,
La Tribune prend le pouls des électeurs

Un sondage Segma-La Tribune-
Info NRJ/Rouge fm

La Tribune

INFO
Rouge fm



Le parcours douloureux de Karine Vallières

La candidate libérale dans Richmond raconte ses épisodes de maladie et ses choix difficiles

EXCLUSIF

YVAN PROVENCHER

yvan.provencher@latribune.qc.ca

ASBESTOS — La libérale Karine Vallières doit défendre son intégrité et sa décision de se porter candidate dans la circonscription de Richmond devant certaines allégations qui circulent à son sujet sur les réseaux sociaux. Elle a accepté de répondre en toute transparence aux questions de *La Tribune*.

Oui, elle était en congé prolongé de son employeur, la Caisse Desjardins des Métaux blancs, depuis novembre 2010, quand elle a décidé de plonger pour prendre la succession de son père, Yvon Vallières, dans la circonscription. Mais elle était prête à retourner au travail. Et oui, elle partage sa vie avec Martin Breault, qui a été radié de l'Ordre des comptables en management accrédités (CMA) après avoir été reconnu coupable de fraude envers son employeur Les Viandes Laroche. Mais les faits reprochés ont eu lieu bien avant le début de leur relation, souligne-t-elle.

Deux cancers

Karine Vallières était déjà mère de deux fillettes de un et trois ans en 2005 quand elle a appris qu'elle souffrait d'un cancer de la peau, un mélanome malin, un type de cancer dont la progression est généralement rapide.

« C'était la première fois que j'étais confrontée à la peur de mourir, avec la perspective de laisser deux enfants en très bas âge, confie-t-elle. Ce ne fut pas évident, j'avais la sensation d'être devant un gouffre, ce que l'on ne s'attend pas de vivre à 25 ans. »

Fin 2007, c'est la séparation avec le père de ses enfants. En mai 2008, Karine Vallières rencontre Martin Breault. Leur relation se développe et il devient son conjoint. « En octobre 2008, j'apprends que Martin a commis des fautes à l'entreprise Les Viandes Laroche où il était comptable. Ces gestes posés

ont eu lieu bien avant le début de notre relation. »

Les semaines et les mois s'écoulent, une période difficile s'ensuit avec de nombreuses interrogations, raconte-t-elle. « J'étais devant des faits que je n'approuvais pas. Mais par contre, j'aimais et j'aime toujours cet homme qui est aussi apprécié de mes enfants. Je me suis alors appuyée sur les membres de ma famille pour relativiser tout cela. Et j'ai pris la décision de passer par le pardon, même si l'erreur est grave. J'y suis allée d'une décision de cœur que je ne regrette pas. »

En 2010, la Cour du Québec condamne Martin Breault à une peine de 18 mois à purger dans la collectivité pour avoir fraudé de 220 000 \$ son ancien employeur, Les Viandes Laroche d'Asbestos. L'accusé n'ayant pas d'antécédent judiciaire a enregistré un plaidoyer de culpabilité, a collaboré avec la justice tant criminelle que civile tout au long du processus judiciaire. Il a remboursé une partie de la somme à son ex-employeur. Depuis, Martin Breault a été radié à vie de l'ordre des CMA et a dû réorienter sa carrière.

« À partir
de maintenant,
je ne reviendrai pas
sur ce passé de ma vie
publiquement,
je regarde en avant. »

« Ce fut un autre choc pour moi, de devoir composer avec les réactions des gens du milieu, avec les médias qui traitèrent de ce processus judiciaire. Dans la même année, j'apprends que je dois faire face à un autre cancer. C'est une véritable tonne de briques qui me tombe sur la tête. À 32 ans, pourquoi sur moi, encore une fois? »

À ce moment, Karine Vallières était à l'emploi de la Caisse Desjardins des Métaux blancs à titre de coordonnatrice



LA TRIBUNE, YVAN PROVENCHER

Karine Vallières fait le point sur les épreuves particulièrement difficiles qu'elle a traversées au cours des sept dernières années.

des communications et adjointe à la direction. En novembre de cette année-là, elle prend quelques semaines de vacances parce qu'elle ressent une grande fatigue puis son médecin l'invite à prendre un congé prolongé, son état de santé continuant à se détériorer. Malgré les soins médicaux et les ajustements de médicaments, une forme de déséquilibre se crée et rien ne va plus. « Pourquoi encore moi! » se dit-elle alors que le diagnostic tombe, celui de la dépression. « Je n'ai pas de tabous à parler de cette maladie, de ce que j'ai vécu, je ne l'ai jamais caché. »

Au début de 2012, une nouvelle médication lui convenant mieux lui permet de voir la lumière au bout du tunnel. « Moralement, je savais qu'il y avait de l'espoir, que je prenais la bonne direction. Oui, j'ai été longtemps absente de mon travail, mais à partir du printemps dernier, je me sentais bien, le moral remontait et je

retrouvais tous mes moyens, ma stabilité. »

La retraite de son père

En juin, son père, Yvon Vallières, le doyen des parlementaires libéraux qui compte plus de 34 années à l'Assemblée nationale et qui en a même été président de janvier 2009 à avril 2011, annonçait son retrait de la vie politique.

« Je me sentais vraiment bien alors. J'ai appris sensiblement en même temps que vous tous sa décision et j'ai réalisé avec bonheur qu'il avait enfin décidé de s'occuper de lui. Mon retour au travail était alors prévu dans un horizon prochain. Devant les rumeurs de déclenchement d'élections qui se faisaient plus insistantes, j'ai rencontré mon directeur à la caisse pour lui faire part de mon intérêt à suivre les traces de mon père. J'ai toujours un lien avec mon employeur auquel j'ai demandé et obtenu un congé sans solde jusqu'au 14 septembre

prochain », précise-t-elle.

C'est la première fois que Karine Vallières se livre ainsi, aussi ouvertement, sur les épreuves qu'elle a traversées ces dernières années. « J'ai mis mon cœur sur la table parce que je connais le travail des hommes et femmes impliqués en politique active. Je veux aller de l'avant, je me sens motivée, convaincue, je sais dans quoi je m'embarque. J'ai la conviction de pouvoir le faire avec tout mon vécu, quel qu'il soit. »

La candidate ajoute un message clair: « À partir de maintenant, je ne reviendrai pas sur ce passé de ma vie publiquement, je regarde en avant, c'est ce qui m'importe vraiment. »

Au moins une personne, Martin Baller, avait annoncé son intention de briguer l'investiture libérale dans Richmond avant l'arrivée de Karine Vallières. Mme Vallières a été désignée candidate directement par le bureau du premier ministre.



Pas de passe-droit pour les étudiants

Le DGE refuse les bureaux de révision dans les établissements d'enseignement

RENÉ-CHARLES QUIRION

rene-charles.quirion@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — Le directeur général des élections (DGE) du Québec a déterminé qu'il n'y aura pas de bureaux de révision de la liste électorale dans les établissements d'enseignement collégiaux et universitaires à Sherbrooke de même que dans l'ensemble du Québec pour le vote du 4 septembre prochain.

Les directeurs du scrutin dans les circonscriptions de Sherbrooke où est située l'Université de Sherbrooke ainsi que dans Saint-François où sont situés les campus de la santé de l'Université

de Sherbrooke, le Cégep de Sherbrooke, l'Université Bishop's ainsi que le Collège Champlain ont appliqué la directive nationale.

Le DGE n'a pas jugé opportun, étant donné le moment de l'année où aura lieu la révision de la liste électorale du 13 au 21 août, qu'il y ait des bureaux de révision dans les cégeps ou les universités.

« Les gens qui veulent être inscrits sur la liste électorale doivent présenter deux pièces justificatives, une pour l'adresse et une pour la date de naissance », explique le directeur du scrutin dans Sherbrooke, Jacques Codère.

Pour la première fois dans

le cadre d'élections générales provinciales, un électeur qui quitte temporairement sa circonscription pour étudier ou travailler ne pourra pas voter pour un candidat se présentant dans sa circonscription d'accueil.

Ainsi, à moins d'avoir fait son changement d'adresse et de considérer son domicile sherbrookois comme permanent, un étudiant venu de l'extérieur pour étudier en région, par exemple, ne pourra pas voter à Sherbrooke.

« Une commission de révision sera chargée d'étudier les cas litigieux sur l'interprétation de la résidence permanente. Des vérifications de

faits pourraient être faites. Les instructions du DGE sont basées sur la notion de domicile du Code civil du Québec », indique M. Codère.

La période de révision de la liste électorale se déroulera du 13 au 21 août. Des bureaux de révision itinérants visiteront les résidences pour personnes âgées des deux circonscriptions.

Du 22 au 30 août, une période de révision spéciale où l'électeur doit se présenter en personne au bureau du directeur des élections se déroulera.

Le vote par anticipation aura lieu les 26 et 27 août. Les 24, 25, 28, 29 et 30 août

seront réservés pour le vote au bureau du directeur du scrutin qui sont situés au 34 boulevard Jacques-Cartier Sud dans la circonscription de Sherbrooke, au 627 de la rue King Est ainsi qu'à Coaticook dans Saint-François.

La période de mises en candidature est ouverte jusqu'au 18 août à 14 h. Outre le fait de posséder les qualités d'électeur, le candidat doit amasser 100 signatures de personnes inscrites sur la liste électorale de sa circonscription.

Il est possible d'obtenir les adresses des bureaux des directeurs du scrutin des différentes circonscriptions sur le site www.monvote.qc.ca.

« Le risque est trop élevé »

Les candidats de Québec solidaire réaffirment leur position anti-amiante

FRANÇOIS VAN HOENACKER

francois.vanhoenacker@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — Contre l'exploitation de l'amiante, contre l'exploitation des gaz de schistes et pour la gratuité scolaire. Les six candidats de Québec solidaire en Estrie ont énoncé leurs objectifs de campagne et leurs positions dans les différents dossiers à l'échelle locale et nationale.

Plaidant pour une exploitation responsable des ressources naturelles, la candidate dans Richmond Colombe Landry s'est d'abord prononcée sur l'exploitation du chrysotile, Asbestos faisant dorénavant partie de cette circonscription. « On ne peut plus nier les dangers que représente l'amiante pour la santé », soutient Mme Landry. « On a beau vouloir des emplois, et on sait que les gens d'Asbestos sont attachés à cette industrie, mais le risque est trop élevé : il faut rester debout devant l'argent », plaide-t-elle.

La candidate s'est par ailleurs positionnée par rapport à l'exploitation des gaz de schistes. « Pour nous les gaz de schistes, c'est non merci! », a affirmé avec aplomb Colombe Landry, candidate dans Richmond.



IMACOM, CLAUDE POULIN

Les six candidats de Québec solidaire en Estrie ont énoncé hier leurs objectifs de campagne et leur position depuis leur nouveau local électoral de Québec solidaire Sherbrooke. Les candidats sont Christian Bibeau dans Sherbrooke, Colombe Landry dans Richmond, William Leclerc Bellavance dans Mégantic, Julie Dionne dans Johnson, André Poulin dans Saint-François et Patricia Tremblay dans Orford.

Les cinq autres candidats de Québec solidaire Estrie sont Julie Dionne, candidate dans Johnson, William Leclerc Bellavance dans Mégantic, Patricia Tremblay dans Orford, André Poulin dans Saint-François et Christian Bibeau dans Sherbrooke.

Ce dernier s'est d'ailleurs prononcé sur la candidature de

Jean Charest. « Après 28 ans de Jean Charest à titre de député, le temps est venu pour un vent nouveau », estime M. Bibeau.

Espérant que Québec solidaire fasse élire au moins 12 députés au Québec, le candidat soutient que la présence de Québec solidaire sur la scène politique provinciale peut faire une différence dans le paysage

politique québécois. « Les trois principaux partis politiques vont tous dans la même direction, alors que nous offrons une réelle possibilité de balance du pouvoir », avance M. Bibeau.

Parmi les autres prises de position des candidats, mentionnons la demande de redevances pour l'exploitation de matières premières et de l'eau qui est

utilisée par les entreprises minières. Ajoutons par ailleurs que la gratuité scolaire, le logement social, l'agriculture de proximité, l'énergie éolienne et la souveraineté font aussi partie de la plate-forme des candidats de Québec solidaire en Estrie. Vendredi, le parti fera part de ses engagements en matière culturelle dans la région.

La péquiste Annie Jean annonce ses couleurs

YANICK POISSON

ypoison@latribune.qc.ca

DRUMMONDVILLE — La candidate du Parti québécois dans la nouvelle circonscription de Drummond-Bois-Francis, Annie Jean, a effectué sa première sortie publique de la campagne en début de semaine afin de présenter les thèmes qu'elle compte aborder d'ici le 4 septembre.

La péquiste s'est engagée à faire une campagne qui mise sur les idées, tout en mettant de

l'avant « la voie positive qu'offre le PQ pour construire sur les bases de l'intégrité et de l'honnêteté, qui sont les fondements de la démocratie et de l'enrichissement de toute nation ».

Mme Jean a indiqué qu'il sera notamment question de santé, d'éducation, de langue, de culture et de développement économique au cours des prochaines semaines.

Elle entend convoquer les médias afin de présenter sa plateforme locale. D'ici là, elle invite les gens de sa

circonscription à lui faire part de leurs projets.

Des appuis naturels

Après avoir annoncé sa candidature en compagnie du député sortant Yves-François Blanchet, c'est épaulée de l'ancien ministre péquiste Normand Jutras qu'Annie Jean a lancé officiellement sa campagne.

Récemment rentré d'un long périple en Inde, M. Jutras a indiqué qu'il connaît bien la candidate du fait qu'elle a été

son attachée politique à son bureau de Drummondville. Il a loué son honnêteté et son intégrité. « En politique, ces deux qualités sont indispensables. Au cours des mandats de Jean Charest c'est, au contraire, la corruption qui s'est installée », a-t-il dit.

L'ex-directrice générale de Centraide Centre-du-Québec a également reçu un coup de pouce de Ghyslaine Parent, professeur au département des sciences de l'éducation à l'UQTR.

Correction

Dans un article paru mardi, « Coutel se rallie à Legault », des propos de Catherine Coutel, de la CAQ, ont été mal rapportés. Mme Coutel a dit : « J'ai beaucoup de respect pour Sylvie Roy, elle a été la première à se lever en chambre pour dénoncer la corruption. À ce moment, le Parti libéral s'est moqué d'elle. Pour sa part, le Parti québécois ne prenait pas ces faits très au sérieux. Ce n'est qu'après que des journalistes eurent creusé l'affaire que le PQ s'est réellement intéressé au sujet. »

Le conflit étudiant au coeur des débats

**TOMMY CHOUINARD,
MARTIN CROTEAU
ET PAUL JOURNET**

MONTRÉAL — Jean Charest qui s'en remet aux policiers pour l'application de la loi spéciale. François Legault qui hausse le ton contre les professeurs. Pauline Marois qui tergiverse sur la démocratie étudiante. Les chefs des trois principaux partis ont croisé le fer sur le conflit étudiant, hier, alors que la rentrée approche à grands pas.

Des centaines de manifestants ont déferlé dans le centre-ville de Montréal dans le cadre d'une « action de perturbation nationale » organisée par la Coalition large de l'Association pour une solidarité syndicale étudiante (CLASSE), hier midi. La manifestation suivait des votes de grève dans deux

établissements la veille.

Devant le conflit étudiant qui menace de reprendre de plus belle, le chef libéral a marché sur des oeufs, hier. Mardi, il maintenait la ligne dure, en affirmant que la loi devait être respectée. Vingt-quatre heures plus tard, questionné pour savoir si les policiers doivent la faire respecter coûte que coûte, il leur a renvoyé la balle.

« Dans l'application des lois, ils doivent dans chaque situation particulière faire preuve de jugement, a-t-il dit. C'est ce qu'ils ont fait, et c'est ce qu'ils font. »

Il reste évasif sur ce qu'il ferait en cas de débordements ou si les professeurs ne donnaient pas les cours.

« S'il y a une épée de Damoclès, ce n'est pas moi qui la tiens dans mes mains », mais

plutôt les étudiants, a-t-il ajouté. « Ce n'est pas moi qui fais le choix de poser ces gestes, je les dénonce. »

Ligne dure à l'égard des profs

Pour s'assurer que la rentrée se déroule dans l'ordre, le chef de la Coalition avenir Québec (CAQ), François Legault, a pour sa part promis qu'il sanctionnerait les professeurs qui refusent de travailler en appui aux étudiants en grève. Un pas que même Jean Charest s'est gardé de franchir, hier.

« Dans un premier temps, on ne devrait pas payer des enseignants qui refusent d'aller enseigner, ça, c'est la première chose, a affirmé M. Legault. Si ça se poursuit, je pense qu'il ne faut pas exclure d'autres sanctions. »

Au printemps, des enseignants avaient protesté contre les injonctions qui les forçaient à franchir des piquets de grève. Selon eux, la tension sur les campus était trop vive pour leur permettre d'enseigner sereinement. M. Legault qualifie cette position d'« inacceptable ».

Le chef caquiste a une fois de plus appelé les étudiants à reprendre leurs cours. À ses yeux, ce sont les électeurs qui devraient sceller l'issue du conflit.

Le PQ « réglera le problème »

Pauline Marois soutient que le problème se réglera si elle est élue le 4 septembre. Comme elle abrogera la loi spéciale, les sanctions ne s'appliqueront plus. Elle promet que cela ramènera « le calme ».

D'ici au jour du scrutin, la chef du Parti québécois (PQ) demande aux enseignants et aux étudiants de se conformer à la loi spéciale. Mais elle refuse d'affirmer clairement qu'il faudrait appliquer la loi d'exception et sanctionner les professeurs.

Hier matin, en conférence de presse à Saint-Siméon, Mme Marois a proposé pour la première fois d'« encadrer » la démocratie étudiante. Elle a précisé sa position plus tard en journée. Elle affirme finalement que ceux qui veulent proposer des réformes à la démocratie étudiante pourront le faire dans le cadre d'un futur sommet sur la gestion et le financement des universités.

Le PQ « n'a pas l'intention de définir des règles nouvelles [sur] les associations étudiantes », a-t-elle assuré. (La Presse)

Duchesneau impose à nouveau le thème

JOCELYNE RICHER
LA PRESSE CANADIENNE

QUÉBEC — L'ex-policier et candidat-vedette de la Coalition avenir Québec (CAQ), Jacques Duchesneau, continue, jour après jour, d'imposer le thème de la lutte à la corruption à la campagne électorale. Et ce, que cela plaise ou non aux chefs de parti, qui voient ainsi relégué dans l'ombre leur plan de match du jour.

Hier, en ce huitième jour de campagne, de nouvelles déclarations-chocs de M. Duchesneau, cette fois sur le financement des partis politiques et la Commission Charbonneau, ont retenu l'attention.

En entrevue au *Globe and Mail*, l'ancien chef de l'Unité anticollusion a déclaré que des ministres du gouvernement Charest, sans toutefois les nommer, avaient bénéficié de financement illégal, ajoutant que ces faits seraient révélés lors de différents témoignages devant la Commission Charbonneau, qui enquête sur l'industrie de la construction et doit reprendre ses travaux le 17 septembre.

Lors d'une autre entrevue en matinée, avec l'animateur Paul Arcand, du 98,5 FM,

M. Duchesneau a justifié son refus de donner des noms en affirmant qu'il ne pouvait le faire sans bénéficier de l'immunité contre d'éventuelles poursuites.

Il a ajouté que si les procureurs lui avaient demandé des noms à l'époque où il témoignait devant la commission il aurait dit ce qu'il savait.

Ces derniers jours, M. Duchesneau et le procureur-chef de la commission, Sylvain Lussier, s'étaient mutuellement adressés des reproches, lors d'entrevues accordées aux médias.

Les pratiques douteuses de financement ont eu cours aussi au Parti québécois (PQ), selon M. Duchesneau. Son chef, François Legault, a été ministre du PQ pendant plusieurs années.

M. Legault cherchait surtout à faire connaître sa promesse d'accorder aux parents de jeunes enfants de moins de six ans cinq journées de congé payé pour remplir leurs obligations parentales, une mesure dont le coût est évalué à 350 M\$.

Comme il le fait depuis quelques jours, M. Charest a fait l'annonce d'une mesure très ciblée, destinée cette fois aux jeunes de 10 à 16 ans. Les libéraux proposent de prolonger jusqu'à 16 ans la couverture des soins



LA PRESSE CANADIENNE, GRAHAM HUGHES

François Legault est accueilli par sa mère, Pauline, lors d'un arrêt à Sainte-Anne-de-Bellevue, hier.

dentaires prodigués aux enfants de 0 à 9 ans, une mesure évaluée à 58 M\$ par année.

Il s'agit d'un retour en arrière

puisque la couverture des soins dentaires a été offerte aux jeunes de 0 à 16 ans de 1980 à 1992, au moment où le gouvernement

libéral de Robert Bourassa a choisi d'en restreindre la portée pour la réserver exclusivement aux enfants de 0 à 9 ans.

RESTAURANT TWIST

Déjeuner (dès 6h)
Dîner - Souper

Méték, Hugo, Renaud et
Johanne Demers vous accueillent.

Heures d'ouverture
Dimanche au samedi : 6h à 22h

www.restauranttwist.com

CROUSTI-CREVETTES

8 CREVETTES CROUSTILLANTES
SERVIES AVEC TREMPETTE
SUCRÉE-ÉPICÉE

4.95\$

Judi soir dès 16h

Pizza folie

8"	10"	12"
8\$	10\$	12\$

Dîner haute vitesse

CREVETTES 5.95\$

8 spéciaux du midi disponibles (Lundi au vendredi)

2 oeufs tournés et choix de viande (bacon, saucisse ou jambon)

3.95\$ Rég.: 6,50\$

Du lundi au vendredi entre 6h et 14h

Sur présentation de ce coupon. Ne peut être jumelé à aucune autre promotion. Valable jusqu'au 15 août 2012.

50% de rabais sur le plat principal à l'achat d'un breuvage

Mercredi soir dès 16h Salle à manger seulement

Sur présentation de ce coupon. Ne peut être jumelé à aucune autre promotion. Valable jusqu'au 15 août 2012.

Livraison Rock Forest et ST-Élie

4590, boul. Bourque 819-791-5500

LE GRAND SOLDE

2012

Honda



HONDA



Civic DX 2012
15 595 \$

En location
178 \$* / mois
 60 mois
 24 000 km / année
 Transport et préparation inclus

0 \$
 comptant

- Style aérodynamique évolué
- Technologie Econ^{MC} d'aide à la conduite plus écolo
- Faible consommation d'essence
- Freins antiblocage (ABS) aux 4 roues
- Chaîne sonore compatible MP3

Remise additionnelle disponible avec le programme **FAITES DE L'AIR!** †

L'Association des concessionnaires Honda du Québec

hondaquebec.ca

*Offres faites par Services Financiers Honda Inc. (SFHI), sur approbation de crédit. Cette offre porte sur la Civic berline DX manuelle 2012 neuve (modèle FB2E2CEX). Franchise de kilométrage de 120 000 km; frais de 0,12 \$ le kilomètre excédentaire. Transport et préparation de 1 495 \$ inclus. Prix à l'achat pour ce véhicule : 15 595 \$, transport et préparation inclus. Le prix et la mensualité annoncés tiennent compte du rabais de 1 000 \$. L'offre de Honda Canada d'une carte d'essence gratuite n'est pas applicable au Québec et est remplacée par un rabais de 1 000 \$ à l'achat ou à la location 60 mois d'une Civic DX 2012. Les taxes, droits, assurances et immatriculation sont en sus. Le concessionnaire peut vendre ou louer à prix moindre. Offres valides seulement pour les résidents du Québec chez les concessionnaires Honda du Québec participants. Offres d'une durée limitée sujettes à changement sans préavis par le fabricant et valides sur les véhicules en inventaire. Photos à titre indicatif seulement. Voyez votre concessionnaire Honda pour plus de détails. †Une initiative de l'AQLPA soutenue par le gouvernement du Québec par l'intermédiaire du Fonds vert. Pour plus d'information, visitez le www.faitesdelair.org.

CONTENEURS ROCK FOREST

Le certificat d'autorisation toujours pas respecté

DAVID BOMBARDIER
david.bombardier@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — En dépit d'une « belle collaboration » de son propriétaire, Conteneurs Rock Forest n'aura probablement pas eu assez de 30 jours pour reprendre complètement le dessus sur ses immenses montagnes de matériaux secs. L'interdiction de recevoir de nouvelles matières pourrait être prolongée au-delà de dimanche. « C'est une possibilité », laisse entendre Renée Plamondon, directrice régionale adjointe du Centre de contrôle environnemental du Québec.

Les responsables de cet éprouvé dossier au ministère du Développement durable, de l'Environnement et des Parcs (MDDEP) étudient « différents recours que l'on pourrait utiliser pour favoriser un retour à la conformité », indique Mme Plamondon. La prolongation de l'interdiction de recevoir des matières en fait partie. Une décision est attendue au cours des prochains jours.

La Tribune a tenté en vain de s'entretenir hier avec le propriétaire de Conteneurs Rock Forest, Sébastien Labrecque. Ce dernier est à l'extérieur jusqu'à lundi, nous a-t-on répondu à son

bureau.

Après plusieurs avertissements au fil des ans, le MDDEP a finalement sévi le 12 juillet dernier contre le seul centre de tri de matériaux secs de la région sherbrookoise. Une ordonnance a alors empêché Conteneurs Rock Forest de recevoir de nouvelles matières pendant 30 jours, dans le but de lui permettre de diminuer les immenses amas de matières en attente de tri, bien visibles de l'autoroute 10/55 à la hauteur de Deauville.

Conteneurs Rock Forest a aussi eu 10 jours pour se départir d'un amas considérable de

sapins de Noël récupérés et séchés dans un lieu autorisé.

L'entreprise s'est bien conformée à ces directives, confirme Renée Plamondon. Des inspecteurs du MDDEP ont été présents chaque jour sur le site au cours de la première semaine suivant l'ordonnance. Des visites à l'improviste ont eu lieu plusieurs fois par semaine par la suite.

Malgré ces actions, Conteneurs Rock Forest ne respecte toujours pas intégralement son certificat d'autorisation, souligne la directrice régionale adjointe du Centre de contrôle environnemental

du Québec.

Comme peuvent encore le constater les automobilistes qui empruntent l'autoroute 10/55, les montagnes de matières dépassent la hauteur maximale permise de 5 mètres. Des eaux de ruissellement sont aussi rejetées dans l'environnement plutôt que d'être traitées après avoir été en contact avec les montagnes de matières.

De plus, des matières non valorisables sont entreposées au sol alors qu'elles devraient être disposées dans des conteneurs pour être expédiées à l'extérieur du site, indique Mme Plamondon.

ANTIROUILLE
FAIT ENTièrement
À LA MAIN

POUR UN TEMPS LIMITÉ

À partir de

5995\$
Rég. : 74,95 \$

Léger supplément selon le nombre de portes et la grosseur

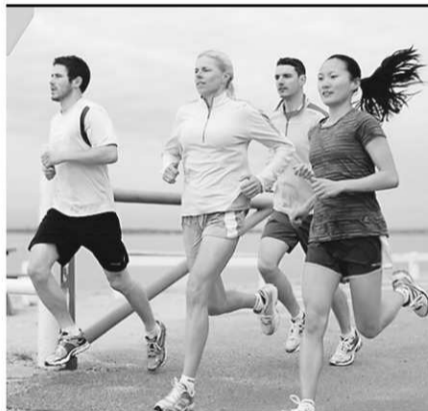
 **La seule compagnie à posséder une expertise de 12 ans sur les huiles qui ne coulent pas**

L'AMI DANIEL

1466, rue Denault
819 829-0757
www.amidaniel.ca

ECONO SPORTS

La liquidation finale



CHAUSSURES :

Plus de 10 000 paires de chaussures pour homme, femme et enfant liquidées de **20% à 80%** de rabais

VÊTEMENTS :

Plus de 1 500 articles de la collection été 2012 sont liquidés de **30% à 80%** de rabais

PATINS À ROUES ALIGNÉES :

Tous nos patins à roues alignées sont liquidés de **30% à 50%** de rabais

VÉLOS :

Tous nos vélos pour hommes, femmes et enfants sont liquidés au **PRIX COÛTANT**



GOLF

Tous nos sacs de golf et nos souliers de golf sont liquidés de **20% à 70%** de rabais



SOCCER

Toutes nos chaussures de soccer et nos protège-tibias sont liquidés de **40% à 60%** de rabais

TENNIS :

Plus de 150 raquettes de tennis liquidées à **50%** de rabais et plus.

Les quantités peuvent être limitées. Nous nous réservons le droit de limiter les quantités achetées.

ECONO SPORTS

econosportsherbrooke.com

1495, rue King Ouest, Sherbrooke **819 346-4050**



FESTIVAL DES TRADITIONS DU MONDE

Un départ canon



CHLOÉ
COTNOIR

chloe.cotnoir@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — Il semble bien que le Festival des traditions du monde soit lui-même devenu une tradition estivale bien ancrée dans le cœur des Sherbrookoïses qui se sont présentés en foule record pour une première journée de festivité.

« Moi, ce qui me plaît dans ce festival c'est l'ambiance et j'y reviens année après année », explique Stéphanie Hamel. Pour cette jeune maman, le FTM offre la possibilité d'assister à de multiples spectacles de danse, ce qui lui plaît énormément, mais qui charme également sa petite fille. « J'adore voir différents styles de danse et c'est ce qui m'attire ici. Il y a tellement de spectacles à regarder. En plus, ma petite fille de quatre ans s'amuse à essayer d'interpréter les danses », lance-t-elle en rigolant.

Même son de cloche du côté de Sandra Morin qui comptait parmi les toutes premières festivalières et qui était en compagnie de sa petite famille. « Il y a tellement de variété dans les spectacles



IMACOM, RENÉ MARQUIS

Les Sherbrookoïses ont paru intimidées par la musique tango qu'offrait le spectacle Rassemblement de danse.

que c'est toujours intéressant de venir faire un tour au FTM », explique la jeune femme accompagnée de ses deux petites filles et de son conjoint pour l'occasion.

Outre les spectacles, la convivialité du FTM séduit particulièrement Mme Morin. « Les

festivaliers et les bénévoles sont très respectueux. Je ne sais pas trop comment dire ça, mais on dirait que tout le monde à sa place ici. En plus, il n'y a aucun problème à venir avec des enfants puisque les gens sont attentifs et très polis. Dès que tu arrives avec une poussette,

les personnes s'écartent pour te faire de la place », assure la jeune femme qui a déjà une relève assurée avec sa jeune fille de quatre ans qui prenait plaisir à bouger au rythme de la musique qui vibrait dans l'arène accueillant la scène Loto-Québec.

Et si les Sherbrookoïses étaient plutôt intimidées par la musique tango qu'offrait le spectacle Rassemblement de danse, il ne fallut que quelques secondes de musique country pour remplir le spacieux plancher de danse au-devant de la scène. Dès les premières notes, les chapeaux de cowboy se sont rapidement fait remarquer avant d'envahir l'espace pour se laisser aller au plaisir de la danse en ligne.

Redisposition ingénieuse du site

S'il était facile de remarquer le succès de l'événement avec un simple coup d'œil du côté du stationnement qui débordait, il en était autrement à l'intérieur même du site où la foule semblait aérée. N'empêche, les festivaliers étaient bel et bien présents en très grand nombre, mais la nouvelle disposition des chapiteaux et l'utilisation de l'arène rendent les déplacements beaucoup plus faciles et évitent les attroupements aux mauvais endroits. Gageons que cette métamorphose permettra d'attirer encore plus de jeunes familles qui pourront se promener aisément armés de leur poussette et autres attirails essentiels aux sorties familiales.

**GRUPE
LUC FAUTEUX INC.**



**Nouveau
FINANCEMENT DISPONIBLE**

à **2,99%***

PROMOTION AOÛT 2012

*Applicables sur les ventes en août 2012 avec installation (travaux résidentiels)

réno-maître
APCHL Argent

3665, rue King Est, Sherbrooke
Tél. : 819-821-2109 • Sans frais : 1-800-823-2109

www.groupelucfauteux.qc.ca

LE VRAI SOLARIUM 3 OU 4 SAISONS,



**SOLARIUMS, ÉCRANS, PORTES, FENÊTRES MÉTALLIQUES,
REVÊTEMENT EXTÉRIEUR, RAMPES, BALCONS
MÉTALLIQUES**

**REVÊTEMENT EXTÉRIEUR,
RAMPES, BALCONS**



CONCOURS
Votre projet de rêve pour
une croisière de rêve

RBQ : 8107-2548-35

Des lions aux Portes de l'Asie

CHLOÉ COTNOIR
ccotnoirlatribune.qc.ca

SHERBROOKE — Les festivaliers ont plongé tête première dans la culture chinoise hier soir grâce à un spectacle de danse de lions haut en couleur présenté aux Portes de l'Asie.

« On voit qu'il y a beaucoup d'efforts derrière tout ça et c'est vraiment bien que le festival nous présente des nouveautés comme celle-ci. »

Devant un chapiteau plein à craquer, deux paires de danseurs magnifiquement déguisés en deux lions ont pris d'assaut la scène pour s'animer au rythme des percussions et des cymbales des musiciens. Pendant plusieurs minutes, les deux bêtes se sont trémoussées allant jusqu'à descendre entre les rangées pour taquiner les



IMACOM, RENÉ MARQUIS

Deux lions ont pris d'assaut la scène du chapiteau Les portes de l'Asie pour faire découvrir la culture chinoise aux festivaliers.

spectateurs présents dans les premières rangées.

Si la prestation était d'un grand divertissement pour les festivaliers, elle n'en est pas moins symbolique dans la culture chinoise. « Les lions représentent la force, la loyauté et la prospérité dans notre culture. À l'origine, on interprétait une danse comme celle-ci pour assurer le succès des récoltes pour la prochaine année. En fait, c'est un gage de chance pour la prochaine année », explique le directeur général de la troupe artistique montréalaise.

Et cet art millénaire semblait ravir les personnes présentes sous le chapiteau asiatique. « C'est impressionnant à voir! Je n'avais

jamais vu ça avant sauf dans des films. Les costumes sont très beaux », mentionne Marilyn Pouliot. Sa copine Gabrielle Côté était également enchantée du spectacle. « On voit qu'il y a beaucoup d'efforts derrière tout ça et c'est vraiment bien que le festival nous présente des nouveautés comme celle-ci », explique-t-elle.

Une salve d'applaudissements a finalement salué les deux lions et les musiciens alors qu'il quittait la scène pour laisser la place à de colorées danseuses devant une foule qui dégustait différents mets dans un décor asiatique des plus réussis. Décidément, Les portes de l'Asie s'imposaient en coup de cœur hier soir.

C'est reparti à la
Ferme Ste-Catherine
pour une 30^e année!

Notre kiosque est **OUVERT** :

- Glaïeuls
et autres fleurs coupées
- Légumes
- Pommes

Grand choix de produits frais
et de produits maison



Toujours au 2285, chemin Ste-Catherine, à 1 min de UdeS
819 563-5881

2991530

fermestecatherine.ca

Clinique des patrouilleurs à vélo

CHLOÉ COTNOIR
ccotnoirlatribune.qc.ca

SHERBROOKE — Afin de pouvoir rouler aisément tout l'été, un bon entretien de votre vélo est parfois nécessaire. Et qui de mieux que des patrouilleurs à vélo qui enfourchent leur bicyclette toute la saison estivale pour vous renseigner sur la marche à suivre.

Pour ce faire, Destination Sherbrooke et la Société d'assurance automobile du Québec vous invitent à venir

rencontre les patrouilleurs volontaires du réseau cyclable des Grandes-Fourches et à participer à cette troisième clinique vélo, ce dimanche de 10 h 30 à 15 h, à la halte de vélo de Lennoxville située au 4, rue de la Massawippi, sur l'axe Massawippi.

Profitez de cette occasion unique pour rencontrer les patrouilleurs volontaires du réseau cyclable des Grandes-Fourches et pour prendre connaissance de leurs judicieux conseils quant à

l'entretien de votre vélo. Lors de cette journée, les participants pourront obtenir des renseignements sur la mécanique et la sécurité à vélo de la part des patrouilleurs de Destination Sherbrooke.

Pour tous les détails concernant l'ensemble du réseau cyclable vous pouvez consulter le site Internet de la corporation en cliquant velo.destinationsherbrooke.com. Notez qu'en cas de pluie ou d'averses, la clinique sera annulée.

Ryan Reynolds enterré vivant

CINÉMA
CE SOIR 21 h
ENTERRÉ

telequebec.tv

À LA SUITE D'UNE EMBUSCADE, UN HOMME DÉCOUVRE QU'IL EST ENTERRÉ VIVANT DANS LE DÉSERT.


Télé-Québec
L'AUTRE TÉLÉ





**PIERRE-YVON
BÉGIN**

ÉDITORIAL

pybegin@latribune.qc.ca

Le vote des jeunes

Les téléspectateurs auront sûrement remarqué la diffusion de messages publicitaires du Directeur général des élections du Québec (DGEQ). Celui-ci diffuse une campagne publicitaire pour le moins déconcertante. Dans l'un de ces commerciaux, on aperçoit simplement une fleur qui arrive à pousser dans l'asphalte en bordure d'un trottoir avec une trame de musique, disons caverneuse. Le message est accompagné par les mots « Ne jamais renoncer » et se termine par le verbe « Vote ».

Minimaliste, cette publicité laisse pantois. Il est difficile de s'imaginer que le DGEQ parviendra à relever le taux de participation du prochain scrutin avec cette stratégie. Au mieux, par leur caractère étrange et presque décadent, ces commerciaux ont le mérite d'étonner et d'attirer l'attention. Porte-parole du DGEQ, Cynthia Gagnon admet que l'objectif premier est de susciter un questionnement, une prise de conscience des grands enjeux démocratiques. Chacun peut interpréter ces commerciaux à sa façon, précise-t-elle. Merci de nous rassurer. Quant à la musique, elle confirme que la facture est « granuleuse, la finition plus brute ». Elle s'inspire des nouveaux courants culturels. Le DGEQ a investi 1,2 M\$ dans cette seule campagne.

En décembre 2008, le taux de participation a été « catastrophique » et « désolant » pour reprendre les qualificatifs du DGEQ de l'époque. À 57,3 %, il s'agit d'un creux historique. Chez les jeunes, la situation est encore plus dramatique. Dans le segment des 18 à 24 ans, soit les électeurs qui pouvaient exercer leur droit de vote pour une première fois, il est miséreux à 36 %.

Pour le relever ce défi, le DGEQ a sollicité l'aide de l'Institut du Nouveau Monde (INM). Directeur général, Michel Venne va jusqu'à parler du « suicide politique » de toute une génération. Un jeune qui ne vote pas la première fois, pense-t-il, risque

de ne plus jamais voter de sa vie. L'organisme propose diverses solutions, dont la tenue d'un débat sur l'opportunité de rendre le vote obligatoire. Cette proposition choquera volontairement, indique Michel Venne, mais c'est peut-être l'électrochoc nécessaire pour rappeler l'importance d'exercer son droit de vote.

Comment imaginer que les jeunes générations abandonnent, consciemment ou non, ce que les précédentes ont durement gagné?

Des peuples se battent encore aujourd'hui pour obtenir ce droit démocratique que certains tiennent à tort pour acquis. Au Québec notamment, les femmes ne l'ont obtenu qu'en 1940. C'est hier ça. Comment imaginer que les jeunes générations abandonnent, consciemment ou non, ce que les précédentes ont durement gagné? Michel Venne ne croit pas que la crise étudiante du printemps dernier sera suffisante pour renverser la tendance. Le mal est beaucoup plus profond.

À court terme, il propose lui aussi une campagne publicitaire sous le thème « On est deux millions, faut voter ». Cette fois, le message web est fort réussi et percutant. Il a été conçu et produit pour trois fois rien, autour de 37 000 \$, par l'édimestre de l'Institut, Aude Leroux-Lévesque, aussi réalisatrice chez Bideshi Films, une boîte minuscule, preuve que succès ne rime pas nécessairement avec dollars. De jeunes personnalités, André Sauvé, Joannie Rochette et Caroline Dhavernas y affirment que si tous les jeunes votaient, les gouvernements les écouterait peut-être davantage, « car ils auraient besoin de nous pour se faire élire ». Espérons que leur cri du cœur sera entendu.



hervephilippe@videotron.ca

Droits réservés

TRIBUNE LIBRE

Maintenant ou jamais

Depuis presque 50 ans, ma famille possède trois propriétés sur notre magnifique lac Memphrémagog.

Récemment, nous fêtons le 98e anniversaire de mon père et environ une cinquantaine d'enfants, de petits-enfants, d'arrière-petits-enfants et d'amis sont venus lui rendre hommage durant tout un week-end. Historiquement, puisque la plupart vivent dans la région de Montréal, une fois les hommages faits, c'est la précipitation vers le lac

et la baignade pour tous.

Or, cette année, personne ne semblait s'intéresser au lac malgré la canicule. Après avoir questionné à gauche et à droite, j'ai constaté avec stupeur l'inquiétude de tous devant les algues bleues et la dermatite du baigneur. On retient les enfants, on ne court pas de risque. Et on ne se décide pas à s'y risquer. Je n'en revenais pas!

Voilà où nous en sommes rendus. Et ce ne sera pas long pour que cette attitude se généralise. Adieu belle région touristique. Au revoir grande valeur foncière. Alarmiste, vous dites? Non! Réaliste. Tout simplement. Nier le cri du cœur des scientifiques démontre une inconscience incroyable.

Mesdames et messieurs les politiciens, nous en sommes rendus à un tournant, ou plutôt à un point de non-retour. Vous avez une décision à prendre concernant votre lac – non, NOTRE lac. Une décision toute simple qui exige que vos citoyens cessent de couper leur gazon sur une bande riveraine de protection de dix mètres. Ce n'est pourtant pas difficile ou très contraignant. Certaines municipalités l'ont fait, dont la mienne : Austin. Leurs élus pourront garder la tête haute dans l'avenir, soit parce qu'ils auront pris une décision qui aura aidé à sauver le lac, soit parce qu'ils n'auront rien à se reprocher malgré la mort du lac.

Vous pouvez maintenant jouer les héros ou vous devrez porter l'odieux de votre laxisme. Dieu du ciel, réveillez-vous!

Jean-Claude Duff
Conseiller municipal Austin
Résident du lac depuis 45 ans



ARCHIVES, LA TRIBUNE RENÉ MARQUIS

Est-ce que les baigneurs craignent maintenant les algues bleues et la dermatite du baigneur dans les cours d'eau, comme au lac Memphrémagog, au point de ne plus vouloir plonger à l'eau?

Des marais artificiels pour sauver les lacs ?

JEAN-FRANÇOIS GAGNON
jean-francois.gagnon@latribune.qc.ca

CANTON DE STANSTEAD — Des marais créés de toutes pièces par l'homme peuvent-ils aider à ralentir le vieillissement de certains lacs du Québec? Un entrepreneur du Canton de Stanstead, José Pouliot, le pense et exhorte le milieu à soutenir convenablement ses recherches à ce sujet.

Il y a quelques années, M. Pouliot a concrétisé un projet de « marais filtrant » à la marina de Fitch Bay. Il avait le soutien financier du Canton de Stanstead, mais celui-ci a momentanément cessé de lui allouer des fonds. La municipalité a depuis recommencé à le soutenir financièrement, mais sa contribution est largement inférieure à ce qu'elle était être au départ.

Concrètement, le projet du propriétaire de l'entreprise La Sagesse de l'eau consistait à aménager un petit bassin contenant diverses plantes aquatiques tout juste en bordure de la baie Fitch, au lac Memphrémagog. Il a également mis en place, au même endroit, un système servant à oxygéner le lac.

« L'idée première, c'est d'amener continuellement de l'eau du lac dans le bassin. Les plantes qui s'y trouvent absorbent alors les nutriments favorisant la prolifération des cyanobactéries, par exemple le phosphore et l'azote. On coupe ainsi le frigo aux algues du lac », explique José Pouliot.

Artiste à ses heures, l'entrepreneur admet avoir une approche à contre-courant. « Le gouvernement mise sur des mesures pour empêcher les nutriments de se retrouver dans les lacs. Par contre, rien n'est fait une fois que les nutriments sont rendus dans l'eau. Ce que je propose est donc différent », note-t-il.

L'utilisation de marais artificiels pour améliorer la santé d'une étendue d'eau n'est pas une idée si nouvelle. Dans d'autres régions du monde, au Japon notamment, cette approche rallierait un nombre croissant de spécialistes.

Au Québec, il semble toutefois demeurer plus de scepticisme. N'empêche, le gouvernement fédéral appuie financièrement les recherches de M. Pouliot. Quant au gouvernement provincial, il a fait preuve d'ouverture en autorisant le projet de marais filtrant de l'entrepreneur à Fitch Bay.

La MRC ne peut aider

À l'origine, la première phase du projet de « marais filtrant » de José Pouliot devait s'étaler entre 2008 et 2010. Cependant, dès la seconde année, le Canton de Stanstead a arrêté de le financer, lui qui s'était engagé à fournir 5000 \$ par an pour la réalisation d'analyses d'eau.

Récemment, le Canton de Stanstead a néanmoins allongé une somme de 1000 \$



LA TRIBUNE, JEAN-FRANÇOIS GAGNON

José Pouliot, propriétaire de La Sagesse de l'eau.

afin d'aider l'entrepreneur. De plus, un des employés de la municipalité apporte son aide à La Sagesse de l'eau quelques heures par mois.

L'entrepreneur a par ailleurs rencontré, plus tôt cette année, un groupe de maires de la MRC de Memphrémagog pour leur parler de son projet et de les inciter à lui donner un coup de pouce sur le plan financier. La réponse qu'il a obtenue l'a déçu. « On m'a dit que la MRC n'avait pas d'argent pour ça. »

Il aimerait être en mesure, dans les prochaines années, de présenter un projet d'envergure aux riverains du lac Memphrémagog, qui vieillit à grande vitesse selon lui.

« Le problème concerne tout le monde. Si la qualité de l'eau diminue, la valeur des

propriétés sera touchée et les municipalités s'en ressentiront », note-t-il.

CIK AUDIO VIDEO

ILLIMITÉ

La VIE est MEILLEURE en dehors des grandes surfaces!

Une bannière 100% canadienne avec plus de 100 magasins partout au Canada.

Jusqu'au 10 août seulement

Panasonic 42"
DEL 1080p
#TCL42E5

689\$

Prix rég. 849 \$

Panasonic 50"
PLASMA 1080p
#TCP50U50

889\$

Prix rég. 999 \$

Portable THINKPAD i7
Nouveau Intel Core i7 Ivy Bridge
8gig, 500gig, 15.6"
Windows 7 Pro

799\$

Prix rég. 949 \$

SAVIEZ-VOUS QUE ?

Il est maintenant possible de brancher un ordinateur portable à votre téléviseur sans fils en 1080p ?

Venez en faire l'essai en magasin !

>

CIK Audio Vidéo Illimité
819-822-0045 WWW.CIK.QC.CA
1979, rue King Ouest, Sherbrooke (Québec)

Taxes non incluses. Financement sur approbation de crédit. * Détails en magasin.

LINGERIE

Uniforme Plus

Déjà la rentrée!

Pour les étudiants(es) en soins infirmiers, auxiliaires, préposés(es) aux bénéficiaires, santé animale, coiffure, esthétique, cuisiniers(ères), dentistes, pharmaciens(nes)...

C'est facile, je trouve mon uniforme et mon sarrau à un seul endroit!

10%

de rabais pour étudiants(es)

Le meilleur choix
Le meilleur service

565, rue King Est, Sherbrooke
819 562-9463

2955814

DU SPORT POUR TOUS

intersport.ca f

Liquidation FINALE d'été

Liquidation

30% à 50%

de rabais sur notre prix original*

De plus grattez-vous un rabais supplémentaire en magasin

sur une vaste sélection de vêtements, de chaussures et de sandales (collections printemps-été 2012)

*Certains produits peuvent avoir été offerts à un prix moindre que notre prix original. La sélection de produits et les prix de liquidation peuvent varier d'un magasin à l'autre.

CARREFOUR DE L'ESTRIE

819 564-8411

2954441

CONFLIT À POSTES CANADA

Ottawa trouvera un nouvel arbitre

STEVE RENNIE

LA PRESSE CANADIENNE

OTTAWA — La Cour fédérale ordonne au gouvernement Harper de trouver un nouvel arbitre dans le conflit de travail qui oppose Postes Canada au syndicat qui représente la majorité de ses employés.

Dans une décision rendue hier, la cour indique que le travail réalisé chez Postes Canada par l'arbitre choisi, Guy Dufort, ainsi que son passé en tant

que candidat conservateur au Québec soulèvent des doutes sur son impartialité.

« En raison du contexte particulier des relations de travail et des circonstances dues à l'imposition de la loi spéciale, la Cour conclut que toute personne raisonnable pourrait soupçonner un parti pris de la part de l'arbitre Guy Dufort », lit-on dans un résumé de la décision.

La ministre du Travail, Lisa Raitt, avait désigné M. Dufort comme arbitre après que le juge

à la retraite Coulter Osborne eut été contraint de quitter cette fonction en raison d'inquiétudes liées à son incapacité à s'exprimer dans les deux langues officielles.

Bien que M. Dufort figurait sur la liste proposée par le Syndicat des travailleurs et travailleuses des postes, le STTP a ensuite indiqué qu'il ne connaissait pas l'ampleur des liens entre l'arbitre, le Parti conservateur et Postes Canada. Une fois mis au fait de ces liens, le syndicat a contesté cette nomination.

Venez visiter la nouvelle école primaire privée à Sherbrooke



École primaire
La Source
(EPLS)

Portes ouvertes
le vendredi 10 août
et samedi 11 août
de 14h à 16h



Inscriptions :
Tél. : 819-820-7507
www.eplasource.org

Deux motocyclistes blessés dans une collision

SHERBROOKE — Une collision entre une voiture et une motocyclette a fait deux blessés hier soir au coin des rues Galt Ouest et Courcellette, à quelques mètres du nouveau quartier général de la Sûreté municipale de Sherbrooke.

Les deux blessés sont les occupants de la motocyclette. Dans le cas du conducteur, les blessures sont considérées comme mineures alors que sa passagère aurait subi des blessures beaucoup plus importantes.

L'accident est survenu peu avant 21 h 45. L'automobiliste circulait en direction de l'Est quand il a voulu s'engager rue Courcellette. Mais il n'aurait pas vu la motocyclette qui venait en sens inverse. La distraction demeure la cause la plus probable et rien n'indique que l'alcool ou la vitesse soient en cause.

Voleurs de métaux

Plus tôt en soirée, au moins trois patrouilleurs se sont rendus chez Métaux MD, boulevard Queen, à la suite d'un appel du propriétaire qui a vu des gens circuler sur ses terrains avec des lampes de poche. Malgré les efforts des policiers, les voleurs de métaux ont réussi à quitter les lieux sans se faire prendre.

— Serge Denis



7 jours /sem.
9 h à 19 h

Animation du jeudi au dimanche

Tellement **GRAND**

PARC MARIE-VICTORIN
de Kingsey Falls
parcmarienvictorin.com

Jardins • Culture • Découvertes • Mosaïcures

Nos jardins sont à leur meilleur!

26 août :
Venez rencontrer
Mélanie Grégoire!

Mélanie Grégoire, porte-parole



Prochain événement :



25 et 26 août :
EXPOSITION DE
BONSAÏS

organisée par la Société de bonsaïs et penjings des Bois-Francs

Déjeunez à Kingsey!

Choisissez le «Déjeuner Marie-Victorin» à l'un des restaurants participants et économisez 50% sur votre entrée!

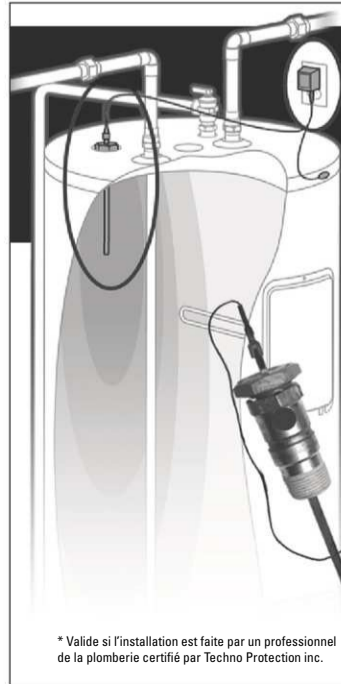
INFORMATION COMPLÈTE ET PROGRAMMATION :
www.parcmarievictorin.com / 1 888 753-7272

1 888 753-7272
info@parcmarienvictorin.com

Suivez-nous!



Augmentez la durée de vie de votre chauffe-eau



CORRO-PROTEC

corroprotec.com

- Préviend et arrête la corrosion à l'intérieur des réservoirs d'eau chaude
- S'adapte à toute marque et type de chauffe-eau

GARANTIE DE
20 ANS*

sur réservoirs neufs
à partir de la date de l'installation

sur réservoirs usagés
1 an après la date de l'installation



819 569-6676



819 791-1581

* Valide si l'installation est faite par un professionnel de la plomberie certifié par Techno Protection inc.

« Jamais je ne suis intervenu »

Charest nie toute intervention politique pour interrompre une enquête de la SQ

**TOMMY CHOUNARD,
ÉMILIE BILODEAU
ET DENIS LESSARD**

MONTRÉAL — Jean Charest nie être intervenu pour que la Sûreté du Québec (SQ) cesse la filature de l'ancien dirigeant de la FTQ-Construction Eddy Brandone, un militant libéral que le premier ministre connaît depuis 20 ans.

L'équivalent d'un missile Scud a frappé la caravane libérale, hier, lorsque Radio-Canada a révélé que la SQ aurait abandonné la filature tout de suite après une discussion entre M. Brandone et le premier ministre, le 6 mars 2009.

« Jamais, jamais, jamais, je ne suis intervenu. Jamais », a lancé M. Charest aux journalistes, en soirée, avant de rencontrer des militants à Saint-Léonard-d'Aston.

Visiblement furieux, le chef libéral a qualifié d'« épouvantable » le reportage de Radio-Canada. « On parle beaucoup d'éthique de politiciens. Je pense qu'on devrait parler d'éthique de journalistes de Radio-Canada », a-t-il affirmé. Il a notamment déploré les « insinuations » du reportage.

Est-ce que le corps de police vous protège? lui a-t-on demandé. « Non », a-t-il répondu sèchement.

Jean Charest n'a pas de souvenirs précis de la conversation du 6 mars 2009. Le premier ministre ne pouvait expliquer la présence de M. Brandone, ce jour-là, dans un hôtel où il rencontrait des représentants des communautés inuites, en compagnie de ministres fédéraux et provinciaux.

Eddy Brandone aurait profité de la pause du midi pour s'approcher du premier ministre. Les deux hommes auraient échangé quelques mots pendant deux minutes, selon une source de Radio-Canada.

Dans l'après-midi qui a suivi cette rencontre, la SQ aurait reçu un « B/O » (black-out, dans le jargon policier), c'est-à-dire un ordre de mettre fin à la filature. Certains enquêteurs auraient trouvé « bizarre » et « inhabituel » qu'une opération soit ainsi interrompue. « De façon générale, il y a un principe non écrit de protection du gouvernement. Il ne faut pas laisser l'impression qu'une enquête criminelle s'approche du premier ministre », a dit un autre enquêteur.

Hier, un des responsables de l'époque à la SQ a plutôt indiqué à *La Presse* que la filature avait été arrêtée parce que les enquêteurs avaient trouvé les informations qu'ils cherchaient.

Des sources policières, très proches de l'enquête du printemps 2009, ont affirmé à *La Presse* que la filature d'Eddy Brandone visait à établir l'existence d'un vaste système de commissions secrètes dont

auraient bénéficié certains dirigeants de la FTQ. Les enquêteurs ont produit un dossier en bout de course, mais leurs constats n'ont pas passé la rampe au niveau des procureurs de la Couronne. Bien des enquêteurs étaient frustrés que leur travail reste lettre morte.

« Je savais que Jean était pour être là »

En 2010, un journaliste de Radio-Canada a confronté Eddy Brandone. Celui-ci a soutenu qu'il savait que « Jean » était à l'hôtel le 6 mars 2009. Il a ajouté qu'il était présent pour « faire du PR [relations publiques] avec les Indiens », afin de leur vendre



Jean Charest

des roulottes de chantier.

Une source a toutefois affirmé que M. Brandone n'était pas invité à la rencontre, et qu'il

s'était présenté dans le seul but de croiser le premier ministre. Mardi, M. Brandone a tout simplement nié avoir rencontré Jean Charest à l'hôtel de Dorval, selon Radio-Canada.

Jean Charest connaît Eddy Brandone depuis 1993. Celui-ci avait contribué à sa campagne à la direction du Parti conservateur, au fédéral. En 2009, Eddy Brandone militait aux côtés de Tony Tomassi, ancien ministre libéral accusé de fraude. Il a confié à Radio-Canada être un ami de Johnny Bertolo, ancien membre de la mafia assassiné en 2005. Il a aussi affirmé connaître Raynald Desjardins, mafieux accusé de meurtre.

Eddy Brandone n'a pas rendu nos appels.

Intervention du PM?

Hier, la SQ a assuré qu'il n'y avait « pas eu d'intervention politique ». « C'est une décision purement opérationnelle. [...] La SQ est complètement indépendante », a déclaré Guy Lapointe, lieutenant aux enquêtes criminelles. Il n'a pas voulu commenter davantage et a affirmé que la filature avait été faite dans le cadre d'un dossier qui se trouve devant la cour.

Il s'agit des accusations de fraude portées contre Jocelyn Dupuis, ex-directeur général de la FTQ-Construction. (*La Presse*)

L'Association des concessionnaires Chevrolet du Québec suggère aux consommateurs de lire ce qui suit. Offres d'une durée limitée, réservées aux particuliers et s'appliquant aux modèles 2012 neufs suivants: Orlando (1P75/SA) et Equinox (1LF26/SA). Les modèles illustrés peuvent comprendre certaines caractéristiques offertes en option à un coût additionnel. Transport (1 495\$) et taxe de climatisation (100\$), le cas échéant. Immatriculation, assurance, frais liés à l'inscription au RDPRM, droits et taxes en sus. 1. Prix à l'achat de 18 999\$ pour Orlando et de 25 699\$ pour Equinox. Comprend le transport (1 495\$) et la taxe de climatisation (100\$), le cas échéant. Immatriculation, assurance, frais liés à l'inscription au RDPRM, droits et taxes en sus. 2. Offres en vigueur au Canada jusqu'au 31 août 2012; les institutions financières participantes peuvent changer. Taux de financement de 0% offert sur approbation de crédit des Services de financement auto TD, de la Banque Scotia ou d'Ally. Crédit pendant 84 mois sur un véhicule 2012 neuf ou de démonstration Orlando (à l'exception du modèle LS) et Equinox (à l'exception du modèle LTZ). Les taux des autres institutions financières varient. Un versement mensuel s'élève à 254,64\$ pour 84 mois. Le coût d'emprunt est de 0,5% et l'obligation totale est de 21 390\$. L'offre ne comporte aucun paiement d'intérêts. L'offre s'adresse uniquement aux particuliers admissibles. Certaines conditions s'appliquent. © Le socle Best Buy est une marque déposée de Consumers Digest Communications, LLC, utilisée sous licence. Ces offres sont exclusives aux concessionnaires du RMAQB Québec (excluant la région de Gatineau - Hull) et ne peuvent être combinées avec aucune autre offre ni aucun autre programme incitatif d'achat, à l'exception des programmes de La Carte GM, de prime pour étudiants et de GM Mobilité. La GMCL se réserve le droit de modifier, de prolonger ou de supprimer ces offres pour quelque raison que ce soit, en tout ou en partie, à tout moment et sans préavis. Le concessionnaire peut vendre ou louer à un prix moindre. Une commande ou un échange entre concessionnaires peut être requis. Pour de plus amples renseignements, passez chez votre concessionnaire, composez le 1 800 463-7483 ou visitez gm.ca.

LES OFFRES D'ÉTÉ CHEVROLET

NOUVEAUX PRIX À L'ACHAT RÉDUITS SUR MODÈLES LS SÉLECTIONNÉS!

OU ACHÉTEZ À 0% JUSQU'À 84 MOIS UN MODÈLE LT OU LTZ SÉLECTIONNÉ!

<p>ORLANDO LS</p> <p>PRIX À L'ACHAT AVANT 21 390 \$</p> <p>PRIX À L'ACHAT MAINTENANT 18 999 \$</p>	<p>Modèle LTZ illustré</p>	<p>OU ACHÉTEZ À 0% JUSQU'À 84 MOIS*</p> <p>UN MODÈLE 2LT OU LTZ</p>
<p>EQUINOX LS</p> <p>PRIX À L'ACHAT AVANT 27 699 \$</p> <p>PRIX À L'ACHAT MAINTENANT 25 699 \$</p>	<p>Modèle LTZ illustré</p>	<p>OU ACHÉTEZ À 0% JUSQU'À 84 MOIS*</p> <p>UN MODÈLE LT OU LTZ</p>

LA MEILLEURE PROTECTION AU PAYS 5 ANS 160 000 KM *GARANTIE LIMITÉE SUR LES COMPOSANTS DU GROUPE MOTOPROPULSEUR. ASSISTANCE ROUTIÈRE. TRANSPORT DE CHAUVIÈRE.

CHEVROLET, ET FIER DE L'ÊTRE. offreschevrolet.ca



AGENCE FRANCE PRESSE

Mustafa Abdel Jalil a remis symboliquement le pouvoir à Mohammad Ali Sulayem (à droite), doyen du CGN en compagnie de Kamal Edhan, président de la Cour suprême en Libye.

Historique passation du pouvoir en Libye

AGENCE FRANCE PRESSE

TRIPOLI — Le Conseil national de transition (CNT) en Libye a remis hier soir les pouvoirs à l'assemblée issue des élections du 7 juillet, lors d'une cérémonie historique marquant la première transition pacifique après plus de quarante ans de dictature de Mouammar Kadhafi.

« Je remets nos prérogatives constitutionnelles au Congrès général national qui est désormais le représentant légitime du peuple libyen », a déclaré le président du Conseil national de transition, Moustapha Abdeljalil, en remettant symboliquement le pouvoir au doyen des 200 membres du

Congrès général national (CGN) élus il y a un mois lors du premier scrutin libre en Libye.

En raison du mois de jeûne de ramadan, la cérémonie a commencé tard dans la nuit dans une luxueuse salle de conférence d'un hôtel de la capitale libyenne.

La cérémonie s'est déroulée en présence des représentants de la société civile et des missions diplomatiques en Libye, ainsi que les membres du CNT et du gouvernement.

Des mesures de sécurité exceptionnelles ont été mises en place à cette occasion, notamment après une escalade de la violence dans plusieurs régions du pays ces derniers jours.

Le ministère de l'Intérieur a ainsi annoncé qu'il bouclait le périmètre de l'hôtel et que « toutes les routes proches ou menant à la salle de conférences seront fermées » pendant un certain laps de temps.

L'assemblée élue devrait entamer officiellement ses travaux dans une semaine, selon l'agence libyenne Lana.

Le CNT actuellement au pouvoir était l'organe politique de la rébellion qui a fait tomber le régime de Mouammar Kadhafi, avant de prendre officiellement la tête du pays avec la chute du Guide libyen, tué en octobre dernier après plus de quarante ans au pouvoir.

Le camp Romney dans l'embarras

AGENCE FRANCE PRESSE

WASHINGTON — Un conseiller de Mitt Romney a embarrassé son camp hier, en louant la réforme santé que le candidat républicain à la Maison-Blanche avait adopté dans le Massachusetts, et qu'il tente de faire oublier en raison de sa proximité avec la réforme santé de Barack Obama.

Une porte-parole de Mitt Romney, Andrea Saul, réagissait à une publicité du camp démocrate citant un ouvrier sidérurgiste qui se plaignait de ne pas avoir eu droit à une couverture maladie après son licenciement d'une entreprise ayant appartenu à M. Romney.

« Si ces gens avaient habité dans le Massachusetts, ils auraient eu droit à une couverture maladie avec le plan santé de Romney », a déclaré Mme Saul sur la chaîne de télévision Fox News.

Ces déclarations ont alarmé les Républicains, car Mitt Romney a beaucoup contesté la réforme santé d'Obama, promettant de l'abroger s'il parvenait au pouvoir. Celle-ci ressemble pourtant beaucoup à celle qu'il avait lui-même fait adopter en 2006 quand il était gouverneur du Massachusetts.

Mitt Romney a redit hier à Des Moines, dans l'Iowa, que la réforme santé adoptée dans son État n'était pas un bon modèle national et l'a très peu évoquée.

« Nous devons faire des réformes dans la santé et j'ai un peu

d'expérience sur le sujet comme vous le savez », a-t-il déclaré devant ses militants. « Je veux m'assurer que tout le monde a droit à une couverture santé », a-t-il ajouté.

La déclaration de Mme Saul pourrait être fatale à la candidature du républicain, a estimé un blogueur conservateur influent: « Nous vivons peut-être l'instant où Mitt Romney perd l'élection », a commenté sur twitter le rédacteur en chef du site Internet conservateur RedState.com, Erick Erickson.

Certains avançaient à l'inverse que cette déclaration pouvait faire partie d'une stratégie de campagne de M. Romney pour vanter les mérites de sa politique antérieure en vue des débats d'octobre et de l'élection du 6 novembre.

« Beaucoup disent qu'elle s'est trompée de message, mais je ne suis pas certain », écrit W. James Antle III, du magazine conservateur The American Spectator.

« Certains pensent que M. Romney pourrait bénéficier politiquement de sa loi sur la santé dans le Massachusetts, même si cela brouille les cartes avec Barack Obama sur le sujet », ajoute-t-il.

La loi sur la santé dans le Massachusetts rend obligatoire une couverture santé pour chaque citoyen, comme la réforme défendue par l'administration Obama, qui prévoit d'étendre la couverture maladie à 32 millions d'Américains parmi les moins aisés.

TOUR DE GLOBE

Pussy Riot : verdict le 17 août



ASSOCIATED PRESS, MISHA JAPARIDZE

Les jeunes féministes russes du groupe punk Pussy Riot seront fixées sur leur sort le 17 août. Le procès des trois jeunes femmes, jugées depuis le 20 juillet pour avoir chanté une « prière punk » contre Vladimir Poutine en février dans la cathédrale du Christ-Sauveur à Moscou, s'est achevé hier dans la capitale russe. La veille, le procureur Alexandre Nikiforov avait requis une peine de trois ans d'emprisonnement pour chacune des membres du groupe. Jugées pour « hooliganisme » et détenues depuis cinq mois, Nadejda Tolokonnikova, 23 ans, Maria Alejina, 24 ans, et Ekaterina Samoutsevich, 29 ans, encourrent jusqu'à sept ans de prison. La juge Marina Sirova, qui préside le procès, a annoncé que le tribunal rendrait sa décision le 17 août. « Mère Marie, chasse Poutine », avaient chanté les trois jeunes féministes dans la cathédrale.

Records de chaleur aux États-Unis

WASHINGTON — Les États-Unis ont connu le mois de juillet le plus chaud jamais enregistré dans le pays depuis le début des relevés météorologiques en 1895, avec une sécheresse s'étendant sur 63 pour cent du territoire continental, a indiqué hier l'Agence américaine océanique et atmosphérique.

La température moyenne a été de 25,3 degrés le mois dernier, soit 1,8 degré au-dessus de la moyenne du XX^e siècle, a précisé la NOAA.

Le précédent mois de juillet le plus chaud remonte à 1936, quand le thermomètre était monté en moyenne à 25,2 degrés.

Au total, 32 États ont eu des températures en juillet figurant parmi les dix plus élevées des annales. La Virginie a ainsi connu un record de chaleur avec une température de 2,2 degrés au-dessus de la moyenne.

Manifestation étudiante à Santiago



ASSOCIATED PRESS, LUIS HIDALGO

La police chilienne a eu recours aux canons à eau et aux gaz lacrymogènes hier pour disperser des milliers d'étudiants qui manifestaient dans la capitale pour réclamer la gratuité scolaire. Trois autobus ont été incendiés lors de la manifestation. Le porte-parole de la présidence, Andrés Chadwick, a affirmé que les leaders étudiants ne pouvaient échapper à leurs responsabilités après le saccage des autobus du système de transports en commun de Santiago. Le gouvernement municipal de Santiago avait interdit aux étudiants de descendre dans les rues de la capitale, craignant que la manifestation prenne une tournure violente. Le Chili vit depuis plus d'un an de fréquentes manifestations étudiantes. Les étudiants et ceux qui les appuient réclament des réformes dans le domaine de l'éducation.

S&P/TSX	TSX C.	\$ CAN	D. JONES	S&P 500	NASDAQ	OR US	PÉTROLE
11 781,04	1 185,68	100,54	13 175,64	1 402,22	3 011,25	1 616,00	93,35
-82,46	-4,88	+0,29	+7,04	0,87	-4,61	+3,20	-0,32
↓	↓	↑	↑	↓	↓	↑	↑

Relance possible de Bois Le Roux

MÉLANIE NOËL

melanie.noel@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — L'entreprise Bois Le Roux de Weedon, qui a déclaré faillite en juin dernier, pourrait reprendre ses activités au cours des prochaines semaines.

Bois Bélanger, une division de Bois Bonzaï, a déposé, mardi, la

plus haute soumission auprès du syndic de Raymond Chabot, cabinet responsable du dossier du failli.

« Nous avons déposé la plus haute soumission avec en tête un plan de relance pour l'entreprise de Weedon. Il n'y a rien de signé. La balle est maintenant dans le camp des créanciers qui devront décider s'ils vont de

l'avant avec ce plan de relance ou s'ils privilégient une liquidation des actifs », précise Michel Bélanger, actionnaire et vice-président chez Bois Bonzaï, une entreprise dont le siège social est situé à Lévis dans la région de Québec.

Les acheteurs potentiels devraient savoir si leur offre est acceptée demain ou lundi.

Une lueur d'espoir pour les 45 employés qui étaient sur le registre du personnel de Bois Le Roux au moment de sa fermeture.

« Si la décision se prend en notre faveur, nous prévoyons une ouverture à très court terme et nous appellerons sans aucun doute tous les employés mis à pied en juin dernier », révèle

M. Bélanger.

En plus de reprendre les activités délaissées par Bois Le Roux, l'acheteur potentiel souhaite ajouter de nouvelles gammes de produits au catalogue de l'entreprise de Weedon. « Nous avons une vision à long terme et il y a place à une grande croissance », considère le vice-président chez Bois Bonzaï.

Le marché de l'habitation s'essouffle

TORONTO — Les risques de détérioration du marché de l'habitation au Canada sont de plus en plus nombreux, selon un rapport spécial sur le marché canadien de l'habitation publié hier par la Banque Scotia, qui avertit notamment d'un recul dans le prix des maisons, d'une offre excédentaire et des conséquences de l'endettement des ménages.

Conséquemment, dit Adrienne Warren, économiste principale à la Banque Scotia, les prix moyens des maisons au Canada reculeront cumulativement de 10 pour cent au cours des deux ou trois prochaines années.

Mme Warren rappelle par ailleurs que le marché canadien de l'habitation devrait éviter l'important repli observé aux États-Unis et en Europe.

— La Presse Canadienne

Boralex creuse sa perte à 5,5 M\$

LA PRESSE CANADIENNE

MONTREAL — La société productrice d'électricité Boralex a épongé une perte nette ajustée attribuable aux actionnaires de 5,5 M\$, ou 15 cents par action, au deuxième trimestre, comparativement à une perte nette ajustée attribuable aux actionnaires de 3,7 M\$ ou 10 cents par action au même moment l'an dernier.

Ses revenus trimestriels ont reculé de 44,1 M\$ il y a un an à 38,9 M\$ cette année.

L'entreprise montréalaise a précisé que les résultats du deuxième trimestre comptent historiquement parmi les plus faibles en raison de facteurs saisonniers.

Le secteur éolien a connu une croissance de 9 pour cent de son bénéfice avant intérêts, impôts et amortissement (BAIIA), ce qui a compensé partiellement le recul de la rentabilité des autres secteurs

de Boralex. Le secteur hydro-électrique, en particulier, a été affecté par des conditions d'hydraulicité anormalement faibles dans le nord-est des États-Unis pour cette période de l'année, provoquant un

recul de 3,6 M\$ de son BAIIA.

Boralex a indiqué par voie de communiqué que cette situation climatique hors norme explique en majeure partie la diminution des résultats consolidés de l'entreprise,

qui a généré un BAIIA ajusté de 19,7 M\$ sur des produits de 38,9 M\$ au deuxième trimestre de 2012, comparativement à un BAIIA ajusté de 22,5 M\$ sur des produits de 44,1 M\$ à la même période en 2011.

La Financière Banque Nationale, c'est nous !

Groupe Côté-Caron

Éric Caron, GPC, FCSI
Conseiller en placement

Lydia Gévy, BAA
Adjointe en placement

Martin Côté, GPC, FCSI
Vice-président, Pl. Fin.
Conseiller en placement



Saviez-vous que...

La succursale Financière Banque Nationale de Sherbrooke est établie dans la région depuis plus de 20 ans ? Soyez assurés que nous continuerons de tout mettre en œuvre pour être à la hauteur de la confiance que vous nous témoignez.

Profitez de notre expertise.

819 566-7212
1 800 567-3588

455, rue King Ouest, Bureau 600,
Sherbrooke



Financière Banque Nationale est une filiale en propriété exclusive indirecte de la Banque Nationale du Canada qui est une société ouverte inscrite à la cote de la Bourse de Toronto (NA : TSX).

BRASSERIE LAC BROMPTON

BAD BOYS

JEUDIS DES DAMES
crevettes à **8,99\$** à partir de 16h

9 au 11 août | 310, Côte de l'Artiste, St-Denis de Brompton 819-846-6226

LOTTO QUÉBEC

Résultats des tirages du : 2012-08-08

649: 06 08 18 36 compl. 20 40 42

49: 06 14 27 12 compl. 41 43 46

Sprinto: 08 20 32 33 36

Power Poker: 4 5 7 10 D

Quotidienne: 3 739 01 07 13 19 20 33 38 42 44 45 01 15

Bancop en boni: 4 4680 46 51 52 55 57 58 65 68 69 70 21 27 30

Triplex

Astro: Jour 28 - Mois AVRIL - Année 69 - Signe VIERGE | Extra 5681806

En cas de disparité entre cette liste et la liste officielle de Loto-Québec, cette dernière a priorité.



EDOUARD PLANTE-FRÉCHETTE, LA PRESSE

Éric Salvail et Rémy Girard lors du tournage d'une scène d'action du film *Hot Dog* dans une sablière à Terrebonne.

Désapprendre à être Éric Salvail

ANDRÉ DUCHESNE

MONTRÉAL — En acceptant d'incarner un personnage central dans la comédie dramatique *Hot Dog*, de Marc-André Lavoie, Éric Salvail a dû apprendre à ne plus être lui-même.

Alors que d'autres personnages du film sont plus expansifs, celui qu'incarne Salvail est davantage en retenue. Il est le plus sage de quatre actionnaires d'une usine de saucisses. Celui à qui rien n'arrive, dont la vie se résume au boulot.

« Cela nécessite de jouer petit, de parler moins fort, d'être moins expansif qu'à la télévision. J'avais ce défi de ne pas être Éric Salvail », dit l'animateur qui défend son tout premier rôle

au grand écran.

Sur le plateau de tournage, il apprend de nouveaux trucs du métier, un nouveau langage, une autre façon de gérer son énergie. Et à être plus zen.

« Je vis une expérience totalement différente de ce que j'ai fait à ce jour, dit l'animateur. Les énergies ne sont pas à la même place. Le rythme est plus lent. Et le *control freak* que je suis doit apprendre à être plus calme. Je m'abandonne. »

Marc-André Lavoie, qui a vu en Salvail le personnage qu'il cherchait au cours d'une soirée qu'il animait, est fort heureux de son choix. « Éric n'a pas connu un succès instantané; il a travaillé fort pour être là où il se trouve, dit-il. C'est un vaillant. Il

a une écoute très forte et arrive préparé. Sur le plateau, on dirait qu'il a été comédien toute sa vie. »

L'effet Twitter

Produit par Orange Médias et distribué par Séville, le film raconte l'histoire d'un quiproquo entre quatre actionnaires d'une usine à saucisses (Éric Salvail, Rémy Girard, Paul Doucet et Daniel Lemire). Se croyant sur le point d'être congédié (ce qui est faux), l'un d'eux se venge en mettant sa dent cassée dans la matière première. Il espère que ceux qui trouveront la dent feront un esclandre. Ce qui est le cas.

« L'histoire me fait penser aux commentaires qu'on lit parfois

sur Twitter, dit Lavoie. Sous le coup de la colère, on écrit des propos qui risquent d'être lus et repris par des milliers de personnes. Mais il peut y avoir de graves conséquences à cela. »

Dans le cas de *Hot Dog*, l'affaire va loin avec l'implication de la mafia, des armes à feu et des otages, comme on a pu le constater hier au cours de la scène tournée dans une sablière de Terrebonne.

Après *Bluff* (coréalisé et scénarisé avec Simon-Olivier Fecteau) et *Y'en aura pas de facile*, deux films réalisés avec des budgets familiaux et constitués de petites histoires interreliées, *Hot Dog* est le premier film de Lavoie composé d'une seule histoire. Et doté d'un

budget respectable de 1,8 M\$.

« Sur *Bluff*, nous étions une équipe de sept personnes. Là, on a une équipe importante. Je n'ai plus besoin de faire les sandwiches », blague le réalisateur entre deux prises.

« De Marc-André, j'aime sa passion du cinéma, dit de son côté Rémy Girard qui a joué dans les trois oeuvres. Il a un sens de l'humour particulier. Il n'a pas peur de l'absurde et envoie ses personnages dans des directions qu'on ne devine jamais. Avec ce projet, je le sens plus alerte, plus en confiance, plus heureux. »

Le long métrage, qui sortira à l'été 2013, met en vedette Dino Tavarone, Pierre-François Legendre, Édith Cochrane et plusieurs autres. (La Presse)

VÉHICULES D'OCCASION CERTIFIÉS

INFINITI SHERBROOKE.COM



INFINITI.

VÉHICULES D'OCCASION
CERTIFIÉS



UN CHOIX IMCOMPARABLE
DES VÉHICULES PRESQUE NEUFS
DES PRIX JUSQU'À 50% INFÉRIEURS
à la valeur d'origine

Financement à l'achat
EXCEPTIONNEL
à partir de

0,9%

INFINITI DE SHERBROOKE

4280, boul. Bourque, Sherbrooke 819-823-8008
www.infinitisherbrooke.com

MADONNA À QUÉBEC

De nouveaux billets

GENEVIÈVE BOUCHARD

QUÉBEC — Les fans sans billet qui désespéraient de voir Madonna sur les plaines d'Abraham le 1^{er} septembre peuvent se consoler : Live Nation et QuébéComm ont annoncé hier que le site serait ouvert à un plus grand nombre de spectateurs. En plus des 70 000 laissez-passer qui ont déjà trouvé preneurs, de nouveaux billets seront mis en vente demain à 10h.

Les spéculations concernant la première partie du spectacle peuvent aussi cesser puisque la tâche de réchauffer la foule pour la Madone sera confiée à DJ britannique Paul Oakenfold.

Joint hier, le président et fondateur de QuébéComm, Sylvain Parent-Bédard, n'a pas voulu

préciser combien de billets seront disponibles. « Il y a eu avec Live Nation une décision de garder confidentiel le nombre de billets mis en vente », a-t-il expliqué, précisant toutefois que les sections concernées sont la zone or à l'avant-scène (302,44 \$) et la portion admission générale du site (101,98 \$). La nouvelle mise en vente s'ouvrira demain à 10 h sur les réseaux Billetech (www.billetech.com ou 418 691-7211) et Admission (www.admission.com).

À l'annonce de la venue à Québec de la célèbre chanteuse, l'hiver dernier, le patron de QuébéComm avait laissé entendre qu'une saveur locale pourrait assurer la première partie du spectacle. Hier, M. Parent-Bédard a précisé que c'est plutôt Madonna et Live Nation qui ont

eu le dernier mot dans le choix de Paul Oakenfold.

« On a eu de belles discussions, mais c'était important pour eux de bien préparer le spectacle de Madonna, qui tourne dans le monde et qui a l'habitude de choisir les gens avec qui elle travaille », note M. Parent-Bédard.

La chanteuse s'amènera à Québec avec 22 danseurs et plus de 700 costumes et accessoires, précisent les organisateurs. S'il préfère taire pour le moment les détails du dispositif scénique, M. Parent-Bédard confirme « qu'une avancée dans la foule sera possible » pour la vedette.



AGENCE FRANCE-PRESSE, ANATOLII STEPANOV

Madonna chantera devant plus que les 70 000 personnes prévues à l'origine le samedi 1^{er} septembre prochain à Québec.

CLINIQUE PODIATRIQUE DE MAGOG
DR. MAXIME JOYAL, PODIATRE

Prenez rendez-vous dès maintenant

- Évaluation des pieds diabétiques
- Chirurgie d'ongles incarnés
- Traitement de verrues
- Fasciite plantaire, épine de Lenoir
- Orthèses plantaires
- Soin général des pieds (cors, corne, couple d'ongles)
- Douleur aux pieds et plus encore

Un pas en avant pour des pieds en santé !
819-868-4141 • 2349 Principale Ouest, Magog

Effet «lifting» des sourcils

L'avantage de votre sourcil

Le choix de votre tracé est primordial. Un sourcil mal approprié vous désavantagera. Lors de notre première rencontre, je dois tenir compte de votre visage, de votre personnalité et de votre besoin. Votre sourcil doit être parfaitement bien dessiné et se fondre avec votre visage. Ensuite, je vous démontre les différentes alternatives avec lesquelles nous obtiendrons l'effet lissage « lifting » désiré, l'effet est spectaculaire au niveau des yeux et du haut de la pommette de votre visage (joue).

Si vous avez déjà eu un maquillage permanent mal exécuté, il y a beaucoup d'alternatives qui s'offrent à vous, soient pour modifier votre tracé ou soient pour changer la couleur. Une consultation déterminera la meilleure solution adaptée à vos besoins.

Tous les types de visage seront rehaussés par des sourcils soignés !

Une consultation vous convaincra !

Maquillage permanent
Josée Lemieux

CONSULTATION GRATUITE

- Restructuration des sourcils
- Coloration de la ligne du contour des yeux
- Coloration de la ligne intérieure de l'oeil
- Application du fard à paupières
- Augmentation du volume des lèvres
- Taches pigmentaires
- Taches de naissance
- Remplissage des lèvres
- Application du fard à joues
- Aréole du mamelon
- Vergetures
- Cicatrices
- Vitiligo
- etc.

Pour un rendez-vous
819 346-8488

Josée Lemieux
25 années d'expérience
Dermatopigmentologue, esthéticienne
Maîtrise en maquillage permanent,
esthétique et paramédical des États-Unis

LE TOUR DU MONDE EN SPECTACLES

scène

DESJARDINS

jeudi 09

14H > 15H **Catherine Audet**
Marimba et pop

16H > 17H **Fusion folklorique Rayen**
Richesse artistique du Chili

17H30 > 18H30 **Les Éclusiers de Lachine**
Danse québécoise

19H > 20H **Bombolessé**
Un zeste de Brésil

21H > 22H30 **Lunasa**
Musique traditionnelle d'Irlande

vendredi 10

14H > 15H **Tribaa**
Danses et percussions ouest-africaines

16H > 17H **Kobo Town**
Calypso

18H > 19H **Troupe de danse Mille et une Passions**
Danses orientales et européennes

19H30 > 20H30 **Karim Saada**
Musique algérienne contemporaine

21H30 > 23H **Amanda Martinez**
La voix suave du jazz

scène

LOTO-QUÉBEC
Dans l'ARÉNA IGA & Boulangerie Georges

jeudi 09

• **SOIRÉE TRAD-ESTRIE** •

19H30 > 23H

Cinq groupes s'unissent le temps d'une soirée où la musique traditionnelle québécoise est à l'honneur !
En vedette : Jeunes Musiciens du Monde / Crowfoot / Musique à Bouche / Olivier Brousseau / Bal à l'Huile

vendredi 10

• **SOIRÉE AKWABA AFRICA** •

18H30 > 23H30

Vivez une soirée enflammée aux rythmes des danses et percussions du continent africain !
En vedette : Tribaa / Remesha Drums / Groupe Elété / Bambara Trans

POUR VOIR LA PROGRAMMATION COMPLÈTE, VISITEZ LE WWW.FTMS.CA

SAO
PRÉSENTE LE
FESTIVAL DE TRADITIONS DU MONDE
DE SHERBROOKE

08 au 12 AOÛT 2012
WWW.FTMS.CA | PARC QUINTAL | ENTRÉE GRATUITE

POUR VOIR LE MONDE D'UN AUTRE OEIL

Navettes gratuites à partir du Cégep de Sherbrooke, les Galeries Quatre Saisons et la Place Fleurimont

Canadian Heritage / Patrimoine canadien / Canada / Desjardins / Pneu ESTIMONT / LÉOGRUPEAAA / IGA / Les premières Armond / Raymond Chabot / KIA / KIA / LOU-FEC / SLEEMAN / ROCHÉ / GAFI-COMMERCE

Ville de Sherbrooke / Hydro Québec / Tourisme Québec

Randy Travis est arrêté nu et en état d'ébriété

THE ASSOCIATED PRESS

DALLAS — Le chanteur country Randy Travis a été accusé d'avoir conduit avec les facultés affaiblies et d'avoir proféré des menaces à l'endroit de policiers.

Travis venait de subir un accident de voiture et avait été retrouvé nu sur la scène de l'incident.

Sa photo de suspect, rendue

publique par le bureau du shérif du comté de Grayson, le montre vêtu d'un t-shirt gris, avec un oeil au beurre noir et du sang séché au visage. Il a quitté la prison locale pieds nus, vêtu d'un uniforme de prisonnier et d'une casquette de baseball de l'Université du Texas.

Il s'agissait d'une deuxième arrestation au Texas, cette année, pour Travis, la première



THE ASSOCIATED PRESS

Randy Travis a quitté le poste de police en tenue de prisonnier.

ayant eu lieu en février pour une histoire d'intoxication en public.

Le bureau du shérif a reçu un appel 911 à 23 h 18, mardi soir, au sujet d'un homme gisant sur la route, dans le voisinage où réside le chanteur de 53 ans.

Des agents s'étant rendus sur place ont indiqué qu'une voiture enregistrée au nom de Travis avait embouti des barricades, devant une route en construction.

Travis ne portait pas de vêtements au moment de son arrestation et aurait proféré des menaces à l'endroit des agents, selon un porte-parole. Le chanteur aurait ensuite refusé de se soumettre à un test de sobriété, de sorte qu'un échantillon de sang a dû être prélevé.

Le chanteur a été libéré mercredi matin après avoir payé une caution de 21 500 \$ US. Son représentant n'a pas souhaité émettre de commentaires pour le moment.

BRASSERIE LE JASPER
Steaks et Fresh de mer

(819) 564-0470

RSVZ cette semaine venez entendre DUO D.D.

TOUS LES VENDREDIS et SAMEDIS CHANSONNIERS

JEUDI CREVETTES 2/1
160, route 216, Stoke

2873682

Festival Promutuel de la Relève de Thetford Mines

Une présentation LOTO QUÉBEC

ÉRIC LAPOINTE

16.17.18 AOÛT

35 spectacles GRATUITS
3 scènes extérieures

www.inforeleve.com
Ligne info Relève : 1.866.435.6952
Hébergement disponible

ROCK STORY LA SUITE
MIDNIGHT ROMEO
HOMMAGE JOHNNY CASH

SYMPOSIUM DE PEINTURE

Symposium Waterloo et l'Art d'Aimer Au Coeur de l'Art

Les Peintres Unis de Waterloo sont heureux de vous faire part de leur

6ème édition du symposium "Waterloo et l'Art d'Aimer" qui aura lieu les 11 et 12 août 2012.

Sous la présidence d'honneur de Madame Nicole Gélneau, artiste peintre professionnelle.

Soyez les bienvenus sur le site enchanteur du Carré Foster, route 112 à Waterloo. Cinquante artistes peintres de toutes les régions vous y attendent pour partager leur passion à travers plusieurs médiums. *Réalisation d'une toile géante.*
Le tirage d'un prix sera fait parmi les participants du choix du public.

BIENVENUE À TOUS ! ENTRÉE GRATUITE

www.symposiumdewaterloo.com

Samedi 11 août • 10 hres à 17 hres
Dimanche 12 août • 10 hres à 16 hres

2979257

La Tribune

SI VOUS AVEZ UNE INFORMATION À COMMUNIQUER À NOTRE ÉQUIPE DE JOURNALISTES, ÉCRIVEZ À:

redaction@latribune.qc.ca
ou appelez au 819 564-5454

LE VIEUX CLOCHER
Magog

64, Merry N. Magog
819.847.0470

CE SOIR

Martin PETIT
Mardi au samedi
7 au 11, 14 au 18 et 21 au 25 août

France D'AMOUR
19 et 26 Août

www.vieuxclocher.com

Québec EstriePlus.com
Rouge 102.70 FM BELLE GUEÛLE La Tribune cyberpresse.ca

PROMUTUEL APPALACHES - ST-FRANÇOIS

Québec

Desjardins Caisse de la Région de Thetford

Canada

Journal québec

Hydro Québec

Lebeau

NUMÉRIQUE

PARADIS

ANNONCES CLASSÉES

PLUS DE 119 900 LECTEURS PAR JOUR!

POUR PLACER UNE ANNONCE CLASSÉE
819 564-2222

Sans frais 1 800 567-6955 Du lundi au vendredi de 8 h 00 à 17 h 00

La Tribune et La Nouvelle 1950, rue Roy, Sherbrooke (Québec) J1K 2X8



DUO PLUS (pour un temps limité)

Une portée sans égal avec 250 000 copies de votre annonce!
Une semaine complète dans *La Tribune* et *La Nouvelle*
à **50 % DE RABAIS**

Cette promotion est réservée aux particuliers. Aucun changement ne peut être apporté à l'annonce en cours de publication. On peut annuler après la première parution, cependant la facturation s'établira obligatoirement pour le nombre de jours de parution demandé lors de la réservation.



IMMOBILIER / ACHAT, VENTE, ÉCHANGE, LOCATION
Rubriques 2 à 82



LOISIRS
Rubriques 140 à 144



MARCHANDISES
Rubriques 160 à 246



FINANCES
Rubriques 330 à 340



VÉHICULES AUTOMOBILES ET RÉCRÉATIFS
Rubriques 100 à 132



EMPLOIS
Rubriques 150 à 152



SERVICES PERSONNELS ET SERVICES DIVERS
Rubriques 260 à 320



SOINS DE SANTÉ
Rubriques 348 à 356

CVENDU
C'EST GRATUIT!

Le site des petites annonces de **La Tribune**

20 TERRES, TERRAINS

9 terrains près CHUS Hôtel-Dieu, prêts à constr., zoné 1-2-3 ou 4 log., trav. perm. incl. Belle vue. 68 000\$ et +. Prop. 819 569-7754
A WOBURN, terrain boisé, cadastré, zoné blanc, 600 pi. x 400 pi., à 4 km. du village, sur la route 212, 5 km. du Zec Louise-Gosford. 819 544-2085.

26 COMMERCES À VENDRE

À Windsor Bar équipé, terrasse, salle, 114 places, gr. terrain, près usine, camionneurs, idéal truck stop 819 347-9922 / 819 542-5877

RESTAURANT EN OPÉRATION depuis 25 ans, clientèle établie. Occasion. Marie-Renée L'Écuyer Maxi Courtier Enr. 819 829-1000.

42 APPART. ARRONDISSEMENT DE FLEURIMONT

GRANDS 3 1/2, 4 1/2, 5 1/2 NEUFS
QUALITÉ SUPÉRIEURE

Style condo, près du CHUS Fleurimont et du CHUS Hôtel-Dieu. Possibilité de mois gratuit.

LES JARDINS DU PARC
819 993-9003
819 437-5579

www.loyersherbrooke.com
2913564

0\$ 0\$ 0\$ À LOUER

1 1/2, maintenant, meublé, moderne, tout inclus. 819 563-6204

1015 Des Quatre-Saisons

4 1/2 chauffés, eau chaude, près CHUS, Galeries 4-Saisons, Centre 24 Juin, Bienvenue! 819-566-8153 Photos à www.gipb.ca

1040 rue Lacombe

4 1/2 chauffés, eau ch. PROMOTION! Endroit tranquille Près des services, Bienvenue! 819-823-2267, 819-416-0949 Photos à www.gipb.ca

1115-1135 Jardins-Fleuris

4 1/2, PROMOTION!, chauffés, eau ch., près Galeries 4-Saisons, CHUS, école, parc, Conciergerie. 819-562-2945, 819-416-0949, photos à www.gipb.ca

1130, 13e AVENUE NORD

3 1/2, 4 1/2, libres imméd. Chauffés, eau chaude fournie, pl. flottant. Près Galeries 4-Saisons et CHUS. 819 564-7442.

1175 - 1205 Papineau

3 1/2, 4 1/2 tout inclus, animaux acceptés, près CHUS, Galeries 4-Saisons, parc. 819-416-0949.

1 MOIS GRATUIT. 4 1/2 dans QUADRUPLEX, ch., 2 stat., entrée privée, 595 \$. Libre immédiatement. 819 580-6965 ou 514 503-8404.

215, 18e AVENUE NORD

3 1/2, 4 1/2, chauffés, eau chaude. 819 345-8571, 819 566-1745

2 MINUTES DU CÉPEG

3 1/2 TOUT INCLUS, 450\$, disponible imm. 819 346-2732, 819 574-2643.

42 APPART. ARRONDISSEMENT DE FLEURIMONT

3 1/2 - 4 1/2 - 5 1/2

chauffés, eau ch., planchers refaits, frais peint, Conciergerie PROMOTION, près des services. 819-562-2945, 819-416-0949 photos à www.gipb.ca

3 1/2

chauffés, eau ch., planchers refaits, frais peint, PROMOTION, près des services. 819-342-4237.

3 PCES À LOUER

705 13e AVENUE NORD, semi-meublés, tout inclus. 819 348-1874.

4 1/2 - 935 Des Blés

chauffés, eau ch. PROMOTION! Près Galeries 4-Saisons, CHUS. Conciergerie. Bienvenue! 819-569-2648, 819-416-0949 Photos à www.gipb.ca

4 1/2 Des Quatre-Saisons

chauffé, eau ch., près CHUS, 24 Juin, PROMOTION. Conciergerie, propre et tranquille 819-780-2882, 819-416-0949, photos à www.gipb.ca

4 1/2 - EST - 8 LOG., TRÈS GRAND t. éclairés, céram. + bois. 500\$+, enquête cr. 819 861-3434, 819 563-2307, 819 821-4211

4 1/2

PROMOTION dans 4 LOG. tranquille, face Parc Belvédère, près Université, libre 1er août. 819-342-4237.

4 1/2 rue Des Blés

chauffés, eau ch. PROMOTION! près Galeries 4-Saisons, CHUS, Centre 24 Juin., Conciergerie. Bienvenue! 819-575-7026, 819-566-8153 Photos à www.gipb.ca

4 1/2 STYLE CONDO

Près du CHUS, tranquillité. 806 Des Lys, face aux Résidences Soleil. 819 812-4997, 819 238-1666

4 1/2 TOUT INCLUS

389-395 Bruno-Dandenaull, 1er étage. Libres imm. Tél.: 819 822-1600.

4 1/2 tout inclus

Arrière Galeries 4-Saisons, près Centre 24 Juin, CHUS. Immeuble propre et tranquille. 819-943-5135, 819-416-0949 Photos à www.gipb.ca

4 1/2 tout inclus

dans cul-de-sac PROMOTION! près CHUS, Galeries 4-Saisons, parc, école. Bienvenue! 819-432-1641, 819-822-3818 photos à www.gipb.ca

505, RUE LANGLOIS

Imm. pour étudiants du Cégep 1 1/2 meublé, tout inclus 335\$ ou 360\$, 4 1/2, 545\$ LIBRE

Tél.: 819 345-3117

Photos: groupefrancoispoirierinc.com

★ 5 1/2 - 1310 REPENTIGNY ★

625\$ / mois chauffé, eau chaude. Libre imm. Près dépanneur et bus. 819 823-7176

5 1/2 - 4 1/2, 12e Avenue Nord

chauffés, eau ch. PROMOTION! près des services, écoles, Conciergerie, Propre et tranquille. Bienvenue! 819-416-0949, photos à www.gipb.ca

42 APPART. ARRONDISSEMENT DE FLEURIMONT

5 1/2

chauffés, eau chaude, planchers refaits, près services, cul-de-sac, PROMOTION, concierge sur place. 819-563-7859, 819-416-0949 photos à www.gipb.ca

5 1/2 TRÈS GRAND, 1300 PI CA, 11e Avenue Nord à aire ouverte, libre 1er sept. ou avant. Très lumineux et aéré, grandes vitrines. 725\$ chauffé, eau chaude. 819 943-7927.

GRAND 3 1/2 dans maison privée, très tranquille, entrée privée, ch., eau ch. & électr. fournis, près arrêt autobus & services, libre 1er juin, 750\$/ms. 819 432-5251.

42 APPART. ARRONDISSEMENT DE FLEURIMONT

OUVERT AUX VISITEURS

Fin de semaine ou semaine sur rendez-vous - De midi à 16 h Grands 3 1/2 et 5 1/2 neufs, avec garage Situés au 912 des Capucines 819 620-7394

STYLE CONDO, 940 Walsh: 5 1/2 libre imm. entrée et stationnement privés, en face du Parc Bureau. 644 Prince-Rupert, 899 Aubry: avec foyer, 4 1/2 libre imm, près des services, école et hôpital. 969 Aubry, maison de ville sur 3 étages, libre imm. 819 564-7442 ou 819 822-8029.

42 APPART. ARRONDISSEMENT DE FLEURIMONT

MOIS GRATUIT

4 1/2 CHAUFFÉ, EAU CHAUDE PL DESORMEAUX : 819 562-4193

44 APPART. ARRONDISSEMENT DE LENNOXVILLE

3 1/2, 4 1/2, 5 1/2 STYLE CONDO, très grands. Libres 1er juillet. 818 569-4977.

3 1/2 DISPONIBLE IMMÉDIATEMENT. Très grand, entrée privée. Bureau de location au 108 Oxford, app. 105. Tél. 819 821-0770.

MOTS CROISÉS JUNIOR

Du lundi au samedi
WWW.HANNEQUART.COM

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1												
2												
3												
4												
5												
6												
7												
8												

HORIZONTALEMENT

- Être vaincu dans un jeu, dans une compétition. - Couverture métallique protégeant un moteur.
- Soustraire. - Le singe en est un.
- Plante potagère dont on mange les graines, les feuilles les tiges ou les racines. - Être en tête d'un peloton.
- Appât factice attaché à un hameçon.
- Passage d'un cours d'eau où l'on peut traverser à pied. - Pièce de monnaie de peu de valeur. - Préparation à base de farine et d'eau que l'on pétrit..

- Charpente du corps humain. - Qui concerne la totalité d'un groupe.
- État d'Asie, dans l'Himalaya. - Bavardages malveillants.
- Barre qui relie les roues d'une voiture. - Manière dont une personne est habillée.

VERTICALEMENT

- Figure géométrique qui a plusieurs côtés.
- C'est la saison des lunettes soleil. - Détériorés par l'usage.
- Instrument qui guide le crayon. - Post-scriptum.

- Qui a des pousses serrées et abondantes. - De bonne humeur.
- Se dit d'un chien qui a le museau attaché.
- Il est fixé à la botte du cavalier et sert à piquer le cheval.
- Lever les pieds de derrière.
- Extrémité supérieure d'une montagne. - Il y a celui des champs et celui des villes.
- On la rend quand on meurt. - Chacun des deux côtés d'une feuille de papier.
- Vêtement qui enveloppe chacune des jambes et qui va de la taille aux pieds.
- Retranché. - Qui fait preuve d'entêtement.
- Planète du système solaire, entre Vénus et Mars. - C'est le symbole du sélénium.

SOLUTION du dernier numéro

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1	P	E	N	I	T	E	N	C	E	B	D	
2	A	V	O	C	A	T	L	U	I	R	E	
3	S	E	R	I	N	V	E	R	N	I	S	
4	S	M	T	R	I	O	S	E	E			
5	A	V	A	L	A	N	E	C	R			
6	G	I	L	E	T	S	T	I	R	E	T	
7	E	D	E	N	E	G	A	L	I	T	E	
8	R	E	S	T	E	R	T	E	T	E	R	

44 APPART. ARRONDISSEMENT DE LENNOXVILLE

4 1/2 très grand, entrée privée. Libre septembre. 118 rue Archie Mitchell. Tél.: 819 569-4977.

46 APPART. ARRONDISSEMENT MONT-BELLEVUE, CENTRE-VILLE

CONSTRUCTION NEUVE 3 1/2, 4 1/2, 5 1/2

Style condo, entrée privée, climatisés, échangeur d'air, planchers tuile céramique et bois. Situés 1410, rue L'Escarpe. Disponibles à partir de septembre et octobre 2012.

1410, rue l'Escarpe
Wellington Sud Acadie Silencieux Carline
Réservez maintenant
819 569-4977 - 819 821-0770

SECTEUR UNIVERSITAIRE PROMOTION

2705 Galt ouest, app. 202
819 679-5049, 819 566-1745

1 1/2, 355\$; 2 1/2, 400\$; 4 1/2, 495\$. Secteur Université. Possibilité meublés au complet. Repeints à neuf. 819 580-1222.

3 1/2, 4 1/2, 5 1/2 NEUFS, très grands, style condo, modernes, air clim. 1410 De l'Escarpe Libres immédiatement. 819 569-4977, 819 821-0770.

4 1/2, 535\$; 3 1/2, 475\$ 1125 des Seigneurs

Balcons, stat., tranquille. Prés services, université et mont Bellevue. 819 578-3083.

46 APPART. ARRONDISSEMENT MONT-BELLEVUE, CENTRE-VILLE

4 1/2 À PARTIR DE 475\$, RUE ALEXANDRE Rénovés, libres imméd. Tél.: 819 571-1602

4 1/2, BIENVENUE AUX ANIMAUX! 1er étage, pl. bois franc, 2 balcons, libre 1er sept. 530\$/mois, rien d'inclus. 819 578-8325.

4 1/2 RÉNOVÉS, chauffés, eau chaude, éclairés. 995 rue Galt Ouest. Libre imm. Tél.: 819 822-1600.

5 PCES RUE PACIFIQUE

1/2 sous-sol 385\$. Non fumeur. 819 566-8934

* APP. RODRIGUE, 4 1/2 *
Chauffés, eau chaude, meublés ou non. Près parc, épicerie, église. Tranquille. Libres 819 574-5604, 819 348-2137

APP. S.D.R. 916 RAOUL-BRUNEAU
3 1/2 chauffés, eau chaude, entièrement rénovés Pas d'animaux.
819 348-0384, 819 823-6209

BIENVENUE AUX ANIMAUX!
Grand 6 1/2 sur 2 étages, 2 balcons, rue Laurier. 670\$/mois, rien d'inclus. Libre imm. Tél.: 819 578-8325.

IDÉAL POUR ÉTUDIANTS
Centre-ville, 1 1/2, 2 1/2, tout inclus. 819 572-1080

Plusieurs nouveaux log. sur le marché 1 1/2, 2 1/2, 3 1/2, 4 1/2, 5 1/2, 6 1/2 et plus. Libres imméd. et/ou juillet. Plusieurs secteurs. 819 820-2286, poste 1. Faites une visite sur notre site:
www.distributionsmatinales.com

48 APPART. ARRONDISSEMENT Rock Forest, St-Elie, Deauville

3 1/2 neuf, faut voir! Libre imméd. Pl. bois franc, entrées lav.-séch. / lave-vaiss., patio, espace vert. Face au lac. 819 864-1952.

4 1/2 et 5 1/2 GRANDS, secteur de Rock Forest. Disponibles maintenant, à partir de 575\$/mois. Contactez Serge, 819 564-7656.

4 1/2, SPÉCIAL 500\$/MOIS; 5 1/2, 620\$/MOIS, libres imm., eau ch., 2 stat., aucun tapis, accès beau terrain arrière. 819 620-7633.

5 1/2, BORD DE L'EAU, Rock Forest. très grands, style condo, pl. bois franc, foyer. Piste cyclable. Libre juillet. 819 571-3444, Pierre.

VILLAGE DE ROCK FOREST, 4 1/2, cuisine 12 x 24, pl. flottant/céram., 535\$ / mois, eau chaude fournie. 819 570-7775, 819 575-3557.

50 APPART. ARRONDISSEMENT JACQUES-CARTIER

1 1/2 - 2 1/2 - 3 1/2 - 4 1/2 - 5 1/2 - 7 1/2 IMMEUBLES AVEC ASCENSEUR
819 574-7785, 819 566-6778
www.laureatrichard.com

1 1/2, 2 1/2, 3 1/2, 4 1/2, 5 1/2
PLACE ANNIE APP. PLACE MCGREGOR
Bureau 745 McGregor, app. 101
819 679-5058

1 MOIS GRATUIT - 3 1/2
450\$ et 515\$ chauffés, eau chaude. Imm. et juillet. À 2 min. du Carrefour. 819 578-2151.

2985, LA DAUVERSIÈRE
3 1/2 à 480\$ - 4 1/2 à 540\$. Libre Références requises.
Tél.: 819 575-1774
Photos: groupefrancoisporierinc.com

3 1/2 - 2575 DE LA LAURENTIE. Chauffés, eau ch. Face au parc. Libres imm. et 1er juil. 819 563-9137 ou 819 346-2909.

3 1/2 - 465 \$ - 143, RUE CATE
Refait à neuf, semi-meublé chauffé, eau chaude. Disponible maintenant 819 578-1232

3 1/2 - 4 1/2 LIBRES IMM. * 1 MOIS GRATUIT*
615 MC GREGOR, chauffage et eau chaude inclus. Tél.: 819 437-8088.

50 APPART. ARRONDISSEMENT JACQUES-CARTIER

3 1/2 PRÈS DE J.-CARTIER
entrée lav.-séch., gr. fenêtres. 1 mois gratuit. 819 566-0952, 819 349-7581, 819 993-2849

3 1/2, VIEUX-NORD, 955 Fulton près parc Jacques-Cartier, pl. bois franc, 450\$ eau chaude incluse. 819 678-1833

434 rue VIMY
4 1/2 chauffés, eau ch. PROMOTION! tranquille frais peints, bois franc. Bienvenue!
819-345-8813, 819-342-4237

4 1/2, IMMEUBLE EN BÉTON
Chauffé, eau chaude fournie. Libre imméd. Un mois gratuit. Info : 819 620-7609

4 1/2 STYLE CONDO, 1 MOIS GRATUIT,
135 rue Candiac et 2630 Prospect, libres immédiatement. 819-437-8088

4 1/2 VIEUX NORD, beau, tout rénové, clair, chauffé, eau chaude fournie, 1 stat. Bel environnement. Enquête de crédit. 819 565-0382.

5 1/2 TRÈS GRAND, DANS TRIPLEX, calme, 2 stat. Voisin hôpital Argyll et parc Howard. 819 347-8797, 569-2622.

5 1/2 VIEUX NORD, Queen Victoria, sur 2 étages, dans 4 log., calme, bcp de cachet, libre imm., 720\$/ms rien d'inclus. 819 864-9197.

LES FAUBOURG DU NORD NOUVELLE ADMINISTRATION
4 1/2
Face au Zeller's, Carr. Estrie. Libre immédiatement IDÉAL POUR RETRAITÉS
819 823-0213, 819 437-8220
Photos: groupefrancoisporierinc.com

VIEUX NORD, LIBRE
Dans un bel immeuble ancien, très bien entretenu, 4 1/2 chauffé, eau ch. fournie, Bois fr., hauts plafonds, sect. tranq. stat. 620\$. 1er juillet. 819 569-8274, 572-3388

52 APPARTEMENTS MAGOG
RUE SHERBROOKE, GRAND 4 1/2, 545 \$, LIBRE.
Tél.: 819 868-9223 ou 819 345-5177.

56 APPARTEMENTS AUTRES

EAST ANGUS, 3 1/2 à 380\$ - 4 1/2 à 420\$ - 5 1/2 à 500\$, rien d'inclus. Face à la polyvalente. 819 832-4926, 819 563-1895.

66 CHAMBRES À LOUER

CHERCHE COLOC pour partager bung., ch. privée, tout incl., travailleur ou retraité, sécuritaire, n.-fumeur, réf. exigées. 819 437-9820.

78 LOCAUX À LOUER OU PARTAGER

LOCAUX À LOUER (2)
1500 pi car et 2000 pi car,
Info.: 819 564-2171

82 ENTREPÔTS, GARAGES À LOUER

ENTREPOT/LOCAL COMMERCIAL A LOUER, 307 Ch. Godin, près de l'autoroute, 1500 pi.ca. d'entrepôt, 680 pi.ca. bureau, entrée 240 v., porte de garage 14 pi., 1500\$/mois. Valérie: 819 943-6414.

PLUSIEURS PORTES 14 PI à partir de 450 pi ca, nouvelle bâtisse sur artère stratégique. 20 000 véhicules par jour, idéal pour pignon sur rue. 819 821-1718, Denis.

104 AUTOS À VENDRE

ACHETONS TOUS GENRES D'AUTOS ET CAMIONS
Vendons pièces usagées. 819 569-0733

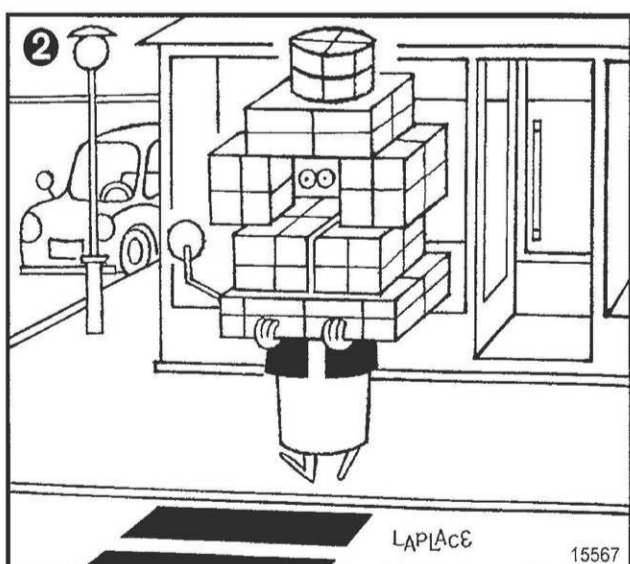
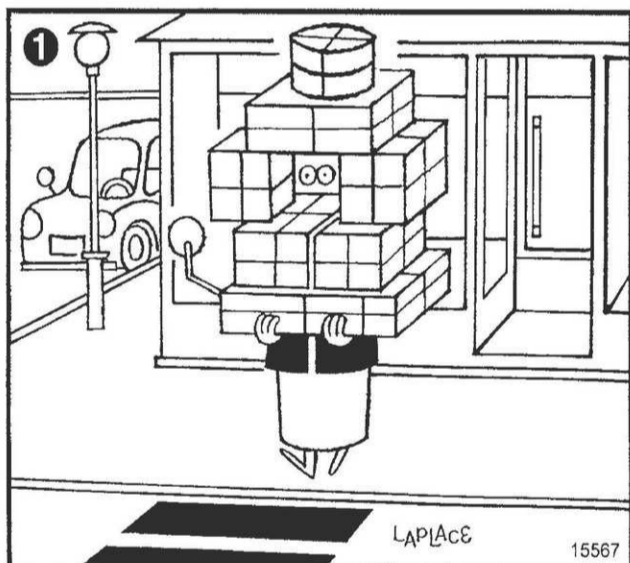
ACURA RL 2000
3,5 litres, tout équipé, noir, moteur et pneus neufs. Bon prix. Tél.: 819 475-2883.

À VOIR! AUTO-CAMION-4X4. Financement maison, aucun cas refusé! 1 866 566-7081
www.automobilesbrisson.com

LE MEILLEUR PRIX
Location et vente d'autos à bas prix
Journée / semaine / mois. Autos récentes.
Location d'autos Beaudoin
819 845-4530

ÊTES-VOUS OBSERVATEUR ?

Ces deux dessins sont en apparence identiques. En réalité, il y a entre eux HUIT petites différences.



- 1 Pied arrière de la femme déplacée. 2 Le pan gauche de la veste est plus étroit. 3 Paquet complet devant la main droite de la femme. 4 Les ficelles du carton à chapeaux. 5 Arrière vitrine incomplète à gauche sous le toit. 6 Vitrine incomplète à gauche de la porte. 7 Bordure du trottoir sous la roue de la voiture. 8 Le globe du lampadaire.

BEN



BLONDINETTE



HAGAR L'HORRIBLE



VOTRE HOROSCOPE



LION

du 23 JUILLET au 23 AOÛT

Le fait de vérifier vos messages toutes les cinq minutes ne précipitera pas la réception de celui que vous attendez. Au carré du Soleil en Lion, la Lune en Taureau peut vous obliger à patienter, mais en bout de ligne ce que vous espérez finira par vous parvenir. L'attente vous semblera moins longue si vous parvenez à vous changer les idées et à poursuivre vos activités normalement.



SAGITTAIRE

du 23 NOVEMBRE au 21 DÉCEMBRE

Autant les mots sont légers pour celui qui les jette, autant il sont lourds pour celui qui les reçoit. Gardez-vous de prononcer des paroles à la légère, car compte tenu du carré entre la Lune en Taureau et le Soleil en Lion, un esprit susceptible peut se vexer facilement. Parallèlement, une personne que vous appréciez prend conscience de sa complémentarité avec vous...



BÉLIER

du 21 MARS au 20 AVRIL

Vous obtiendrez plus de satisfaction si vous pouvez considérer qu'un projet vous appartient exclusivement. Outre leurs commentaires, l'ingérence excessive d'autres personnes dans vos réalisations peut finir par vous démotiver. C'est le temps d'affranchir davantage d'indépendance en vous libérant de l'emprise d'une personne avide de contrôle.



VIERGE

du 24 AOÛT au 22 SEPTEMBRE

Malgré son carré avec le Soleil en Lion, la Lune en Taureau peut orienter une décision en votre faveur. Vous pourriez continuer la semaine en effectuant des gains rapides, ou en atteignant une position avantageuse par rapport à vos rivaux et compétiteurs. Et grâce au clin d'oeil de Neptune en Poissons, vous pourriez tomber dans l'oeil de quelqu'un...



CAPRICORNE

du 22 DÉCEMBRE au 20 JANVIER

Les préparatifs en vue de la fin de semaine pourraient transformer ce jeudi en course contre la montre, et il serait préférable de se concentrer sur l'essentiel. Certains éléments peuvent être reportés à plus tard sans avoir de répercussions négatives dans l'immédiat. En vous accordant le temps de souffler, vous augmentez la qualité de votre rendement, ainsi que celle de votre instant présent.



TAUREAU

du 21 AVRIL au 20 MAI

Certes, la Lune se trouve en Taureau, mais elle passe au carré du Soleil en Lion: un aspect qui peut correspondre à un privilège contesté, par exemple si quelqu'un se sent lésé par rapport à un avantage qui vous est accordé. Vous ne pouvez pas vous empêcher d'accepter une occasion parce que cela risque de mécontenter quelqu'un. La personne qui se plaint se priverait-elle pour vous?



BALANCE

du 23 SEPTEMBRE au 23 OCTOBRE

Passant au carré du Soleil en Lion, la Lune aujourd'hui en Taureau peut mettre certaines difficultés en relief. Il serait probablement salutaire d'exercer un minimum de contrôle sur votre émotivité, notamment parce qu'une réaction passionnée pourrait vous mettre certaines personnes à dos. Ne rater pas l'occasion de terminer la journée en faisant d'une pierre deux coups.



VERSEAU

du 21 JANVIER au 19 FÉVRIER

Vu que la Lune se trouve en Taureau, Signe que l'on estime incompatible avec le vôtre, il serait fâcheux de tirer des conclusions à partir de simples présomptions, notamment en ce qui concerne les intentions des gens qui vous entourent. Il est fortement recommandé de clarifier une affaire en discutant franchement des choses qui vous dérangent plutôt que de poser un geste sur un coup de tête.



GÉMEAUX

du 21 MAI au 21 JUIN

Le carré des Luminaires (Lune en Taureau versus Soleil en Lion) risque de miner votre optimisme. Ne faites pas le jeu d'un adversaire en vous éclipsant ou en abandonnant la partie. Vous avez intérêt à persévérer et à combattre l'adversité - en ayant, bien sûr, recours à des moyens pacifiques. Cela requerra peut-être certains efforts, toutefois votre persévérance sera récompensée.



SCORPION

du 24 OCTOBRE au 22 NOVEMBRE

Vous pouvez obtenir ce que vous désirez à condition de vous investir sérieusement. Profitez de la Lune en Taureau, face à votre Signe, pour vous départir d'un élément qui vous empêche d'avancer. Une organisation méticuleuse vous permettra d'accéder au but facilement. Il semble y avoir plusieurs intéressés par ce que vous avez à offrir; il s'agit de battre le fer tant qu'il est chaud.



POISSONS

du 20 FÉVRIER au 20 MARS

Sous un carré des Luminaires (Lune Taureau, Soleil Lion), vous pourriez avoir l'impression que votre espace vital se fait envahir. Affirmez vos besoins sans prendre de détours et employez la première personne lorsque vous parlez; ce moyen atténuera tout sentiment de rejet. N'acceptez aucune condition avec laquelle vous n'êtes pas confortable; cela risquerait de créer un mauvais précédent.



CANCER

En raison de l'angularité entre la Lune en Taureau et le Soleil en Lion, la réaction des autres risque de vous étonner. Il serait préférable d'écartier toutes attentes préconçues. Comme vous bénéficiez de Vénus en Cancer, une affaire qui ne semblait pas vous avantager pourrait, en bout de ligne, s'avérer plutôt favorable. Attendez que la poussière soit retombée avant de vous prononcer.

LE SUDOKU

				5	1		6	
	4							
	5					9	8	3
			7					
9					3	5		
1	2	3						
	3	8					5	2
2				6		7		
	9			2	8			

Niveau de difficulté : TRÈS DIFFICILE

2185

Placez un chiffre de 1 à 9 dans chaque case vide. Chaque ligne, chaque colonne et chaque boîte 3x3 délimitée par un trait plus épais doivent contenir tous les chiffres de 1 à 9. Chaque chiffre apparaît donc une seule fois dans une ligne, dans une colonne et dans une boîte 3x3.

Solution du dernier sudoku

1	6	4	8	5	2	7	3	9
7	9	2	1	6	3	4	5	8
5	8	3	9	4	7	1	2	6
4	2	9	7	8	6	5	1	3
6	5	7	3	2	1	8	9	4
3	1	8	4	9	5	6	7	2
2	7	6	5	3	4	9	8	1
9	3	1	6	7	8	2	4	5
8	4	5	2	1	9	3	6	7

Par Fabien Savary 2184

Ce jeu est une réalisation de Ludipresse. Pour plus d'informations, rendez-vous sur le site www.les-mordus.com ou écrivez-nous à info@les-mordus.com

LES MOTS CROISÉS

9 août 2012

No 3338

HORIZONTALEMENT

- Bourru.
- Au bon moment - Détruisent.
- Apaiser - Fait sûrement des grimaces.
- Fromage de Hollande - Appartient.
- Qui croît dans les décombres - Plier n'est pas dans ses habitudes.
- Petite pomme - Tissu ample disposé de manière à retomber en plis harmonieux.
- Bases de départs - Père de l'aviation.
- Coule en Suisse et ailleurs - Rongeur.
- Plante de Polynésie - Dans la jambe.
- Suivre - Avant les autres.
- Crotale - Trop mûr et altéré.
- Bigrement - Passe sur la nuque du cheval.

VERTICALEMENT

- Truand - Carapace.
- Arbre au bois dur et lourd - Stériliser.
- Sans fixer de jour - Piquant.
- Blessant - Contiennent des substances médicamenteuses.

- Maquillage - Pousse en Afrique.
- Il a trois coques parallèles - Fait du bruit.
- Ordre - Brosse l'étalement - Éclate.
- Se tenir les côtes - Ôter l'écorce d'un arbre.
- Quelqu'un - Mesurer un tas de bois - Préfixe.
- Fulminer - Marche.
- École sans cour de récréation - Remuer les braises.
- A l'attention arrêtée par un détail qui étonne - Mis à l'essai.

SOLUTION AU PROCHAIN NUMÉRO

SOLUTION DU DERNIER NUMÉRO

LE MOT PERDU

AUTOMOBILE - Un mot de 9 lettres

R	R	X	E	G	A	Y	A	R	B	M	E	E	E	T
A	E	P	U	O	C	G	E	R	A	H	P	C	R	E
C	G	A	B	A	R	I	T	N	E	G	A	O	E	M
O	R	R	A	M	V	E	N	I	E	L	P	G	A	E
F	A	E	H	E	O	E	V	L	G	S	U	B	R	I
F	I	I	U	N	L	Y	H	O	E	O	O	O	B	X
R	S	V	T	D	V	U	E	C	R	A	S	E	R	U
E	S	E	E	E	O	E	A	N	R	O	R	M	E	E
U	E	L	A	N	O	I	T	A	N	E	D	R	R	D
Q	C	U	L	A	S	S	E	U	U	E	N	E	E	O
O	O	E	K	S	I	S	M	J	Y	V	F	E	R	T
L	L	W	E	A	M	E	I	E	G	A	E	P	A	S
B	E	M	B	A	R	D	E	E	U	A	U	N	G	U
X	O	B	N	O	E	T	T	P	G	O	Z	T	T	C
T	N	E	M	E	P	P	A	H	C	E	R	U	O	F

Solution du dernier problème : CRAMOISI

9 août 2012

No 3090

AGENT
AMENDE
ARBRE
ARRET
AUTO
AUVENT
BAHUT
BLOQUER
BMW
BOX
BUS
CAISSE
CAR
CHEVAUX

COFFRE
COUPE
CRENEAU
CULASSE
CUSTODE
DELCO
DEUXIEME
ECHAPPEMENT
ECOLE
ECRASER
EMBARDEE
EMBRAYAGE
ESSIEU
FEU

FOU
GABARIT
GARER
GAZ
GLACE
GRAISSE
JEEP
KART
LEVIER
MOYENNE
NATIONALE
NUMERO
PEAGE
PERMIS

PHARE
PLEIN
RODER
ROUE
ROUGE
ROULER
ROVER
SIEGE
SOUPAPE
SPORT
TUYAU
VOLVO

106 VÉHICULES 5000\$ ET MOINS

DODGE GRAND CARAVAN SPORT 2000 refait à neuf, pas de rouille, auto Québec-Floride, Prix: 1 850 \$. 819 578-8325

VOLKS GOLF 1999, toit ouvrant, bonne cond., non accidenté, vendu avec 8 pneus et 8 jantes, 1000\$. 819 212-6665, 819 345-1242

135 BATEAUX SPORTS NAUTIQUES

CHALOUPÉ ESPADON 16 PI.
Moteur Honda 20 hp. 4 temps, équipée pour la pêche. Pour info: 819 574-2170

141 ACTIVITÉS, LOISIRS

FESTIVAL FANTASME, 19 au 23 JUILLET. Carnaval de Rio, du 26 au 30 juillet. Festival érotique du 2 au 6 août. Festival échangiste du 9 au 13 août. Adam et Eve Camping. www.camping.adam-et-eve.com - Tél.: 819 336-4320

151 PERSONNEL DEMANDÉ



Nous sommes à la recherche de **CUISINIERS(ÈRES)** d'expérience et dynamique pour

Cuisine bistro
déjeuner-dîner-souper

Temps plein et temps partiel

Salaires compétitifs selon expérience et rendement

Sherbrooke et Magog

Envoyez votre CV à

info@caffuccino.com
ou apportez-le au
1700, rue King Ouest
Sherbrooke

2990384

BESOIN URGENT

MÉCANICIEN
(min. 3 ans d'expérience)
APPRENTI-MÉCANICIEN
(min. 1 an d'expérience)
CHAUFFEUR DE CAMION
en machinerie lourde dans le domaine de l'excavation. Faites parvenir votre cv par télécopieur à l'attention d'Hélène Lapalme au 819 843-8602 ou courriel à helene.lapalme@g-lapalme.com

* **819 562-3350** *
RESTO-BAR
CHEZ STANLEY
recherche CUISINIER(ÈRE)
avec minimum 1 an d'expérience.
Demander Simon ou Luc.

CUISINIER (ÈRE) / PIZZA MAKER
minimum 5 ans d'expérience, chez Stratos Pizzeria, au 260, 12e avenue nord.

CUISINIER (ÈRE) POUR DÉJEUNERS
minimum 5 ans d'expérience, chez Stratos Pizzeria, au 260, 12e avenue nord.

LIVREURS (SES)
AVEC EXPÉRIENCE DEMANDÉS (ES)
Belle personnalité, possédant auto. Se présenter au Village Grec, 1320 rue Denault.

MÉCANICIEN DE CAMIONS ET REMORQUES DEMANDÉ À TEMPS PLEIN
Posséder une carte PEP serait un atout. Faire parvenir CV à Location RGC par courriel à : gneron@location-rgc.com ou en personne au 5548 boul. Bourque, Sherbrooke.

PLOMBIERS
COMPAGNON et/ou APPRENTI 4E ANNÉE
Télécopier C.V. au 514 483-4394 ou par courriel : cfortin@centco.com

SERVEUR(EUSE)/RÉCEPTIONNISTE/BOS BOY (BOSGIRL), une personne pour les 3 postes combinés, soir et fin de semaine, pour le restaurant au Pot Au Feu : 819 620-6201.

VENDEUSES DEMANDÉES pour bijouterie à Sherbrooke, temps plein et partiel, postes permanents, disp. en tout temps. Expérience dans la vente nécessaire. S.V.P. contacter par téléphone: 514 241-6400.

164 MEUBLES ET ÉLECTROMÉNAGERS

ENSEMBLE DE CUISINE VILLAS
table + 4 chaises
819 875-1279

168 ORDINATEURS

* **CONNEX-T** *
Service à domicile. Équipe certifiée Microsoft Professionnelle. Pour réparation, entretien, formation, installation, etc.
819 346-5755

198 BOIS ET ÉQUIPEMENT DE CHAUFFAGE

BOIS DE CHAUFFAGE 100% ÉRABLE
sec, à vendre 85\$ la corde.
Tél.: 819 888-2901

BOIS DE CHAUFFAGE de très bonne qualité, 100% bois franc, 85\$ la corde livrée. Tél.: 819 434-2788.

BOIS FRANC SEC, 16 po., coupé en octobre et novembre 2011, 95\$ la corde, livré. Tél: 819 563-4151.

220 MATÉRIAUX DE CONSTRUCTION, RÉNOVATION

MATÉRIAUX À VENDRE: PLOMBERIE ET OUTILLAGES en bloc idéalement
819 845-3166 Boutique: 684, St-Georges

222 MARCHANDISE POUR PAYSAGEMENT ET JARDINAGE

BERTHOL CROTEAU 1580 chemin duplessis. Terreau horticole, terre brune, terre à jardin, sable, gravier, concassé, paillis, compost, chargement sur place, livraison petite et grande quantité. 819 346-9490.

226 VENTES DE GARAGE ARROND. DE FLEURIMONT

385 DU MANS, PAR CONSEIL,
Vente de garage, vendredi et samedi,
10 et 11 août, de 9 h à 17 h.

228 VENTES DE GARAGE ARROND. LENNOXVILLE

3060 CH. CAPLETON, NORTH HATLEY.
Plusieurs familles. Un peu de tout.
Sam. et dim., 11 et 12 août de 8 h à 16 h.

238 VENTES DE GARAGE HORS-SHERBROOKE

2070 CHEMIN DU LAC, NORTH HATLEY

Vente de garage à la plage municipale, sur 2 étages, pour la Ville de North Hatley, organisée par la Société récréative.
SAMEDI, 11 AOÛT, DE 9 H À 17 H,
DIMANCHE, 12 AOÛT, DE 10 H À 15 H.

472 CHEMIN BIRON, 11, 12, 17 ET 18 AOÛT
VENTE DE DÉMÉNAGEMENT DANS LE GARAGE ET DANS LA MAISON. Mob. chambre d'invités à l'état neuf, berceuse ancienne, classeur, pupitre avec chaise, bibliothèque, armoires de cuisine, lav.-séch., etc.

244 DIVERS À VENDRE

4 PNEUS D'HIVER Michelin P195/70R14 sur roues GM: 225\$. Armurier métal 14"x60: 150\$. Agrès + canne à pêche. 819 562-1773.

4 1/2, VUE EXCEPTIONNELLE, BORD DE L'EAU, piscine chauffée, air climatisé, libre imm. 685\$/mois. Mob. chambre fait à la main, Knowlton, 9 mcx, 2500\$. 819 943-9339.

A NEW YORK, 1-2-3 SEPT.
Transport autocar, 2 nuitées, déjeuners incl., visite de Manathan. Wow! à partir de **199\$, option Yankees, 50\$.** 819 571-3400

246 DEMANDE À ACHETER OU ÉCHANGER

ACHETERAIS TOLE DE DÉMOLITION:
granges, garages ou autres.
Inf.: 819 359-2794, soir ou matin.

262 ASTROLOGIE

À L'HEURE DES RÉVÉLATIONS
TAROT spécifique et **TRAITÉ** astrologique.
Francine depuis 38 ans. 819 563-3603

264 ESCORTES

1 204 206-0033
AUX JARDINS D'EDEN
Choix d'hôtes de 18 à 40 ans décrites telles qu'elles le sont. Se déplace / reçoivent. Air climatisé. Discretion assurée.
819 812-2407 - 24 h.
Engageons, 18 ans plus.

1 204 206-0035
DOUCE EXTASE
Jolies jeunes filles
7/7 j, 24 h. Engageons 18 ans et +
8 1 9 5 7 5 - 1 3 4 0

JENNIFER, 21 ans
7/7 jours, sur rendez-vous.
819 674-5003

SAMANTHA
18 ans - 130 lb. - 5'7, 34D
Reçoit et se déplace. 819 919-0743

266 MASSAGES

JOLIE CHINOISE
août **30\$**
819 348-0183
7/7, 9 h à 23 h
460, rue King Est, Sherbrooke

819 300-1469

Natacha, jolie petite haïtienne sensuelle, 120 lb, bel endroit discret. 7/7.

ACCEPTE DE PRENDRE SOIN DE TOI
MASSAGE + DOULEURS PHYSIQUES
Vue sur l'eau. Liane: 819 573-5297

MASSOTHÉRAPIE ET THÉRAPEUTIQUE DÉTENTE OU DOULEUR, AVEC REÇUS.
819 821-4509 ou 819 348-1399

EVE

Tél.: 819 791-2933

JOSÉE

MASSAGE SENSUEL, ENDROIT DISCRET
Lundi au vendredi. 819 569-3529

JULIE, 47 ANS, GRASSETTE, 7/7
819 791-3996

*** MARILOU ***

Massage sensuel en toute discrétion.
819 562-3757

MASSAGE de DÉTENTE

Jour ou soir.
Sylvie au 819 346-2007

VOUS VOULEZ UN MASSAGE ÉROTIQUE
TEL: 819 823-0810

309 AVIS DE RECHERCHE

RECHERCHE DAME DE COMPAGNIE
pour services intimes.
Jean-Guy : 819 822-2886

318 PAYSAGISTES

I Cédrière Desautels
CÈDRES À HAIES
3 pi. pots: 3.99\$, 5 à 6 pi.: 8\$,
6 à 7 pi.: 12\$. 10131 Boul. Bourque
(secteur Deauville) 819 847-2286.

30 ANS D'EXPÉRIENCE
Taille arbres, pose haies de cèdres. Taille haies, travaille minutieux. 819 564-0562

819 348-9943, 819 572-9761
ÉMONDAGE arbres dangereux, trop grands ou nuisibles. Élagage, taille ou abattage. Ramasse tout. Assurances complètes.
Nettoyage de cour. LAVAGE À PRESSION

ABATTAGE ET TAILLE D'ARBRES ET HAIES CÈDRES. 30 ANS D'EXPÉRIENCE. Assurances. Travail minutieux. Conseils judiciaires. Henri Gaulin: 819 564-3259

AOÛT SPÉCIAL ! TAILLE ET POSE DE HAIES DE CÈDRES, pose de tourbe, débroussaillage, service de traitement d'aspahalte, pose de dalle de patio. 819 674-0903

CÈDRES CULTIVÉS EN POT, 3 à 5 pi direct du producteur. Pose et transport. Qualité/prix. À 30 minutes de Sherbrooke. 819 889-3150.

CÉDRIÈRE R. CLOUTIER

Cèdres de belle qualité direct du producteur. Install. prof. Garantie 2 ans. 819 884-1147

PAYSAGISTE

LES CRÉATIONS RÉMI ADAMS
Réalisations d'aménagements paysagers. Installation et réparation de pavés unis et murs. 819 580-9737.

SERVICE D'ENTRETIEN JOSÉ
Taille et pose de haie de cèdres, arbres et arbustes. Pose de tourbe. Abattage d'arbres. Essouchage. Mini-excavation. Trottoir, muret. Déchiquetage de branches. (Déneigement) Aménagement paysager. 819 822-2895.

TAILLE DE HAIES DE CÈDRE, tonte de pelouse, entretien de terrain, fleurs, jardin, etc. Bois pour camping. 819 849-6704; 580-7633.

320 SERVICES DIVERS

***** 20 ANS D'EXPÉRIENCE *****
Rénovations de tous genres, peinture, céramique, etc... **TIRAGE DE JOINTS.** Salle de bains complète.
Daniel : 819 674-7254 ou 819 993-7254

ATTENTION

PEINTRE, travail rapide et minutieux. Références disp. José: 819 571-9284 boîte vocale, retour d'appel assuré 7 jours sur 7.

★ BÉTON DÉTÉRIORÉ? ★

Remise à neuf de béton: solage, balcon, escalier, etc. Ciment polymère ou acrylique (couleurs) Licence RBQ. 819 571-0652.

320 SERVICES DIVERS

ENTREPRENEUR GÉNÉRAL
Construction et rénovation: toitures, montage de charpentes, finition, bois flottant, céramique, salles de bains, revêtement ext. Projets clé en main. Estimation gratuite! 819 571-1602.

ENTREPRENEUR GÉNÉRAL

Rénovations rés., projets int./ext., équipe fiable, travail bien fait. Pour modification de structure jusqu'à la finition: joints, peinture, céramique, etc. 80\$/heure pour 2 ouvriers compétents avec exp. Yvan: 819 822-8562.

IRRIGATION

Vente et installation de systèmes d'arrosage automatiques pour pelouses et plate-bandes. Tél.: 819 345-4230.

RÉNOVATIONS BENOIT RICHARD INC.

Pour le souci du détail

Salles de bain, céramique, bois franc, flottant, gypse, moulures et peinture. Petits et moyens projets de toutes sortes. Ass. responsabilité. RBQ 5642-8261-01. Tél.: 819 342-5693

TOITURE EN PENTE OU PLATE EN ÉLASTOMÈRE, REVÊTEMENT BARDEAUX. 25 ans d'expér. Garantie meilleur prix. R.B.Q. 819 821-1718 Denis.

TOITURES

bardeau et toit en élastomère, 28 ans d'expérience, R.B.Q. et A.P.C.H.Q. Assurances complètes, prix compétitifs. 819 822-4514.

332 ARGENT À PRÊTER

PRÊT DE 500\$

Sans enquête de crédit.
Crédit Courtage : 1 866 482-0454

PRETDIRECT NET

Aucun dossier de crédit refusé.
Réponse/dépôt dans la même journée.
1 877 963-4848
www.pretdirectnet.com

340 SERVICES FINANCIERS

CONSOLIDEZ VOS DETTES

en 1 paiement / mois selon votre budget
Par carte de crédit, Hydro, Impôt
Agences de recouvrement, saisies, etc.
Groupe GPC, 7/7, 8 heures à 19h
Sans frais : 1 877-441-2330

AVIS LÉGAUX - APPEL D'OFFRES SOUMISSIONS - ENCANS

AVIS PUBLIC

RÈGLEMENT N° 848
ARRONDISSEMENT DE JACQUES-CARTIER

À TOUS LES INTÉRESSÉS,
AVIS PUBLIC est donné par la soussignée, greffière adjointe de la Ville de Sherbrooke, **QUE** lors d'une séance ordinaire tenue le 3 juillet 2012, le conseil municipal de la Ville de Sherbrooke a adopté le Règlement no 848 modifiant le Règlement no 3501 de zonage de l'ancienne Ville de Sherbrooke afin d'autoriser l'usage « habitation de classe 10 (habitation de 6 à 18 logements et maison de chambres de 5 à 45 chambres) » dans la zone résidentielle HK63; **QUE** le Règlement no 848 est réputé conforme au schéma d'aménagement de la Municipalité régionale de comté de Sherbrooke; **QUE** l'original dudit Règlement est conservé dans les archives municipales, au bureau de la greffière, 191, rue du Palais, à Sherbrooke, où il peut être consulté en tout temps; **QUE** le Règlement no 848 est en vigueur depuis le 7 août 2012.

DONNÉ À SHERBROOKE, ce 9^e jour d'août 2012.



M^e Line Chabot
Greffière adjointe
www.ville.sherbrooke.qc.ca 2990712

Appel d'offres

La Ville de Sherbrooke recevra des soumissions pour :

ACQUISITION DE HUIT (8) CAMIONS AVEC CHÂSSIS-CABINE CONVENTIONNELLE - APPEL D'OFFRES NO 12636

Les documents de soumission sont disponibles au portail du SEAO à l'adresse suivante : www.seao.ca sous le numéro 582458 ou en communiquant au 1-866-669-7326. Les soumissions doivent être reçues physiquement dans une enveloppe scellée au bureau de la Division de l'approvisionnement situé au 555, rue des Grandes-Fourches Sud, bloc A, Sherbrooke avant le **28 août 2012 à 14 heures**. La Ville se réserve le droit de n'accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions.

Pierre Plourde
Chef Division de l'approvisionnement
2992059

www.ville.sherbrooke.qc.ca

352 SOINS THÉRAPEUTIQUES MASSOTHÉRAPIE

MASSAGE POUR TOUS

Détente physique, psychique, mass. suédois, californien, mixte, Reiki. **Marc : 819 346-3097**

SPECIAL DÉTENTE / THÉRAPEUTIQUE
Lun. au ven. de 9h à 21h, sam. et dim.
9h à 14h. Reçus d'ass. 819 564-4062.

AVIS LÉGAUX - APPEL D'OFFRES SOUMISSIONS - ENCANS

ENCAN

Pour la succession Gilles Brault,
668, rue Ste-Julie à St-Élie,
le dimanche 12 août 2012 à 12 h 30.

SERONT VENDUS : laveuse, sècheuse frontales Maytag; réfrigérateur et cuisinière KitchenAid; lave-vaisselle Bosh; télé écran plat 38 po avec meuble; mobilier de cuisine en chêne; mobilier de chambre; tous les petits appareils de cuisine; Curiot; divan; 2 fauteuils inclinables en cuir; bibelots; lampes; carpettes; tables de salon; meuble et chaise à ordinateur; ordinateur; étagères; tout le contenu des armoires; micro-ondes; distributeur à eau; décorations de Noël.

OUTILS : banc de scie King; planeur 12 1/2 po Mastercraft; corroyeur 6 po Craftman; toupie; balayeuse ShopVac; perceuse sur colonne; rectifieuse; scie va-et-vient; perceuses électriques ou à batterie; ponceuse à bande; scie circulaire; sableuse; cric 4 tonnes; compresseur; échelle aluminium 20 pi; chevalets; trépiéd avec rouleau; plusieurs coffres d'outils; établi; serres; fer à souder; riveteuse; baladeur; rallonges; chauffefer 220; outils de jardin; bicyclette 21 vitesses, 26 po; beaucoup d'autres articles trop long à énumérer.

Apportez vos chaises, tente en cas de pluie.

Encanteur Bernard Vanasse
819 835-9326, 819 620-2574
www.encanbernardvanasse.com

P.S.: Tous les outils et les meubles sont très récents et d'une belle qualité, vérifiez notre site afin de constater.

2989984

ENCAN

Jeudi 9 août 2012, à 18 h, à la salle d'encan A/B, au 333, route de Windsor, Sherbrooke (arrondissement Bromptonville).

Seront vendus : ens. laveuse et sècheuse; mob. de chambre; mob. de cuisine; bureaux; tables; chaises; berceuses; TV; vaisselle; cadres; etc.

Antiquités : glacière; banc d'église; causeuse; bureaux; tables; chaises; berceuses; pharmacie; objets collection; annonces; radios; tableaux; jarres; lampes à l'huile; jouets; coffres; valises; outils; vaisselle; plusieurs pièces de Carnival; raquettes; baratte à beurre; horloge; desserte; etc.

Divers : raboteuse portative 12 po Delta; corroyeur 6 po; scie à ruban 14 po; banc de scie; scie radiale; scie à découper 16 po; sableuse à rouleau; touret d'établi; étai; serres; outils et coffre; outils électriques; réservoir à air; escabeau; pelles; râteau, etc. Beaucoup d'autres articles trop nombreux à être énumérés.

Conditions : argent comptant, débit, Visa, Mastercard.

Cantine sur les lieux.

Les Enchères A/B
Sherbrooke
Alain, Gaston Brousseau
819 572-1279 ou 819 846-3510

Voir photos : www.encheres-ab.com
Disponibles pour tous genres d'encans

2981732

403 PRIÈRES

REMERCIEMENTS AU SACRÉ-COEUR
Remerciements au Sacré-Coeur pour faveur obtenue. Que le Sacré-Coeur de Jésus soit loué, adoré et glorifié à travers le monde pour des siècles et des siècles. Amen. Dites cette prière 6 fois par jour pendant 9 jours et vos prières seront exaucées même si cela semble impossible. N'oubliez pas de remercier le Sacré-Coeur avec promesse de publication quand la faveur sera obtenue.



P.D. 2991757

Les maladies du rein s'attaquent aux familles, pas seulement aux individus.

Donnez généreusement.



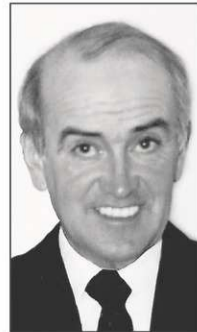
www.rein.ca

IN MEMORIAM

BEAUDOIN (Thérèse (Côté))
87 ans et 5 mois, Sherbrooke
BURI (Cécile (Paiement))
89 ans, Weedon
COUSINEAU (Thérèse)
75 ans, Sherbrooke
COUTURE (Raoul)
75 ans et 11 mois, Ste-Cécile-de-Whitton
GAGNON (Donald)
67 ans, Sherbrooke
GOULET (Isabelle (Élisabeth) Tardif)
82 ans, Weedon
GOYETTE (André)
54 ans, Deauville
GUILLETTE (Donald)
65 ans, Scotstown

JACQUES (Nelson)
89 ans, Sherbrooke
JODOIN (Jacques)
63 ans, Sherbrooke
JOYAL (Rachelle (Cormier))
69 ans, Coaticook
LEMIEUX (Gérard)
96 ans, Sherbrooke
RATTÉ (Rosaire)
83 ans, Asbestos
ROBERT (Noëlla (Lafleur))
83 ans, Sherbrooke
THÉBERGE (Jean-Pierre)
75 ans, Lac-Drolet

Nous offrons nos condoléances
aux familles éplorées
La Tribune



Raoul COUTURE

(1936 - 2012)

Au CSSS du Granit de Lac-Mégantic, le dimanche 5 août 2012 à l'âge de 75 ans et 11 mois, est décédé M. Raoul Couture, époux de Mme Berthe Grenier, demeurant à Ste-Cécile-de-Whitton.

La famille vous accueillera au Centre Funéraire Coopératif du Granit, 3844, Québec-Central, Lac-Mégantic, vendredi de 19 h à 21 h et samedi jour de la cérémonie à compter de 9 h. La cérémonie d'adieu sera célébrée le samedi 11 août 2012 à 11 h, en la chapelle du Centre Funéraire du Granit et l'inhumation aura lieu ultérieurement au cimetière de Ste-Cécile-de-Whitton.

Il laisse dans le deuil outre son épouse, ses enfants : feu Michel, Claude, Eric (Nancy Blais); ses petits-enfants Jonathan, Lydia, Maxime, Raphaël; il était le fils de feu Hector Couture et feu Anna Roy, ainsi que le gendre de feu Gustave Grenier et feu Hélène Roy. Il était le frère de: feu Jean, feu Grégoire, (Jeannine Auger), feu Thérèse (feu Albert Chaput), Estelle, feu Guy, Jeannette (feu Gérard Fontaine),

Joseph, (Hélène Chartier), Madeleine (feu Florian Bédard), Bibiane (André Dostie). Il était le beau-frère de: feu Marie-Jeanne (Ti-Bi Bernard), Rosaire (Marielle Morin), Noëlla (Bertrand Robert), feu Germaine (Camille Boulet), Philippe (Carmelle Roy), Maurice, Lionel (Mona Morin), Carmelle (Rosaire Fillion), Léandre (Réjeanne Labrecque), Marie-Paule (feu Clermont Roy), Laurent (Germaine Proteau), feu Céline (Florent Campeau), Renald, Diane. Il laisse également dans le deuil ses neveux, nièces, cousins, cousines ainsi que de nombreux parents et ami(e)s.

Votre témoignage de sympathie peut se traduire par un don à la **MAISON FIN DE VIE DU GRANIT**, C.P. 53, Lac-Mégantic Qc G6B 2S5.

Centre funéraire Coopératif du Granit
3844, rue Québec-Central
Lac-Mégantic (Québec)
Tél.: 819 583-2919 Téléc.: 819 583-3743



Sans frais: 1 800 667-2919
www.cfgranit.qc.ca
Manon Grenier, D.G.
Paul-Bruno Turcotte, thanatologue



Thérèse (Côté) BEAUDOIN (1925 - 2012)

À Sherbrooke, le 7 août 2012, est décédé Mme Thérèse Côté, à l'âge de 87 ans et 5 mois, elle était l'épouse d'Henri Beaudoin.

La famille recevra les condoléances à la Résidence funéraire Steve L. Elkas, 601, rue du Conseil, Sherbrooke, le vendredi 10 août de 19 h à 21 h et le samedi 11 août de 9 h jusqu'à 10 h 45. Le service religieux sera célébré le samedi 11 août 2012 à 11 h, en l'église Ste-Famille.

Elle laisse dans le deuil ses soeurs, Gisèle et Huguette; ses enfants Denise (Émile), Germain (Margot), Claude (Claire), Micheline (Mario), Gilles (Véronique), Michel, Carole (Donald), Céline, Johanne (Pierre), Réjean (Sonia), Richard, Guylaine (Stéphane), Francine; ses 34 petits-enfants et 39 arrière-petits-enfants, ainsi que de nombreux autres parents et amis.

La famille tient à remercier le personnel du 2e B, du Pavillon St-Vincent pour les bons soins prodigués.

Des dons à la **SOCIÉTÉ ALZHEIMER** seraient appréciés.

Résidence funéraire Steve L. Elkas inc.
601, rue du Conseil
Sherbrooke (Québec)
Tél.: 819 565-1155



Télé.: 819 820-8872
Pour messages de sympathie:
www.steveelkas.com
Affiliée à la C.T.Q.



Donald GAGNON (1945 - 2012)

À Sherbrooke, le 7 août 2012, à l'âge de 67 ans, est décédé M. Donald Gagnon, fils de feu Ernest Gagnon et de feu Antoinette Audy, demeurant à Sherbrooke.

La famille vous accueillera à la Résidence funéraire Steve L. Elkas Inc., 601, rue du Conseil, Sherbrooke vendredi de 14 h à 16 h et de 19 h à 22 h et samedi de 8 h 30 jusqu'au départ du salon à 9 h 45. Le service religieux sera célébré le samedi 11 août 2012 à 10 h 30, en l'église N.D. Rosaire de Sawyerville et de là au Cimetière de la paroisse.

M. Gagnon laisse dans le deuil ses enfants Jocelyne, Monique, Jocelyn (Josée); ses petits-enfants Delphine, Julien, Lou, Mathieu et Emmanuel, une amie Diane et ses enfants Denis et Daniel et petits-enfants Patrick, Maxime, Jessica et Keven, son frère François, ses soeurs Germaine et Thérèse, ainsi que plusieurs neveux et nièces, cousines et cousines, autres parents et amis.

La famille remercie tout le personnel des soins palliatifs du CHUS Hôtel-Dieu, pour les bons soins prodigués à M. Gagnon.

Résidence funéraire Steve L. Elkas inc.
601, rue du Conseil
Sherbrooke (Québec)
Tél.: 819 565-1155



Télé.: 819 820-8872
Pour messages de sympathie:
www.steveelkas.com
Affiliée à la C.T.Q.



Cécile (Paiement) BURI

À Weedon, le 5 août 2012, est décédée à l'âge de 89 ans, Mme Cécile Paiement, épouse de feu Antoine Buri, domiciliée à Weedon.

Elle laisse dans le deuil ses soeurs et son frère : Lucienne Paiement épouse de feu Arthur Darveau, Fernande Paiement épouse de feu Lucien Cliche et Albert Paiement époux de Laurence Paquin. Elle était également la soeur de feu Gérard Paiement époux de feu Florence Fréchette.

Mme Paiement laisse également dans le deuil ses beaux-frères et belles-soeurs de la famille Buri ainsi que plusieurs neveux et nièces et autres parents et amis.

La famille recevra les condoléances le vendredi 10 août de 19 h à 22 h ainsi que samedi, jour des funérailles, à compter de 9 h 30, au salon funéraire Grégoire & Desrochers 12, rue St-Joseph à Warwick.

Les funérailles seront célébrées le samedi 11 août 2012 à 11 h, en l'église St-Médard de Warwick.

La famille tient à remercier tout spécialement Mme Pierrette Paiement ainsi que le personnel du CHSLD Foyer de Weedon, pour les bons soins prodigués à Mme Cécile Paiement.

Complexe funéraire
Grégoire et Desrochers
12, rue St-Joseph
Warwick (Québec) J0A 1M0



Téléphone : 819 358-2314
Télécopieur : 819 752-2322
www.gregoiredesrochers.com
info@gregoiredesrochers.com



André GOYETTE (1957 - 2012)

C'est avec une grande tristesse que nous vous annonçons le décès de André Goyette, survenu le 22 juillet 2012 à l'âge de 54 ans, demeurant à Deauville, fils de feu Germain Goyette de feu Cécile Lacasse.

La famille sera présente à l'église à compter de 9 h, afin de recevoir les condoléances des parents et amis. Les funérailles en présence des cendres, auront lieu le samedi 11 août 2012 à 10 h, en l'église St-Jude d'Omerville. Les cendres seront inhumées au Cimetière St-Patrice de Magog.

M. Goyette laisse dans le deuil ses soeurs : Carole (Yvon Couture) et Louise (Gilles Turgeon); ses neveux et nièces, Chriatian Couture, Mélanie Couture (Alain), Steve Goyette (Chantal), Katrine Turgeon (Vincent), Katia Turgeon (Kevin) et le petit Léam chéri, ainsi que des cousins, cousines autres parents et amis.

En guise de sympathie, des dons à la **FONDATION DES MALADIES DU COEUR DU QUÉBEC** (2630 rue King Ouest, bureau 150, Sherbrooke Qc J1J 2H1), seraient grandement appréciés de la famille.

Résidence Funéraire Ledoux Magog Inc.
150, rue Sherbrooke
Magog (Québec)



Tél.: 819 843-4473
Télé.: 819 843-4563
Jean-Pierre Morin, directeur
ledoux@netrevolution.com



Thérèse COUSINEAU (1937 - 2012)

À Sherbrooke le 29 juillet 2012, est décédée à l'âge de 75 ans, Mme Thérèse Cousineau, fille de feu Michel Cousineau et de feu Dorina Durocher, demeurant à Sherbrooke autrefois de l'Avenir.

Les funérailles auront lieu le samedi 11 août à 11 h, en l'église de l'Avenir. Inhumation au cimetière paroissial.

La famille sera présente à l'église le jour des funérailles à compter de 10 h, afin d'accueillir parents et amis et de recevoir les marques de sympathie.

Mme Thérèse Cousineau laisse dans le deuil sa fille unique Méghan Denise Cousineau, sa soeur Noëlla Poitras et neveu Stéphane Poitras. Elle laisse aussi dans le deuil de nombreux(ses) amis(es).

La crémation a été confiée au :

Centre funéraire Yves Houle
198, rue Adam
Richmond (Québec)



Tél.: 819 826-3747
Télé.: 819 826-3001
Info. décès: 1-800-405-4777



Donald GUILLETTE (1946 - 2012)

Au CHUS, le 2 août 2012, à l'âge de 65 ans, est décédé M. Donald Guillette, époux de Mme Diane Rouleau, demeurant à Scotstown.

La famille accueillera parents et amis au Centre funéraire Jacques et Fils, 50, rue Victoria Ouest, Scotstown, le jeudi 9 août 2012 de 19 h à 21 h. Les funérailles auront lieu le vendredi 10 août 2012 à 10 h 30, en l'église St-Paul de Scotstown. Jour des funérailles ouverture à 8 h 30. Inhumation au cimetière paroissial.

M. Donald Guillette laisse dans le deuil outre sa conjointe, ses enfants : Paul-Émile, Johanne, Monique et Estelle; ses petits-enfants Christina, Sébastien, Alicia, Alexandra, Jessy, Jessica, Jérémie, Maxime, Johnny, Samuel et Mikaël; ses frères et soeurs Diane (Roland Côté), feu Aline (Lucien Lauzon), Sylvie (Michel Morin), Robert (Gisèle Bouffard) et Jacques; ses beaux-frères et belles-soeurs, Lucien Rouleau (Dorianne Bélanger), Roger Rouleau (Fernande Guillette), Carmen Rouleau. Il laisse également plusieurs neveux, nièces parents et amis.

La famille désire remercier le personnel du CHUS pour les bons soins prodigués à M. Donald Guillette.

Complexe funéraire Jacques et fils Inc.
50, rue Victoria Ouest
Scotstown (Québec)
Tél.: 819 657-4333



Télé.: 819 583-0908
www.jacquesetfils.com
Jean-Pierre Jacques, pdg.
François P. Jacques, directeur

**Nelson JACQUES (1923 - 2012)**

A Sherbrooke, le 6 août 2012 est décédé M. Nelson Jacques à l'âge de 89 ans, fils de feu Théodore Jacques et de feu Anselmie Rouillard. Il était l'époux de Colette Côté Jacques et demeurait à Sherbrooke.

La famille vous accueillera en présence des cendres, à la Coopérative funéraire de l'Estrie (485, rue du 24-Juin, Sherbrooke), le samedi 11 août 2012 de 8 h 30 à 10 h. Suivra une cérémonie d'adieu à 10 h, en la chapelle du complexe, 485, rue du 24-juin, Sherbrooke. Les cendres seront déposées au Cimetière St-Michel.

Outre son épouse Colette, M. Jacques laisse dans le deuil ses enfants Lise (Richard Fréchette), Carole (Normand Lacroix), Hélène (Luc Lacroix); ses quatre petits-enfants Catherine et Simon-Alexandre Fréchette (Marie-Laurence Milot), Marie-Hélène (Philippe Guay) et Philippe-Laurent Lacroix (Marie-Anne Bérubé); il laisse également dans le deuil sa soeur de Vancouver Denise Jacques (feu Pierre LeCavalier), feu Raymond Jacques (feu Cécile Joyal), feu Yvonne Jacques (feu Maurice Dupuis) et feu Lionel Jacques. Il laisse également dans le deuil sa belle-soeur Jocelyne LaBarre (feu Gilles Labarre, Pierre Labelle), feu Claude Côté (feu Marie-Paule Gaudet), ainsi que ces nombreux neveux, nièces, cousins, cousines et autres parents et amis.

La famille remercie le personnel soignant du CHUS et de La Rose des Vents, pour les bons soins prodigués à M. Jacques.

En guise de sympathie, des dons à **LA ROSE DES VENTS DE L'ESTRIE**, 234, rue Dufferin, bureau 102, Sherbrooke (Québec) J1H 4M2, seraient grandement appréciés de la famille.

Coopérative funéraire de l'Estrie
485, rue du 24-Juin, Sherbrooke, Qc
info@coopfuneraire.com
Tél.: 819 565-7646 – Téléc.: 819 565-7844



François Fouquet, directeur général
Daniel Lapierre, directeur opérations
Manon Thibodeau, dir. serv. Familles
www.coopfuneraire.com

**Rosaire RATTÉ**

Au CSSS des Sources d'Asbestos, le 7 août 2012, est décédé à l'âge de 83 ans, M. Rosaire Ratté, époux de Madeleine Giguère, domicilié à Saint-Adrien de Ham.

Les funérailles auront lieu le dimanche 12 août 2012 à 15 h 30, en la chapelle du salon funéraire. La famille recevra dimanche, journée des funérailles, à partir de 11 h, au salon funéraire Louis Bergeron Inc., situé au 620, boul. Bois-Francis Sud, Victoriaville.

M. Rosaire Ratté laisse dans le deuil, outre son épouse Madeleine Giguère ses enfants : Doris Ratté (Judith Picard) de Normandin, Serge Ratté (Louise Giguère) de Laval, Marco Ratté (Christiane Paré) de Winnipeg, Lison Ratté (Gaétan Legault) de St-Denis de Brompton; ses petits-enfants Alexandre, Virginie, Guillaume, Anthony, Mélanie, Kévin et William; ses arrière-petits-enfants Alice, Laury et Élyane; ses frères et soeurs Rita Ratté, Gilles Ratté, Mariette Ratté, Jean-Guy Ratté (Rachel); ses beaux-frères et belles-soeurs, Noëlli Giguère (Jeannine), Louis-Philippe Giguère, Yvon Giguère (Henriette), Bruno Giguère (Giséle), Denise Giguère (Bruno). M. Rosaire Ratté laisse également dans le deuil ses neveux et nièces, ainsi que plusieurs autres parents et amis.

La famille remercie tous les parents et amis pour leur sympathie manifestée depuis le décès de M. Rosaire Ratté.

Salon funéraire Louis Bergeron Inc.
620, boul. Bois-Francis Sud
Victoriaville (Québec)

Tél. : 819 357-262

**Jacques JODOIN (1949 - 2012)**

Après un long combat, au CHUS Fleurimont, le 2 août 2012, à l'âge de 63 ans, est décédé monsieur Jacques Jodoin, fils de feu Roger Jodoin et de feu Corrine Fontaine et époux de Ginette Bélanger Jodoin, demeurant à Sherbrooke.

La famille vous accueillera afin de recevoir les condoléances des parents et amis à la Coopérative funéraire de l'Estrie (485, rue du 24-Juin, Sherbrooke), le vendredi 10 août 2012 de 13 h à 16 h. Suivra à 16 h, une liturgie de la Parole en la chapelle du complexe, 485, rue du 24-juin, Sherbrooke.

Outre son épouse Ginette, M. Jodoin laisse dans le deuil son fils Jean-Philippe (Claudine Olivier) et son petit-fils Félix-Antoine. Il était aussi le père de feu Christine. Il laisse aussi ses frères et soeurs Lise (Roger Balleux), Jean-Marie (Micheline Laliberté), Michel (Lise Brûlé) et Denis (Élise Fleury); ses beaux-frères et belles-soeurs, Jean-Paul Gagné (feu Micheline Bélanger), Mireille Côté (feu Pierre Jodoin), Diane Bélanger (Jean-Claude Marcotte), Danielle Bélanger (France Roberge) et Pierre Bélanger (Lise Ross). Il laisse également dans le deuil ses nombreux neveux, nièces, cousins, cousines, autres parents et amis.

La famille tient à remercier tout le personnel du CHUS Fleurimont du département d'oncologie, l'équipe du Dre Lyne Delisle ainsi que le Dr Carl Bromwich, pour les excellents soins prodigués à M. Jodoin.

En guise de sympathie, des dons à la **FONDATION QUÉBÉCOISE DU CANCER**, 3001, 12e avenue Nord, Sherbrooke (Québec) J1H 5N4, seraient grandement appréciés de la famille.

En guise de sympathie, des dons à la **FONDATION DU CHUS**, 580, rue Bowen Sud, Sherbrooke (Québec) J1G 2E8, seraient grandement appréciés de la famille.

Coopérative funéraire de l'Estrie
485, rue du 24-Juin, Sherbrooke, Qc
info@coopfuneraire.com
Tél.: 819 565-7646 – Téléc.: 819 565-7844



François Fouquet, directeur général
Daniel Lapierre, directeur opérations
Manon Thibodeau, dir. serv. Familles
www.coopfuneraire.com

**Noëlla (Lafleur) ROBERT (1928 - 2012)**

Paisiblement et entourée des siens, au CHUS Hôtel-Dieu, le 7 août 2012, à l'âge de 83 ans, est décédée madame Noëlla Lafleur Robert, fille de feu Donat Lafleur et de feu Marie-Anna Guillemette, épouse de Gilles Robert, demeurant à Sherbrooke.

La famille vous accueillera à la Coopérative funéraire de l'Estrie (485, rue du 24-Juin, Sherbrooke), le vendredi 10 août 2012 de 19 h à 22 h et le samedi 11 août 2012 de 11 h 30 à 14 h. Une cérémonie d'adieu suivra à 14 h, à la chapelle du même endroit et les cendres y seront également déposées.

Outre son époux, elle laisse dans le deuil ses enfants : Gisèle (feu Nancy Gaudreau), Lise (Roger Bourdon), André et René (Louise Boissonneault); ses petits-enfants, France (Jérôme Archambault), Rémi, Simon (Kim) et Louis-Philippe (Shany); elle était la soeur de feu Rita, feu Raymond (Jeannine), feu Robert (Mariette), Jeannine, Fernand, Louisa, Jean-Guy (Suzanne), feu Roger (Cécile), Madeleine (Pierre), feu Antoine (Suzanne), Marie-Claire (Gilles), Diane (Bertrand) et la belle-soeur de feu Robert, feu Gilberte, feu Estelle, feu Germaine, feu Jacqueline, feu Gérard, feu Charles-Émile, feu Madeleine, feu Jacques, feu Jeanne d'Arc, Jeannine, Lorraine ainsi que leur conjoint et conjointe. Elle laisse également dans le deuil ses nombreux neveux et nièces, autres parents et amis.

La famille désire remercier tous ceux et celles qui ont contribué à son bien-être. En guise de sympathie, des dons à la **FONDATION DU CHUS**, 580, rue Bowen Sud, Sherbrooke (Québec) J1G 2E8, seraient grandement appréciés de la famille.

Coopérative funéraire de l'Estrie
485, rue du 24-Juin, Sherbrooke, Qc
info@coopfuneraire.com
Tél.: 819 565-7646 – Téléc.: 819 565-7844



François Fouquet, directeur général
Daniel Lapierre, directeur opérations
Manon Thibodeau, dir. serv. Familles
www.coopfuneraire.com

**Rachelle (Cormier) JOYAL**

Au centre de santé de Coaticook, le 8 août 2012, est décédée Mme Rachelle Cormier à l'âge de 69 ans. Elle était l'épouse de Roger Joyal et demeurait à Coaticook.

La famille accueillera les parents et amis au salon Charron le vendredi 10 août de 14 h à 16 h et de 19 h à 21 h, ainsi que le jour des funérailles de 9 h, jusqu'au départ du salon à 10 h 45. Les funérailles seront célébrées le samedi 11 août à 11 h, en l'église St-Jean L'Évangéliste. Suivra l'incinération. Les cendres seront ensuite déposées au columbarium Charron.

Mme Joyal laisse dans le deuil, outre son époux Roger, ses enfants: Diane (feu Roland Martin), Daniel (Chantal Fiset), Gérard, feu Sylvain, Mario, Luc (Sylvie Leclerc), Guylaine (Paul Desruisseaux), Pascal (Pascale Montmigny), Nathalie (Jean-Denis Prévost); ses petits-enfants, Annie, Cathy, Marco, Nancy, Daniel Jr, Julie, Vicky, Maxime, Simon, Sébastien, Marie-Chrystel; Jonathan, Vincent, Steve, Steven, Yan, Jimmy, Tristan, Chloé et Michaël; ses arrière-petits-enfants Mike, Kevin, Bianca, Stacy, Marc-Antoine, Kevin, Jacob, Mathis, Meggy, Even, Dimitri, Allycia et Luka; ses frères et soeurs, Léopold (Eunice), Louise (Léonard), Lise; Guy (Lucie), Huguette (Daniel), Louise (Roger), Donald; ses beaux-frères et belles-soeurs, Gustave, Roland, Marie-Jeanne et Lucienne ainsi que plusieurs neveux et nièces, autres parents et amis.

Résidence funéraire Charron et fils Inc.
228, rue Child
Coaticook (Québec) J1A 2B6
Tél.: 819 849-4141



Stéphane Charron, président
Claude Charron, directeur
info@charronfils.com
Site Web: www.charronfils.com

**Isabelle (Élisabeth) Tardif GOULET (1930 - 2012)**

Après une longue maladie, au CHUS Fleurimont, le 30 juillet 2012, à l'âge de 82 ans, est décédée madame Isabelle Tardif Goulet, fille de feu Anselme Tardif et de feu Lucie-Anna Grenier et épouse de feu Rosaire Goulet, demeurant à Weedon.

La famille vous accueillera afin de recevoir les condoléances des parents et amis, à la Coopérative funéraire de l'Estrie (485, rue du 24-Juin, Sherbrooke), le vendredi 10 août 2012 de 14 h à 16 h et de 19 h à 21 h ainsi que le samedi 11 août 2012 de 9 h à 11 h. Suivra à 11 h, une cérémonie d'adieu en la chapelle du complexe, 485, rue du 24-juin, Sherbrooke.

Madame Tardif Goulet laisse dans le deuil ses enfants, Serge et Manon (Jeannot Rosa); ses petits-enfants Julie (Gilles Paré) et Annie (Simon Boulé) et ses arrière-petits-enfants, Jade, Camille, Angélique et Fannie; ses frères et soeurs Gisèle (feu Aimé Provençal), Claude Grenier (Réjeanne Langlois) et Laurette Marcotte; elle était la soeur de feu Théo (feu Réjeanne Vallée); ses beaux-frères et belles-soeurs Adélarde (Huguette Lavallée), Thérèse (feu Charles Monday), Jeannine (feu Paul Émile Desjardins), Rachel (Marcel Demers), Gaston (Huguette Langlois) et André; elle était la belle-soeur de feu Madeleine (feu Robert Bilodeau) et de feu Martial. Elle laisse aussi plusieurs neveux, nièces, autres parents et amis.

La famille tient à remercier tout le personnel du Pavillon St-Gérard, ainsi que du Foyer Lambton et du Foyer Weedon, pour les bons soins prodigués à leur mère.

En guise de sympathie, des dons à la **SOCIÉTÉ ALZHEIMER DE L'ESTRIE**, 375, rue Argyll, édifice Norton, local 0625, Sherbrooke (Québec) J1J 3H5, seraient grandement appréciés de la famille.

Coopérative funéraire de l'Estrie
485, rue du 24-Juin, Sherbrooke, Qc
info@coopfuneraire.com
Tél.: 819 565-7646 – Téléc.: 819 565-7844



François Fouquet, directeur général
Daniel Lapierre, directeur opérations
Manon Thibodeau, dir. serv. Familles
www.coopfuneraire.com

**Gérard LEMIEUX**

Au Centre d'hébergement St-Joseph, le 28 juillet 2012, à l'âge de 96 ans, est décédé monsieur Gérard Lemieux, époux de Lucile Fortin, fils de feu Hilaire Lemieux et de feu dame Marie Leroux.

Il laisse dans le deuil son épouse Lucile; ses enfants Maryse (Paul Gagnon et son fils Olivier), Alain (Sonya Dussault). Il était le frère de feu Berthe (feu Wilfrid Plouffe), feu Roméo (feu Cécile Beaudoin), feu Émile (feu Yvonne Lacroix), feu Paul (feu Simone Vallée). Il était le beau-frère de feu Raymonde Fortin et feu Arlette Fortin (Gérald Perron). Il laisse également dans le deuil plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et amis(es).

La famille recevra les condoléances en la Résidence funéraire Steve Elkas, 601 rue du Conseil, Sherbrooke, le vendredi 10 août de 9h à 10h30. Les funérailles auront lieu ce même jour à 11h, en l'église de la Paroisse Saint-Esprit, 2290 rue Galt Ouest.

La famille tient à remercier sincèrement le personnel du Centre d'hébergement Saint-Joseph qui ont su veiller sur lui et l'entourer de soins empreints d'humanité. Merci de nous avoir accompagnés dans cette dernière étape de sa vie.

Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à la **FONDATION VITAE**, 375 rue Argyll, Sherbrooke, Qc, J1J 3H5.

Résidence funéraire Steve L. Elkas inc.
601, rue du Conseil
Sherbrooke (Québec)
Tél.: 819 565-1155



Téléc.: 819 820-8872
Pour messages de sympathie:
www.steveelkas.com
Affiliée à la C.T.Q.

**Jean-Pierre THÉBERGE (1937 - 2012)**

Jean-Pierre Théberge nous a quitté au CHUS, le 6 août 2012 à l'âge de 75 ans, avec beaucoup de courage entouré de l'amour de son épouse Aline Vallerand, de ses enfants Diane (Jean Côté), Carole et Marc (Jessica Proteau) et de ses petits-enfants Pierre-André Hoult (Nancy Richard), Julien Théberge (Sophie Jacques), Ariel et Zacharie Théberge. Il était le fils de feu Marius Théberge et feu Marie-Anna Couture et demeurait au Lac-Drolet.

La famille accueillera parents et amis au **Centre communautaire, 685, rue Principale, Lac-Drolet**, le vendredi 10 août de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h et le samedi 11 août 2012 à compter de 8 h 30. Les funérailles auront lieu le samedi 11 août 2012 à 10 h 30, en l'église de St-Samuel de Lac-Drolet. Inhumation au cimetière paroissial.

M. Jean-Pierre Théberge laisse dans le deuil outre son épouse et ses enfants, ses frères et soeurs, beaux-frères et belles-soeurs: Carmen (feu Gérard Beaudette), Gilles (Christiane Martel), Ghislaine (Réjean Proteau) et Pierrette; sa belle-famille, feu Élizabeth (feu Honoré Sirois), Anna (Jerry Robitaille), feu Louis (Françoise Grégoire), Imelda (Gilles Lavallée), Léopold (Dorilda Drouin), Jean-Baptiste, Lionel (Cécile Therrien), feu Jeannette, feu Soeur Louise, Denis (Cherryll McKeel). Il laisse également dans le deuil ses neveux, nièces, cousins, cousines et amis.

Vos témoignages de sympathie à la famille peuvent se traduire par des dons à la **FONDATION QUÉBÉCOISE DU CANCER**, 3001, 12e avenue Nord, Sherbrooke (Québec) J1H 5N4 cancerquebec.she@fqc.qc.ca

Complexe funéraire Jacques et fils Inc.
3750 du Québec-Central
Lac-Mégantic (Québec)
Tél.: 819 583-0444



Téléc.: 819 583-0908
www.jacquesetfils.com
Jean-Pierre Jacques, pdg.
François P. Jacques, directeur

DÉMOLITION DE L'EX-HÔPITAL SAINT-JULIEN

La COSODELO met le gouvernement en demeure

YANICK POISSON
ypoisson@latribune.qc.ca

VICTORIAVILLE — Dans une ultime tentative pour empêcher la démolition imminente de la majeure partie de l'ex-hôpital Saint-Julien, le président de la Coopérative de solidarité en développement local de Saint-Ferdinand (COSODELO), Frédéric Gariépy, a annoncé que son organisme avait fait parvenir, au cours des derniers jours, une mise en demeure au ministre de la Santé, Yves

Bolduc, et au président et chef de la direction de la Société immobilière du Québec (SIQ), Richard Verreault.

Au sein du document préparé par M^e Raynald Auger de la firme KSA, la Coopérative demande aux intimés de cesser toutes démarches de démantèlement du bâtiment de 475 000 pieds carrés. Le regroupement estime ne pas avoir obtenu une oreille attentive du gouvernement relativement aux projets de mise en valeur du bâtiment et il croit que

l'actuelle campagne électorale, et surtout son résultat, pourrait venir changer la donne.

La candidate de la Coalition avenir Québec dans Arthabaska, Sylvie Roy, a effectivement affirmé qu'elle privilégiait donner une seconde vie à l'hôpital plutôt que de le démolir. Au cours des derniers jours, son adversaire du Parti québécois, Lucie Lebrun a finalement indiqué qu'elle aurait aussi une oreille attentive.

« Vu le déclenchement récent d'élections provinciales, les

représentants de notre cliente sont d'avis que la démolition envisagée doit être suspendue dès à présent et que le projet de réaménagement de l'hôpital Saint-Julien doit être remis à la liste des priorités politiques et faire partie du débat qui doit inclure les différents candidats régionaux », peut-on lire au sein de la mise en demeure.

« Pour les représentants de notre cliente, il ne fait aucun doute que la démolition envisagée d'une partie des bâtiments actuels constitue ni plus

ni moins qu'un gaspillage de fonds publics, et ce, en outre du fait qu'une partie du patrimoine historique de Saint-Ferdinand sera détruite. De l'avis des représentants de notre cliente, ce patrimoine doit être sauvé du pic des démolisseurs. »

Rappelons que les travaux de démolition, estimés à 6,8 M\$, se sont amorcés lundi avec les travaux de désamiantage des installations. Le promoteur pourrait procéder à la démolition de la structure au cours des prochains mois.

Étudier en Irlande malgré un handicap

La Drummondvilloise Stéphanie Martin sollicite la générosité des gens pour réaliser son rêve

YANICK POISSON
ypoisson@latribune.qc.ca

DRUMMONDVILLE — Ce n'est pas l'ataxie de Friedreich qui va empêcher Stéphanie Martin d'atteindre ses rêves. La Drummondvilloise se prépare à entreprendre une maîtrise en études des personnes handicapées à l'Université Trinity de Dublin et elle sollicite la générosité des gens pour amasser les sous qui la séparent de son rêve.

Puisque le gouvernement du Québec consent à lui venir en aide par l'entremise de son programme d'aide financière aux étudiants, la dame de 37 ans estime avoir besoin de 25 000 \$ pour subvenir à ses besoins au cours de ses deux années d'études en Irlande. Pour l'instant, elle en est à 2000 \$, mais elle est convaincue qu'elle obtiendra les sommes nécessaires d'ici son départ prévu pour le 10 septembre.

Plutôt que de lui faire un don, l'entreprise de fabrication de toitures Soprema a choisi d'offrir un emploi à Mme Martin, ce qui lui permettra d'amasser une certaine partie de la somme désirée.

« Soprema constitue un employeur modèle. C'est tout un cadeau que de m'avoir engagée parce que plusieurs entreprises ont peur d'embaucher une personne handicapée. C'est difficile pour moi de trouver du travail », a indiqué la future étudiante.

Plus que de la sollicitation

En plus d'amasser de l'argent, Stéphanie Martin espère ouvrir les yeux des gens d'affaires et des décideurs publics sur le sort réservé aux handicapés tant au Canada qu'en Irlande. Pour avoir passé six mois dans la région du Dublin l'an dernier, elle estime que le Québec est bien en avance sur l'Irlande, et ce, à plusieurs égards.

« Non seulement ils n'ont pas



YANICK POISSON

Stéphanie Martin a besoin de 25 000\$ pour aller étudier en Irlande.

les programmes d'aide que nous avons ici, mais le nouveau gouvernement a décidé qu'il coupait dans l'aide aux handicapés. Il

est difficile d'immigrer en Irlande parce que les handicapés sont considérés comme un fardeau pour l'État. Mon objectif est d'y arriver. Ça ne veut pas dire que je ne reviendrai pas après cependant », a signifié la Drummondvilloise.

Maintenant ou jamais

Mme Martin a dû multiplier les démarches avant de finalement être acceptée à la maîtrise à Dublin. Elle a d'abord postulé pour travailler à la bibliothèque, puis s'est inscrite à la maîtrise en écriture créative, mais sans succès. Après quelques lettres et plusieurs tentatives pour rencontrer le recteur de l'Université, elle a finalement obtenu l'une des 20 places disponibles dans son programme.

« Je me suis battue. Ils ont vu que j'avais de la détermination. Ils se sont dit que je ne lâcherais pas et j'ai fait ma place. J'espère que ça aidera également les

autres personnes atteintes de handicaps », a-t-elle raconté.

Au sein de l'une de ses missives, Stéphanie Martin écrivait que c'est maintenant ou jamais qu'elle devait étudier. L'ataxie de Friedreich a fait son chemin dans son système nerveux au cours des 14 dernières années et il n'a pas l'intention de s'arrêter. Il lui est maintenant difficile d'écrire à la plume et elle doit être accompagnée de son chien pour marcher. Difficile de dire à quel rythme la maladie progressera au cours des prochaines années.

Mme Martin est consciente qu'elle aura de la difficulté à suivre le rythme effréné de la maîtrise, mais elle est déterminée à aller jusqu'au bout. « Ça fait des années que je suis à temps partiel. Je n'aurai pas beaucoup de repos, mais je ne le fais pas uniquement pour moi, je le fais aussi pour les autres dans ma situation », a-t-elle conclu.

Un voyage dans le temps

SHERBROOKE — L'Expo de Cookshire vous propose un voyage dans le temps avec sa Journée d'antan organisée au profit du Musée Eaton Corner. Une trentaine d'artisans de la région démontreront leur savoir-faire. Au menu : court-tepointe, filage et cadrage de laine, broderie, tapis croché, tricot et crochet, tissage, métier à dentelle sur fuseaux et plus encore. À cela s'ajoutent les métiers anciens

tel que la forge, la fabrication de tonneaux et la construction pièce sur pièce.

Des musiciens mettront de l'ambiance tout l'après-midi en interprétant des airs de musique traditionnelle. Les artistes régionaux Dennis Palmer et Stuart Mani seront aussi présents pour exécuter des esquisses et peintures en direct. Des tours de charrettes tirées par des chevaux seront également offerts,

l'occasion idéale de se faire photographier avec ces beaux animaux.

L'activité aura lieu dimanche, de 13 h à 17 h au terrain de l'Expo de Cookshire. L'admission est de huit dollars par personne et de quatre dollars pour les 12 ans et moins. L'admission donne droit à une collation gratuite, soit des scones et de la confiture maison.

— Chloé Cotnoir

Exposition de voitures anciennes

RICHMOND — C'est ce week-end qu'aura lieu la 8^e édition du Festival de l'auto ancienne de Richmond, un événement qui a su attirer, l'an dernier, plus de 300 exposants et 3000 visiteurs sur la rue Principale. Toutes les activités demeurent gratuites et l'exposition de voitures est ouverte à tout véhicule comptant au moins 25 ans d'existence. Le Festival commencera samedi par une soirée « Cruising night », à compter de 17 h.

Le festival s'amorcera par un souper communautaire samedi soir et sera animé à l'estrade du parc urbain par le groupe « The Wonder's Band », qui fera revivre la musique des années 50 et 60.

Le lendemain, l'exposition se poursuivra à compter de 10 h alors que le duo DDD jouera des chansons d'époque jusqu'à 16 h. De nombreux prix de présence seront remis aux exposants de voitures anciennes.

— Caroline Bouchard

Cahier promotionnel à lire le samedi 11 août dans La Tribune

GRANDE VENTE
SOUS LE CHAPITEAU CE DIMANCHE 10 heures
LA PLACE IN...
Les 12, 13, 14 et 15 août

HYUNDAI SHERBROOKE
hyundaisherbrooke.net

BASEBALL

LIGUE AMÉRICAINE

SECTION EST

	G	P	Moy. Diff.
N.Y. Yankees	64	46	,582 —
Baltimore	60	51	,541 4½
Tampa Bay	58	52	,527 6
Boston	55	57	,491 10
Toronto	53	57	,482 11

SECTION CENTRALE

	G	P	Moy. Diff.
Chi. White Sox	60	50	,545 —
Detroit	60	51	,541 ½
Cleveland	51	60	,459 9½
Minnesota	49	62	,441 11½
Kansas City	47	63	,427 13

SECTION OUEST

	G	P	Moy. Diff.
Texas	65	45	,591 —
Oakland	60	51	,541 5½
L.A. Angels	59	53	,527 7
Seattle	51	62	,451 15½

Mardi 7 août

Toronto 1 Tampa Bay 4
Seattle 7 Baltimore 8 (14)
N.Y. Yankees 5 Detroit 6
Minnesota 7 Cleveland 5
Texas 6 Boston 3
Kansas City 5 Chi. White Sox 2
L.A. Angels 4 Oakland 10

Mercredi 8 août

Toronto 2 Tampa Bay 3
Minnesota 2 Cleveland 6
Texas 10 Boston 9
L.A. Angels 8 Oakland 9
Seattle 2 Baltimore 9
N.Y. Yankees 12 Detroit 8
Kansas City 2 Chi. White Sox 1

Jeudi 9 août

N.Y. Yankees (Kuroda 10-8) à Detroit (Fister 6-7), 13h05.
Toronto (Alvarez 7-8) à Tampa Bay (Moore 8-7), 13h10.
Kansas City (Smith 2-4) à Baltimore (Chen 10-6), 19h05.
Boston (Doubont 10-5) à Cleveland (Jimenez 8-11), 19h05.

Vendredi 10 août

Kansas City (Hochevar 7-9) à Baltimore (Gonzalez 3-2), 19h05.
Boston (Buchholz 9-3) à Cleveland (Seddon 0-0), 19h05.
N.Y. Yankees (Garcia 5-5) à Toronto (Romero 8-8), 19h07.
Detroit (Scherzer 10-6) au Texas (Feldman 6-6), 20h05.
Oakland (McCarthy 6-3) à Chi. White Sox (Floyd 8-9), 20h10.
Tampa Bay (Hellickson 6-7) au Minnesota (Devries 2-2), 20h10.

LBEQ

SECTION FINANCIÈRE SUN LIFE

	G	P	Moy. Diff.
Québec	30	16	,652 —
Trois-Rivières	28	19	,596 2½
Saguenay	26	24	,520 6
Charlesbourg	16	30	,348 14

SECTION UNIPRIX

	G	P	Moy. Diff.
Montréal	34	15	,694 —
Longueuil	27	20	,574 6
LaSalle	24	25	,490 10
Granby	17	28	,378 15

SECTION LA CAGE AUX SPORTS

	G	P	Moy. Diff.
Repentigny	37	11	,771 9½
St-Eustache	28	21	,571 —
Laval	12	36	,250 25
Gatineau	7	41	,146 30

Mercredi 8 août

Saguenay 4 Trois-Rivières 2
St-Eustache 7 Repentigny 2
Jeudi 9 août
Québec 9 à Charlesbourg 8, 19h. (1er: reprise, 13 manches)
Québec à Charlesbourg, 19h30. (2e)
Longueuil à Montréal, 19h30.

Mardi 7 août

Toronto 1 Tampa Bay 4
Seattle 7 Baltimore 8 (14)
N.Y. Yankees 5 Detroit 6
Minnesota 7 Cleveland 5
Texas 6 Boston 3
Kansas City 5 Chi. White Sox 2
L.A. Angels 4 Oakland 10

Mercredi 8 août

Toronto 2 Tampa Bay 3
Minnesota 2 Cleveland 6
Texas 10 Boston 9
L.A. Angels 8 Oakland 9
Seattle 2 Baltimore 9
N.Y. Yankees 12 Detroit 8
Kansas City 2 Chi. White Sox 1

Jeudi 9 août

N.Y. Yankees (Kuroda 10-8) à Detroit (Fister 6-7), 13h05.
Toronto (Alvarez 7-8) à Tampa Bay (Moore 8-7), 13h10.
Kansas City (Smith 2-4) à Baltimore (Chen 10-6), 19h05.
Boston (Doubont 10-5) à Cleveland (Jimenez 8-11), 19h05.

Vendredi 10 août

Kansas City (Hochevar 7-9) à Baltimore (Gonzalez 3-2), 19h05.
Boston (Buchholz 9-3) à Cleveland (Seddon 0-0), 19h05.
N.Y. Yankees (Garcia 5-5) à Toronto (Romero 8-8), 19h07.
Detroit (Scherzer 10-6) au Texas (Feldman 6-6), 20h05.
Oakland (McCarthy 6-3) à Chi. White Sox (Floyd 8-9), 20h10.
Tampa Bay (Hellickson 6-7) au Minnesota (Devries 2-2), 20h10.

LIGUE CAN-AM

SECTION FINANCIÈRE SUN LIFE

	G	P	Moy. Diff.
Québec	49	27	,645 —
New Jersey	46	31	,597 3½
Rockland	40	36	,526 9
Newark	25	53	,321 25
Worcester	22	55	,286 27½

Mercredi 8 août

Kansas City 12 Newark 5
Worcester 5 New Jersey 4 (15)
Rockland 3 Québec 5 (7, pluie)
Jeudi 9 août
New Jersey à Rockland, 19h.
Kansas City à Worcester, 19h05.
Vendredi 10 août
New Jersey à Rockland, 19h.
Kansas City à Worcester, 19h05.
Newark à Québec, 19h05.
Dimanche 12 août
Newark à Québec, 13h05.
Rockland au New Jersey, 14h05.

RAWLINGS

	G	P	Moy. Diff.
St-Jérôme	22	7	,759 —
Acton Vale	23	9	,719 ½
Ste-Thérèse	18	13	,581 5
Granby	13	17	,433 9½
Montréal	10	20	,333 12½
Mirabel	2	28	,067 20½

Mercredi 8 août

St-Jérôme à Mirabel,
Thetford 3 Trois-Rivières 9
Coaticook 5 Victoriaville 2
Jeudi 9 août
Victoriaville à Granby, 20h.
Trois-Rivières à Drummondville, 20h.

RAWLINGS

	G	P	Moy. Diff.
St-Jérôme	22	7	,759 —
Acton Vale	23	9	,719 ½
Ste-Thérèse	18	13	,581 5
Granby	13	17	,433 9½
Montréal	10	20	,333 12½
Mirabel	2	28	,067 20½

Mercredi 8 août

St-Jérôme à Mirabel,
Thetford 3 Trois-Rivières 9
Coaticook 5 Victoriaville 2
Jeudi 9 août
Victoriaville à Granby, 20h.
Trois-Rivières à Drummondville, 20h.

MENEURS

NOTE: en date du mercredi 8 août.

	Mj	Ab	P	Cs	Moy
Trout L.A.A.	88	362	87	125	,345
Cabrera Det.	110	440	74	142	,323
Rios W. Sox	107	412	68	131	,318
Jackson Det.	88	352	70	112	,318
Cano N.Y.Y.	109	433	70	137	,316
Mauer Minn.	101	377	63	119	,316
Konerko W. Sox	107	377	49	119	,316
Ortiz Bos.	89	320	65	101	,316
Jeter N.Y.Y.	107	461	63	145	,315
Fielder Det.	110	407	62	127	,312

Points

— Trout, L.A.A., 87;
Kinsler, Texas, 80; Granderson, N.Y.Y., 78; Cabrera, Det., 74; Jones, Bal., 71; Jackson, Det., 70; Cano, N.Y.Y., 70; Choo, Cle., 69; De Aza, W. Sox, 69;

Encarnacion, Tor., 69.

Points produits

— Cabrera, Det., 95; Hamilton, Texas, 95; Willingham, Minn., 83; Fielder, Det., 81; Pujols, L.A.A., 76; Encarnacion, Tor., 75; Dunn, W. Sox, 75; Teixeira, N.Y.Y., 74; Trumbo, L.A.A., 73; Gonzalez, Bos., 72.

Coups sûrs

— Jeter, N.Y.Y., 145; Cabrera, Det., 142; Cano, N.Y.Y., 137; Gonzalez, Bos., 134; Jones, Bal., 131; Rios, W. Sox, 131; Gordon, K.C., 128; Fielder, Det., 127; Andrus, Texas, 127; Beltre, Texas, 126.

Circuits

— Dunn, W. Sox, 31; Granderson, N.Y.Y., 30; Hamilton, Texas, 30; Willingham, Minn., 29; Encarnacion, Tor., 29; Trumbo, L.A.A., 29; Cabrera, Det., 29; Bautista, Tor., 27; Reddick, Oakland, 25; Pujols, L.A.A., 24.

Victoires

— Weaver, L.A.A., 15; Price, T.B., 14; Harrison, Texas, 13; Sale, W. Sox, 13; Sabathia, N.Y.Y., 12; Verlander, Det., 12; Vargas, Seattle, 12; Hughes, N.Y.Y., 11; Darvish, Texas, 11; Shields, T.B., 10.

Retraits au bâton

— Verlander, Det., 166; Scherzer, Det., 160; Hernandez, Seattle, 159; Darvish, Texas, 154; Shields, T.B., 151; Price, T.B., 146; Sabathia, N.Y.Y., 140; Peavy, W. Sox, 138; Wilson, L.A.A., 126; Nova, N.Y.Y., 124.

Victoires protégées

— Rodney, T.B., 34; Johnson, Bal., 33; Perez, Cle., 29; Soriano, N.Y.Y., 26; Aceves, Bos., 23; Nathan, Texas, 23; Valverde, Det., 22; Reed, W. Sox, 20; Myers, W. Sox, 19; Wilhelmson, Seattle, 15.

LIGUE NATIONALE

SECTION EST

	G	P	Moy. Diff.
Washington	68	43	,613 —
Atlanta	64	47	,577 4
N.Y. Mets	53	58	,477 15
Miami	51	60	,459 17
Philadelphie	50	61	,450 18

SECTION CENTRALE

	G	P	Moy. Diff.
Cincinnati	66	45	,595 —
Pittsburgh	63	47	,573 2½
St. Louis	60	50	,545 5½
Milwaukee	51	59	,464 14½
Chi. Cubs	43	66	,394 22
Houston	36	76	,321 30½

SECTION OUEST

	G	P	Moy. Diff.
San Francisco	60	50	,545 —
L.A. Dodgers	59	52	,532 1½
Arizona	56	55	,505 4½
San Diego	49	64	,434 12½
Colorado	40	68	,370 19

Mardi 7 août

Arizona 10 Pittsburgh 4
Atlanta 0 Philadelphie 3
Miami 4 N.Y. Mets 2
Washington 3 Houston 2 (12)
Cincinnati 1 Milwaukee 3
San Francisco 4 St. Louis 2
Chi. Cubs 4 San Diego 7
Colorado 3 L.A. Dodgers 1

Mercredi 8 août

Cincinnati 2 Milwaukee 3
Chi. Cubs 0 San Diego 2
Arizona 6 Pittsburgh 7
Atlanta 12 Philadelphie 6
Miami 13 N.Y. Mets 0
Washington 4 Houston 3
San Francisco 15 St. Louis 0
Colorado 3 L.A. Dodgers 3 (5^m)

Jeudi 9 août

Miami (Johnson 7-7) à N.Y. Mets (Dickey 14-3), 12h10.
San Francisco (Bumgarner 12-6) à St. Louis (Wainwright 9-10), 13h45.
Arizona (Saunders 5-8) à Pittsburgh (Rodriguez 7-10), 16h05.
Washington (Zimmermann 8-6) à Houston (Harrell 9-7), 20h05.
Cincinnati (Leake 4-7) à Chi. Cubs (Volstad 0-8), 20h05.

Vendredi 10 août

Cincinnati (Bailey 9-7) à Chi. Cubs (Germano 1-1), 14h20.
St. Louis (Lohse 12-2) à Philadelphie (Halladay 5-6), 19h05.
San Diego (Volquez 7-8) à Pittsburgh (McDonald 10-5), 19h05.
L.A. Dodgers (Kershaw 9-6) à Miami (Buehrle 9-10), 19h10.
Atlanta (Maholm 9-7) à N.Y. Mets (Harvey 1-2), 19h10.
Milwaukee (Rogers 0-1) à Houston (Norris 5-9), 20h05.
Washington (Strasburg 12-5) en Arizona (Cahill 9-9), 21h40.

LBSEQ

B45

	G	P	Moy. Diff.
Thetford	26	4	,867 —
Coaticook	21	12	,636 6½
Sherbrooke	20	12	,625 7
Trois-Rivières	15	16	,467 11½
Victoriaville	10	20	,333 16
Drummondville	7	24	,226 20

RAWLINGS

	G	P	Moy. Diff.
St-Jérôme	22	7	,759 —
Acton Vale	23	9	,719 ½
Ste-Thérèse	18	13	,581 5
Granby	13	17	,433 9½
Montréal	10	20	,333 12½
Mirabel	2	28	,067 20½

Mercredi 8 août

St-Jérôme à Mirabel,
Thetford 3 Trois-Rivières 9
Coaticook 5 Victoriaville 2
Jeudi 9 août
Victoriaville à Granby, 20h.
Trois-Rivières à Drummondville, 20h.

RAWLINGS

	G	P	Moy. Diff.
St-Jérôme	22	7	,759 —
Acton Vale	23	9	,719 ½
Ste-Thérèse	18	13	,581 5
Granby	13	17	,433 9½
Montréal	10	20	,333 12½
Mirabel	2	28	,067 20½

Mercredi 8 août

St-Jérôme à Mirabel,
Thetford 3 Trois-Rivières 9
Coaticook 5 Victoriaville 2
Jeudi 9 août
Victoriaville à Granby, 20h.
Trois-Rivières à Drummondville, 20h.

MENEURS

NOTE: en date du match en après-midi du mercredi 8 août.

	Mj	Ab	P	Cs	Moy
McCutchen Pit.	105	393	75	146	,372
Cabrera S.F.	106	430	78	152	,353
Voitto Cin.	86	298	52	102	,342
Ruiz Phi.	95	313	47	105	,335
Posey S.F.	99	360	47	118	,328
Gonzalez Col.	100	398	73	129	,324
Holliday Stl.	107	409	72	132	,323
Wright N.Y.M.	106	393	67	127	,323
Molina Stl.	96	361	45	115	,319
Freese Stl.	100	366	53	114	,311

Points

— Cabrera, S.F., 78; McCutchen, Pit., 75; Upton, Ariz., 73; Bourn, Atl., 73; Gonzalez, Col., 73; Braun, Mil., 73; Holliday, Stl., 72; Wright, N.Y.M., 67; Heyward, Atl., 66; Beltran, Stl., 65.

Points produits

— Beltran, Stl., 78; Holliday, Stl., 76; Braun, Mil., 75; Gonzalez, Col., 74; Kubel, Ariz., 73; Posey, S.F., 73; Wright, N.Y.M., 72; Laroche, Wash., 72; Ramirez, Mil., 70; McCutchen, Pit., 69.

Coups sûrs

— Cabrera, S.F., 152; McCutchen, Pit., 146; Bourn, Atl., 132; Holliday, Stl., 132; Gonzalez, Col., 129; Wright, N.Y.M., 127; Reyes, Mia., 127; Prado, Atl., 126; Altuve, Hou., 123; Murphy, N.Y.M., 121.

Circuits

— Braun,

Départ chancelant pour les A's

Les Sherbrookoïses s'inclinent 8-6 en ouverture des provinciaux midget AAA



IMACOM, RENÉ MARQUIS

Sam B. Springer, des Athlétiques, glisse au marbre sous le nez du receveur des Patriotes, Félix Morier-Paradis.

SÉBASTIEN LAJOIE

Sebastien.lajoie@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — Malgré un excellent début de match, les Athlétiques de Sherbrooke se sont inclinés par 8-6 face aux Patriotes de la Rive-Sud, hier soir au stade Amédée-Roy lors de l'ouverture officielle du Championnat provincial midget AAA de baseball.

Les Sherbrookoïses, qui agissaient à titre de visiteur pour ce match, ont rapidement pris les devants 3-0 après une demie manche de jeu, grâce à des points produits de Yann Gauvin, James Grondin et Sam Springer.

Mais les Patriotes ont rapidement remis les pendules à l'heure et c'était 3-3 après une

manche de jeu.

Si, au final, ce sont les Patriotes qui ont gagné le match, les deux équipes ont commis plusieurs bourdes, dit l'entraîneur des Athlétiques, Guy Ainslie.

« Ce ne fut pas la soirée de la défensive. Nous avons commis plusieurs erreurs d'exécution et de concentration. Je me demandais comment les gars allaient réagir en levée de tournoi, avec tout ces gens dans les gradins. Mais visiblement, l'avance de 3-0 ne les a pas calmés. C'est normal, on n'était pas habitué de jouer devant de grosses foules comme ça. »

Jean-Philippe Parent a essuyé le revers pour Sherbrooke. Il a œuvré pendant

tout le match, accordant 11 coups sûrs, 8 points mérités, trois buts sur balles et deux retraits au bâton.

Roby Moreau et Malcom Gardner ont obtenu les autres points produits des A's. Les autres points étant le résultat d'erreurs des Patriotes.

Les Athlétiques reprennent le collier dès ce midi, contre Montréal. Dans un tournoi à la ronde où chaque équipe dispute quatre matchs, impossible de débiter un tournoi avec une fiche de 0-2.

« Le mot d'ordre sera: plaisir. On a eu une bonne saison en ayant du plaisir et c'est ce qu'on doit retrouver. Ce match de ce soir (hier), on le met de côté, c'est une leçon pour nous tous et on se remet au boulot. »

Le Big Bill tient au laissez-passer...

ALAIN GOUPIL

alain.goupil@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — Avec un seul match à jouer en saison régulière, les paris étaient ouverts. Qui des Expos de Sherbrooke ou du Big Bill de Coaticook obtiendrait le dernier laissez-passer disponible pour les séries dans la Ligue de baseball senior élite du Québec?

Le Big Bill, qui jouait hier soir face au Cactus de Victoriaville, n'avait besoin que d'une victoire (voir autre texte) pour s'assurer du laissez-passer.

Car même si les Expos remportaient leur duel contre Saint-Jérôme dimanche, Coaticook devancerait (ce qui est fait) Sherbrooke en vertu de leur fiche (4-0) face aux Expos.

« Si vous me demandez si j'y tiens (au laissez-passer), c'est sûr que je le veux », dit l'entraîneur du Big Bill, Daniel Lachance qui se rappelle à quel point son équipe est arrivée épuisée en finale l'an dernier, face aux Castors d'Acton Vale. Non seulement, on veut la semaine de congé, mais on la veut sur une victoire, pas sur une défaite », a-t-il ajouté quelques minutes avant de prendre la direction des Bois-Francis.

Du côté des Expos, le point de vue semble moins tranché sur la question du laissez-passer.

Pour le joueur-entraîneur Jason Benson, cela ne semblait pas une priorité absolue.

« Notre but ultime, c'est de gagner, peu importe l'enjeu, a-t-il dit hier après-midi. Si on l'a tant mieux, mais sinon, ça ne sera pas plus grave que ça. L'important, c'est d'être prêt lorsque les séries vont commencer », se contente-t-il de répéter, ne sachant pas encore que le Big Bill allait obtenir son billet.

À l'aube des séries, Jason Benson croit que les Castors d'Acton Vale constituent encore cette année l'équipe à battre dans le circuit Bélisle.

« Ils ont beaucoup de vitesse, ils jouent en équipe et ils ont beaucoup de profondeur au monticule, dit-il. Saint-Jérôme a aussi de très bons lanceurs, mais ils n'ont pas la profondeur d'Acton Vale. »

Pour Daniel Lachance, ce sont les Blue Sox de Thetford Mines qui représentent l'équipe à battre en séries :

« Comme le baseball est un jeu de lanceurs, on peut dire que le monticule des Blue Sox fait peur », dit-il.

... et il l'obtient

YANICK POISSON

ypoisson@latribune.qc.ca

VICTORIOVILLE — Le Big Bill de Coaticook a remporté un gain de 5-2 aux dépens du Cactus, hier soir à Victoriaville, afin de s'assurer du deuxième rang de la section B45 de la Ligue de baseball senior élite du Québec et du même coup, d'un laissez-passer pour la première ronde des séries de fin de saison.

Steve Charbonneau a été le meilleur au bâton chez les visiteurs, frappant des coups sûrs à chacune de ses présences au bâton. Il a également produit deux points afin de permettre à son équipe de prendre une priorité de cinq points à un certain moment dans le match.

Le Cactus a tenté de revenir de l'arrière en fin de sixième manche, inscrivant deux points sur des doubles successifs de Francis St-Louis et Jonathan Camiré, mais Guillaume Gosselin ne l'entendait pas ainsi. Il n'a accordé que trois coups sûrs en deux manches de travail afin d'obtenir le sauvetage.

Malgré le revers, l'entraîneur-chef des Victoriaville, Mario Roy, s'est dit encouragé par la tenue des siens. Parfaits en défensive, ils ont toutefois manqué d'opportunisme au bâton. Il faut dire qu'ils étaient entre autres privés de Kevin Denis-Fortier, Devin Coburn et Francis Michel.

Les Blue Sox stoppés après 11 gains

TROIS-RIVIÈRES — Les Blue Sox de Thetford Mines ont vu leur série de victoires consécutives s'arrêter à onze quand ils ont subi un revers de 9-3 hier soir face au Vertdure de Trois-Rivières. Les champions de la saison régulière écopaient d'une quatrième défaite en 30 matchs.

Les vainqueurs ont profité

d'une poussée de cinq points en deuxième manche et de trois erreurs des Sox pour inscrire leur 15e gain de la campagne. Deux des trois points des perdants ont été obtenus à l'aide du circuit de Stéphane Pouliot à la manche initiale. Patrick Chabot a produit l'autre point à l'aide d'un simple.

La victoire est allée au dossier de Maxime Maher (5-3) qui a retiré sept frappeurs sur des prises. Moises Pena (5-2) a encaissé sa deuxième défaite en sept décisions. Il a cédé huit points en cinq manches de travail. Les Blue Sox recevront demain la visite du Cactus de Victoriaville.

— Pierre Nadeau

VENTE DE FERMETURE





TOUT DOIT ÊTRE LIQUIDÉ

Jeudi - vendredi : 11 h à 21 h
Samedi - dimanche : 10 h à 17 h

4640, boul. Bourque, Sherbrooke
(à gauche du Dollarama)



IMACOM, JESSICA GARNEAU

Trente-deux loges surplombées de galeries entourent maintenant le Palais des sports, devenu un mini Centre Bell grâce à des rénovations totalisant 4,5 M \$. Les bancs ont été repeints aux couleurs du Phoenix.

INAUGURATION DU DOMICILE DU PHOENIX

Quand le mot Palais prend tout son sens



DAVID BOMBARDIER

david.bombardier@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — Lors du tout premier match de hockey présenté au Palais des sports, il y a 46 ans, Claude « Mutt » Dussault et François Lemire étaient fébriles. Ils l'étaient tout autant, hier après-midi, alors qu'ils assistaient à l'inauguration du Palais des sports 2.0, rénové de fond en comble au coût de 4,5 M\$.

Plus d'une centaine d'invités enthousiastes étaient présents, dont Denis Drolet, fils de Léopold Drolet, qui a donné son nom à l'édifice.

« C'est le jour et la nuit! » a réagi Claude « Mutt » Dussault, annonceur maison du Palais des sports de 1966 à 1973, après avoir visité ce qui a toutes les apparences d'un mini Centre Bell.

« À l'époque des Castors, c'était véritablement un Palais » tellement l'aréna sherbrookoise était à l'avant-garde, raconte M. Dussault. Quarante-six ans plus tard, une cure de jeunesse s'imposait. « J'étais nostalgique avant que les travaux ne débutent, reconnaît l'ex-annonceur, mais là, c'est réellement redevenu un Palais. »

Au cours des derniers mois, 32 loges surmontées de galeries ont été aménagées tout autour de l'aréna. Pour ce faire, quatre rangées de sièges ont été retranchées, ce qui rapprochera les spectateurs de la

glace et contribuera à l'ambiance recherchée.

Un panneau indicateur à quatre faces permettra les reprises vidéo et les animations. Des bandes lumineuses traversent désormais l'aréna de part et d'autre. Le vestiaire et l'entrée principale ont subi d'importantes modifications. Quant à la sonorisation, elle est maintenant la meilleure de tous les amphithéâtres du Québec, surpassant même celle du Centre Bell, clame-t-on.

Ces travaux ont été réalisés dans un temps record, juste à temps pour l'arrivée du Phoenix, la nouvelle équipe de hockey junior de Sherbrooke.

Redonner la fierté du hockey

L'homme d'affaires Denis Drolet, fils du fondateur de Sherwood-Drolet, Léopold Drolet, a passé des dizaines de mardis soirs à jouer au hockey dans une ligue de garage au Palais des sports, qui porte le nom de son défunt père depuis 2003.

« À l'époque, le Palais des sports, c'était quelque chose, se souvient M. Drolet. Aujourd'hui, c'est très excitant. Ce sera extraordinaire pour ceux qui auront la chance de jouer ici. On redonne la fierté du hockey aux gens de la région. »

Denis Drolet, qui a succédé à son père avant de vendre l'entreprise familiale en 2008, se dit « très impressionné » par le travail accompli par l'ex-hockeyeur Jocelyn Thibault et ses partenaires d'affaires, « des gens de hockey qui viennent de la région ».

« C'est extraordinaire »,

estime pour sa part François Lemire. De vendeur de billets lors du match inaugural en 1966, M. Lemire a gravi les échelons pour devenir responsable de la sécurité du vénérable immeuble, rôle qu'il assumait encore récemment. La retraite? Pas pour lui. « Je continuerai d'être bénévole à la sécurité avec la nouvelle organisation, affirme-t-il. Je ne peux pas m'en aller avec une nouvelle bâtisse comme celle-là! Le fond de l'immeuble est le même, mais les loges font toute la différence. »

« On a l'impression qu'on s'est payé un amphithéâtre de 40 M\$! » s'enthousiasme pour sa part le maire de Sherbrooke, Bernard Sévigny.

« Avec 4,5 M\$, la plus value est remarquable », constate de son côté la députée sortante de Saint-François, Monique Gagnon-Tremblay, dont c'était fort probablement la dernière inauguration officielle avant la retraite. La ministre libérale dit avoir peine à croire que la Ville de Sherbrooke a pu faire « tout ça avec si peu ». Des 4,5 M\$, 2 M\$ provenaient du gouvernement provincial.

« On a réalisé à 100 pour cent les objectifs et les rêves qu'on avait », évalue le président du Phoenix de Sherbrooke, Denis Bourque.

Rappelons que le Phoenix organise une journée portes ouvertes de son domicile samedi. Ceux et celles qui détiennent un abonnement de saison, une loge ou une galerie sont attendus au Palais entre midi et 14 h. Les amateurs de hockey pourront faire de même de 14 h à 16 h.



IMACOM, JESSICA GARNEAU

Le président du Phoenix, Denis Bourque, le vice-président hockey de la nouvelle équipe junior de Sherbrooke, Jocelyn Thibault, la députée sortante de Saint-François, Monique Gagnon-Tremblay, et le maire de Sherbrooke, Bernard Sévigny, avaient de quoi applaudir, hier après-midi, lors de l'inauguration du Palais des sports 2.0. Les mots «wow!» et «incroyable!» étaient sur toutes les lèvres.



IMACOM, JESSICA GARNEAU

Le nouveau panneau indicateur du Palais des sports, acquis au coût de 300 000 \$, compte quatre écrans DEL d'une largeur de 10 pieds (3,05 m) et d'une hauteur de 6 pieds (1,83 m). Il permettra de diffuser des reprises vidéo lors des matchs du Phoenix.

L'antre du Phoenix

Jocelyn Thibault a fait appel à son expérience pour l'aménagement du vestiaire

SÉBASTIEN LAJOIE
Sebastien.lajoie@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — Chaque membre de la direction du Phoenix de Sherbrooke a été appelé à apporter sa touche ou ses idées lors de l'élaboration des plans en vue des rénovations du Palais des sports. Si Ronald Thibault et Denis Bourque se sont occupés des loges, des galeries et des différents volets administratifs de l'équipe, par exemple, l'ancien joueur de la LNH Jocelyn Thibault, lui, a mis la chambre des joueurs à son goût.

Thibault en a fait, des chambres de joueurs lors de sa carrière de 15 ans dans la LNH. Il savait exactement ce qu'il voulait.

La nouvelle chambre qui accueillera les joueurs du Phoenix, seulement pour le premier match hors-concours à la maison, le 18 août, est spacieuse, possède une cuisinette. Ce qui retient le plus l'attention, c'est l'immense logo de l'équipe, posé sur un tapis bleu, au centre de la pièce. C'est là où les joueurs se préparent pour les matchs, où ils revêtissent leur équipement.

Adjacent à cette chambre se retrouve un autre vestiaire, où les joueurs pourront s'entraîner, se laver, se regrouper, être dans leurs affaires; un endroit qui ne sera pas accessible à tous. Un concept à deux vestiaires, comme c'est le cas avec le Canadien de Montréal au Centre Bell.

« La chambre, c'est le cœur

d'une organisation, c'est là que ça se passe. C'est ici que la préparation des joueurs se fait et ils vont y vivre beaucoup d'émotions, c'est un endroit spécial », a expliqué Thibault à *La Tribune*, en prenant soin de ne pas mettre le pied sur l'immense logo du Phoenix.

« Dans la plupart des équipes, on ne peut pas marcher sur le logo, c'est une marque de non-respect. Dans la LNH, on dépose un tapis pour le couvrir s'il y a des médias ou d'autres personnes dans le vestiaire. Si un de nos joueurs est pris à marcher sur le logo, il sera mis à l'amende et l'argent, en fin de compte, sera versée à une bonne cause de la région. Mais on ne parle pas de gros montants », a lancé Thibault lors de la visite du Palais des sports, hier.

« C'est l'endroit où les joueurs vont vivre le plus d'émotions, des bonnes comme des moins bonnes. C'est ici qu'ils se préparent à aller à la guerre. Le vestiaire d'une équipe, son atmosphère, c'est ce qui nous manque le plus lorsqu'on arrête de jouer. Je voulais que ce soit spécial comme ce le fut pour moi. »

« Je ne dis pas que c'est parfait, mais je suis très très content du résultat. Ça se compare à ce que j'ai vu chez les pros. Le gym est plus beau que ce qu'on avait à Chicago dans le temps. C'est vraiment hot. On le dit depuis le début, on va donner tous les outils nécessaires aux joueurs pour s'épanouir : l'encadrement scolaire, les conseils d'un

nutritionniste, d'un psychologue sportif afin qu'ils puissent évoluer dans un contexte maximal. Et une chambre où ils vont se sentir bien, ça fait partie de ça. »



IMACOM JESSICA GARNEAU

L'ancien joueur de la LNH Jocelyn Thibault dans le vestiaire de son équipe, tout près de l'immense logo du Phoenix, situé au milieu. Et pas question de le piétiner. Sous peine d'amendes.

LANCEMENT DE SAISON 2012

Profitez de nombreux rabais en magasin!

Reebok JUNIOR
10K GRIP
RIGIDITÉ: 50
NOTRE PRIX RÉG. 199,99

99⁹⁹

RABAIS 50%

Reebok SENIOR
RIGIDITÉ: 85
NOTRE PRIX RÉG. 249,99

124⁹⁹

Xavier Parent
Conquérrants Basse-Laurentides Ouest
Pee-wee AA / Coupe Dodge 2012

CCM
RBZ
NOUVEAUTÉ
Voir prix en magasin

SÉRIE PRO

EN MAGASIN 15 AOÛT

Reebok
10K PUMP
POINTURES: 6 À 11
NOTRE PRIX RÉG. 499,99

299⁹⁹

RABAIS 200⁰⁰

Reebok
8K PUMP
POINTURES: 6 À 11
NOTRE PRIX RÉG. 399,99

249⁹⁹

RABAIS 150⁰⁰

EASTON
STEALTH S19 V2
LONGUEURS: 13 PO, 14 PO, 15 PO
NOTRE PRIX RÉG. 149,99

99⁹⁹

RABAIS PLUS DE 30%

BAUER
VAPOR X:30
JUNIOR
LONGUEURS: 10 PO, 11 PO, 12 PO
NOTRE PRIX RÉG. 79,99

54⁹⁹

RABAIS PLUS DE 30%

BAUER
CORE
MODÈLE 2011
PANTALON DE COMPRESSION AVEC PRO CUP
GRANDEURS: P À TG
NOTRE PRIX RÉG. 49,99

29⁹⁹

RABAIS 40%

BAUER Reebok CCM EASTON WARRIOR VICIKEY SHERWOOD UNDER ARMOUR

SHERBROOKE

1495, rue King Ouest
819 346-4050

HOCKEY EXPERTS

qc.hockeyexperts.ca
FIER PARTENAIRE DE

DÉTAILLANTS DES MARQUES QUE CHOISSENT LES PROS

Cette promotion de 12 jours débute le mercredi 8 août 2012. Les prix de cette annonce sont en vigueur du mercredi 8 août au dimanche 19 août 2012. Les rabais sur certains produits peuvent se prolonger après cette promotion. Si nous découvrons des erreurs ou omissions dans la publicité, HOCKEY EXPERTS® fera les corrections nécessaires et en avisera les consommateurs le plus rapidement possible. Les quantités peuvent être limitées. La sélection (styles, couleurs, grandeurs et modèles) peut varier par magasin. Nous nous réservons le droit de limiter les quantités achetées.
*Marque déposée de FGL Sports Itée. Les autres marques de commerce sont détenues par leur(s) propriétaire(s) respectif(s).

Eugénie a conquis la foule

MICHEL MAROIS

MONTRÉAL — Eugénie Bouchard n'a eu besoin que d'un match pour conquérir le public du Stade Uniprix. La joueuse de 18 ans a réussi son entrée à la Coupe Rogers en remportant avec aplomb son match de premier tour du tableau principal, 4-6, 6-2, 7-5, contre Shahar Peer. L'Israélienne, 56^e mondiale, a été 11^e du classement l'année dernière et elle est réputée pour être une redoutable battante.

Mais Bouchard ne s'est pas laissé impressionner, montrant une belle assurance pour revenir d'un déficit de 3-4 en dernière manche. Encore confrontée à deux balles de bris à 5-5, elle a réussi quatre services gagnants d'affilée! Eugénie a ensuite scellé sa victoire en brisant le service de sa rivale, dans la partie suivante, provoquant évidemment une ovation monstre de la part d'un public qui l'a vite adoptée.

« La foule a été incroyable, a noté Eugénie. Parfois, ça faisait mal aux oreilles! Je n'avais jamais eu un tel support et cela m'a vraiment aidé. Même en troisième manche, après qu'elle eut brisé mon service, j'étais pleine d'énergie. »

« C'est sûrement ma plus belle victoire jusqu'ici, contre la fille la mieux classée que je n'ai jamais battue. Je suis fière de la façon dont j'ai joué, en restant agressive jusqu'à la fin, même si c'était serré. Cela va me donner beaucoup de confiance pour la suite du tournoi et de ma carrière. »

La double championne junior du tournoi de Wimbledon atteint ainsi le deuxième tour d'un tournoi de première catégorie de la WTA pour la première fois de sa carrière. Bouchard, qui a déjà remporté trois tournois professionnels cette saison, dont le Challenger de Granby, a aussi atteint les quarts de finale du tournoi WTA de Washington la semaine dernière pour grimper au 237^e rang du classement mondial. Sa victoire contre Peer



LA PRESSE CANADIENNE, PAUL CHIASSON

Eugénie Bouchard a gardé le sourire tout au long du match qu'elle a disputé à Shahar Peer, d'Israël, et qu'elle a remporté 3-6, 6-2, 7-5.

lui permettra de gagner encore quelques dizaines de places.

La jeune femme de Westmount a donc progressé à pas de géant cette saison et, après un dernier tournoi junior à l'Omnium des États-Unis, elle entreprendra cet automne à temps plein une carrière professionnelle remplie de promesses.

Bouchard affrontera ce soir (18 h) au deuxième tour la Chinoise Li Na, 11^e mondiale et 9^e favorite du tournoi. Elle aura encore le support de la foule du court central. « Je n'aurai pas de pression puisqu'elle sera la favorite, a-t-elle estimé. Je crois toutefois que je peux très bien faire, surtout avec le public qui sera derrière moi. Je vais encore me concentrer sur mon jeu, en y allant un point à la fois. Si je joue

à mon meilleur niveau, je peux gagner. »

Il y aura deux Québécoises en action au deuxième tour aujourd'hui puisque Aleksandra Wozniak s'est également qualifiée, tard mardi soir, et qu'elle affrontera de son côté cet après-midi (14 h) la Serbe Jelena Jankovic, 18^e mondiale et 12^e favorite.

Les deux Québécoises faisaient justement équipe pour la première fois de leur carrière, en fin de journée hier. Si elles se sont logiquement inclinées, 2-6, 2-6, devant les Américaines Raquel Kops-Jones et Abigail Spears, sixièmes favorites en double, Aleksandra et Eugénie ont pu préparer un peu mieux leurs matchs d'aujourd'hui.

(La Presse)

Murray s'est adapté

MICHEL MAROIS

MONTRÉAL — Andy Murray a vite fait honorer à son titre olympique en remportant aisément son match de premier tour de la Coupe Rogers au Stade Rexall, 6-1, 6-3, face à l'Italien Flavio Cipolla.

Le Britannique, vainqueur dimanche du Suisse Roger Federer pour enlever la médaille d'or aux Jeux de Londres, n'était arrivé à Toronto qu'à la dernière minute, mais il a fait fi du décalage horaire et du changement de surface.

« Je n'ai pas vraiment dormi au cours des derniers jours, quelques heures par nuit tout au plus, et j'avoue que je ressens un peu de fatigue, surtout mentale. Et après huit semaines sur le gazon, ce n'est pas évident de revenir sur le ciment... Mais je me suis bien débrouillé aujourd'hui avec une victoire relativement facile. »

Murray aura un adversaire plus coriace ce soir en la personne du Canadien Milos Raonic. « Ce sera très différent, a-t-il reconnu. Il joue très bien depuis le début de l'année et sera très motivé devant son public. Mon adversaire d'aujourd'hui frappait ses services à 150/160 km/h; Milos peut les frapper 100 km/h plus vite! Je m'attends donc à un match très difficile. »

En soirée, le Serbe Novak Djokovic a lui aussi réussi son entrée en défaisant le L'Autrichien Bernard Tomic, 6-2, 6-3.

Seulement quatrième aux Jeux et demi-finaliste à Wimbledon, Djokovic a cédé le premier rang mondial à Federer, mais il entend bien profiter du retour sur le ciment, sa surface de prédilection, pour gagner à nouveau.

Tsonga, battu et critique

Plus tôt dans la journée, deux favoris avaient vite été écartés en simple. L'Argentin Juan-Martin Del Potro, héroïque médaillé de bronze à Londres, n'avait visiblement pas récupéré de ses efforts olympiques et il s'est incliné 4-6, 6-7(5) devant le Tchèque Radek Stepanek.

De son côté, le troisième favori Jo-Wilfried Tsonga a été surpris par son compatriote français Jeremy Chardy, 47^e mondiale seulement, par le même pointage de 4-6, 7-6 (4). Médaillé d'argent en double à Londres, Tsonga y a aussi disputé un match marathon en simple, avec une manche de 48 jeux (25-23), face au Canadien Milos Raonic.

Hier, il n'avait plus les ressources pour gagner. « Cela n'a rien à voir avec mon jeu, je n'avais tout simplement plus d'énergie, a expliqué le Français. Je suis déçu d'avoir perdu, mais ce sont les règles... Il faut jouer toutes les semaines, ce tournoi est obligatoire pour moi. »

« On ne sait jamais combien de temps on va passer sur le court et c'est difficile de se préparer. Bon, maintenant je vais aller me reposer et je serai prêt pour le prochain tournoi... la semaine prochaine! » (La Presse)



LA PRESSE CANADIENNE

Le Français Jo-Wilfried Tsonga n'aura fait que passer à Toronto. À son match de premier tour, il a perdu contre son compatriote Jeremy Chardy.

Huynh sur le podium malgré les blessures

GABRIEL BÉLAND

LONDRES — À deux mois des Jeux, la lutteuse Carol Huynh s'est fait toute une frousse. Un faux mouvement à l'entraînement lui a causé une entorse à un genou. Son ligament latéral interne atteint, on lui a interdit de lutter jusqu'aux Jeux.

La médaillée d'or à Pékin, dans la catégorie des 48 kg, était blessée. Plusieurs remettaient en question ses chances de médaille. Mais l'Albertaine de 31 ans n'avait pas dit son dernier mot. À la surprise de

plusieurs, Huynh a remporté hier la 14^e médaille olympique du Canada. Elle n'est pas d'or comme en 2008, mais de bronze, et a été gagnée sur les tapis du Centre ExCel.

« C'est fantastique. J'aurais préféré l'or, mais je vais prendre le bronze. Je suis tellement heureuse d'être ici, a lâché la lutteuse après avoir reçu sa deuxième médaille olympique. Ç'a été une longue journée! »

L'athlète d'origine sino-vietnamienne a commencé sa journée en force en remportant ses deux premiers combats de

manière convaincante. Dans la foule, une trentaine de parents et d'amis l'encourageaient. Sur leur t-shirt, en grosses lettres, « Go Carol! »

« Mes frères et soeurs étaient là. C'est incroyable. Je les cherchais dans la foule durant les matchs, a-t-elle raconté. Toute ma famille était là. Ç'a fait du bien de les voir m'appuyer. »

Mais contrairement à la journée parfaite qu'elle avait connue à Pékin, Huynh a perdu un combat, hier. La Japonaise Hitomi Obara a remporté les deux manches de la demi-finale.

Dans le match pour la médaille de bronze, contre la Sénégalaise Isabelle Sambou, la Canadienne a eu besoin d'un peu de chance. Les deux manches se sont terminées sur une marque vierge. Dans les deux cas, en bris, le tirage a donné l'avantage à Huynh : mise en position d'attaque comme le veut le règlement, elle a réussi à renverser la Sénégalaise.

« Ç'a été un match serré. Je ne souhaitais pas finir mes Jeux comme ça. Je voulais le faire avec plus de panache et la bousculer, mais ce n'est

pas arrivé, a expliqué l'athlète de Calgary. Je me suis sentie chanceuse d'avoir les deux bris. Je suis tellement heureuse de gagner une autre médaille pour le Canada. »

Carol Huynh ne sait pas ce qui l'attend. Elle se verrait bien devenir entraîneuse, mais n'exclut pas de continuer la lutte. « Tant que je vais aimer la compétition, je vais continuer. J'aimerais encore une fois me tenir sur la plus haute marche du podium, dit-elle. Les émotions il y a quatre ans, c'était incroyable. » (La Presse)



358 JOURS



SPORTS

31

AVANT LES JEUX DU CANADA

DU 2 AU 17 AOÛT 2013 • 4200 ATHLÈTES • 20 SPORTS

van Koeeverden gagne l'argent

LA PRESSE CANADIENNE

LONDRES — La quête de médailles du Canada a commencé tôt, hier, grâce à deux amis de longue date.

Le kayakiste ontarien Adam van Koeeverden s'est assuré la médaille d'argent au K-1 1000 mètres et son coéquipier Mark Oldershaw a obtenu le bronze au C-1 1000 mètres une quinzaine de minutes de plus tard.

Ils s'entraînent ensemble au club de canoë-kayak Burloak à Oakville depuis qu'ils sont adolescents.

« Je suis tellement content pour lui », s'est exclamé van Koeeverden au sujet d'Oldershaw.

Pour van Koeeverden, il s'agit d'une quatrième médaille olympique. Il avait gagné l'or et le bronze aux Jeux d'Athènes en 2004 et l'argent à Pékin en 2008.

Après avoir dicté l'allure de la course grâce à un départ rapide, van Koeeverden a cédé la médaille d'or au Norvégien



OLDERSHAW M.
AGENCE FRANCE-PRESSE, FRANCISCO LEONG

Mark Oldershaw a permis au Canada de récolter une 13^e médaille aux Jeux de Londres quand il a fini 3^e à la compétition de kayak C-1 1000 mètres.

Eirik Veras Larsen, ami et partenaire d'entraînement, lors des derniers 250 mètres.

« J'ai fait le départ que je voulais, a précisé van Koeeverden. J'étais super à l'aise. À mi-parcours, j'avais encore beaucoup

d'énergie. Ce n'est pas comme si cela a foutu mes plans en l'air. Il y a simplement un gars dans le monde qui a été plus rapide que moi. Et je peux vivre avec ça. »

« Sept milliards d'humains et un seul qui est meilleur que toi. Ça me va. »

Oldershaw a offert à sa famille d'olympiens sa première médaille après 64 ans et huit Jeux olympiques.

Cette médaille revêt une signification spéciale pour cet olympien de troisième génération puisque presque toute sa famille était présente au bassin de Dorney Lake pour partager sa joie.

« Ma mère, mon père, ma soeur, ma copine, mes cousins, mes oncles, tantes. Tout le monde est ici », a lancé Oldershaw, avant d'aller enlacer sa mère, Connie.

« Je suis tellement heureux d'être Canadien et d'être un Oldershaw. C'est une formidable sensation. »

Le Canada a haussé son



LA PRESSE CANADIENNE, SEAN KILPATRICK

Adam van Koeeverden est très heureux d'avoir ajouté une médaille d'argent à sa collection olympique.

total de médailles à 13 — une médaille d'or, quatre d'argent et huit de bronze. C'est cinq de moins que le total récolté à Pékin.

Deux lutteuses pourraient ajouter à ce total plus tard dans la journée, alors que Carol Huynh et Martine Dugrenier auront une opportunité d'y aller pour une médaille de bronze.

Sur la piste d'athlétisme, le Britanno-Colombien Cam

Levins s'est qualifié pour les demi-finales du 5000 mètres tandis que Jessica Smith, de North Vancouver, a fait de même au 800 mètres dames.

En sports équestres, le vétérinaire Ian Millar, qui en est à ses 10^{es} Jeux olympiques, s'est classé à égalité au 9^e rang au saut d'obstacles individuel. Eric Lamaze, champion olympique en titre, n'est pas parvenu à se qualifier pour la ronde finale.

Une page d'histoire toute féminine

THE ASSOCIATED PRESS

LONDRES — Deux femmes ayant fait les manchettes internationales à l'extérieur de la piste ont participé aux vagues de qualification du 800 mètres, mercredi aux Jeux de Londres. Il s'agissait de la première course de Caster Semenya et de la seule et unique prestation de Sarat Attar.

Vêtue d'un fichu blanc, d'un chandail vert à manches longues et de collants noirs, Attar est devenue la première Saoudienne à prendre part aux épreuves d'athlétisme des Jeux olympiques.

Appuyée par les quelque 80 000 spectateurs massés dans le Stade olympique, elle a parcouru la distance en 2:44,95 — une quarantaine de secondes derrière le meilleur chrono des

qualifications — et n'a pas été en mesure de se qualifier pour les demi-finales.

« C'est le plus grand des honneurs que d'être ici et de représenter les femmes d'Arabie saoudite, a déclaré Attar. Il s'agit d'un moment historique. J'espère qu'il fera une différence. »

À ses premiers Jeux, trois ans après avoir dû se soumettre à des tests pour déterminer son sexe, Semenya s'est classée deuxième de sa série chez les femmes, en 2:00,71, hier.

La Sud-Africaine a été tenue à l'écart de la piste pendant près d'un an pendant que la IAAF, l'organisme qui supervise les compétitions d'athlétisme, évaluait son admissibilité après que Semenya eut remporté les Championnats du monde, à l'âge



AGENCE FRANCE-PRESSE, OLIVIER MORIN

La Sud Africaine Caster Semenya en est à ses premiers Jeux olympiques, trois ans après avoir dû se soumettre à des tests pour déterminer son sexe.



AGENCE FRANCE-PRESSE, OLIVIER MORIN

de 18 ans, en 2009.

Elle a subi les tests exigés, reçu l'aval des dirigeants de la IAAF en 2010, et s'est classée deuxième aux Championnats du monde de 2011. Semenya a été la porte-drapeau de son pays aux cérémonies d'ouverture et se veut un espoir de médailles au 800 mètres.

« Ce fut une course stratégique, je voulais que ce soit une course rapide, a raconté Semenya. Je dois inscrire un temps inférieur à deux minutes pour être considérée comme une aspirante. »

Sarah Attar d'Arabie Saoudite a inscrit une page d'histoire en devenant, hier, la première femme de son pays à prendre part à une épreuve olympique d'athlétisme.

Les ABONNEMENTS de SAISON sont toujours en vente au même prix!
819 560-8842
www.hockeyphoenix.ca

JOURNÉE PORTES OUVERTES
CE SAMEDI 11 AOÛT
 Détenteurs d'abonnement - 12 h à 14 h
 Population - 14 h à 16 h

Vivez l'événement!
www.hockeyphoenix.ca

Sherbrooke jeudi 9 août 2012 - La Tribune 31

